

MORTGAGE EXPERT

ਮੋਰਟਗੇਜ਼ ਦੇ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਅਤੇ ਸਹੀ ਸਲਾਹ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

- Residential Mortgage
- Construction Mortgage
- Commercial Loan
- Private Loan

SATNAM SAROYA

MORTGAGE SPECIALIST



604.760.9172
384-8148 128 St., Surrey
6303 Fraser St., Vancouver

ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ

WEEKLY NEWSPAPER VOL.: 09 ISSUE: 19 SATURDAY, 8 MAY, 2021

www.punjablinkpaper.com 604-503-5465

Super Visa Insurance

ਆਸੀ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਾਰਾਂ ਦੀ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ ਵਿਜ਼ਟਰ ਇੰਸੂਰੈਂਸ

- ਲਾਇਫ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਡਿਸੇਬਿਲਟੀ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- RESP, RRSP's
- ਮੋਰਟਗੇਜ਼ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਮਨੀ ਬੈਕ ਟਰਮ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਡੈਂਟਲ ਅਤੇ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਨੋਨ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ

ਜਸਵੀਰ ਗਰੇਵਾਲ
778.317.6262
jasvirgrewal0596@gmail.com

ਬੀ. ਸੀ. ਸਕੂਲ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਕਰੋਗਾ ਫਾਈਜ਼ਰ ਟੀਕੇ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਸ਼



ਵਿਕਟੋਰੀਆ-ਹੈਲਥ ਕੈਨੇਡਾ ਵਲੋਂ ਫਾਈਜ਼ਰ ਟੀਕੇ ਨੂੰ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਫਾਈਜ਼ਰ ਟੀਕਾ ਲਗਾਉਣ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਦੇਣ ਪਿੱਛੋਂ ਬੀਸੀ ਦੇ ਹੈਲਥ ਅਧਿਕਾਰੀ ਇਕ ਯੋਜਨਾ 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਸਿਹਤ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਮੁਤਾਬਿਕ 12 ਸਾਲ ਅਤੇ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚੇ ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਖਤਮ ਹੋਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਫਾਈਜ਼ਰ ਦੀ ਆਪਣੀ ਪਹਿਲੀ ਖੁਰਾਕ ਲੈ ਸਕਣਗੇ। ਸੂਬੇ ਦੀ ਸਿਹਤ ਅਫਸਰ ਡਾ. ਬੋਨੀ ਹੇਨਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ 12 ਸਾਲ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਫਾਈਜ਼ਰ ਟੀਕੇ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਬਾਰੇ ਹੈਲਥ ਕੈਨੇਡਾ ਵਲੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਦੇਣ ਪਿੱਛੋਂ ਬੀਸੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸੂਬੇ ਦੇ ਟੀਕਾਕਰਣ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰ ਲਵੇਗਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਇਸ ਗੱਲ 'ਤੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਸ ਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਕਿਵੇਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਇਸ ਗੱਲ ਦੀਆਂ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਸੰਭਾਵਨਾਵਾਂ ਹਨ ਕਿ ਅਸੀਂ ਇਸ ਨੂੰ ਜੂਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕਰ ਲਵਾਂਗੇ। ਹੇਨਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਅਗਲੇ ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਦੋਵੇਂ ਖੁਰਾਕਾਂ ਦਾ ਟੀਕਾਕਰਣ ਮੁਕੰਮਲ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਭਾਵੇਂ ਛੋਟੇ ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਸਾਲ ਦੇ ਅਖੀਰ ਤਕ ਉਡੀਕ ਕਰਨੀ ਪੈ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਉਸ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਅਜੇ ਕਲੀਨੀਕਲ ਟਰਾਇਲ ਚਲ ਰਹੇ ਹਨ।

ਬੀ.ਸੀ. ਵਿਚ ਗੈਰ ਜ਼ਰੂਰੀ ਆਵਾਜਾਈ ਰੋਕਣ ਲਈ ਪੁਲਿਸ ਵਲੋਂ ਨਾਕੇ

ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਹੋਵੇਗਾ 575 ਡਾਲਰ ਜੁਰਮਾਨਾ

ਵੈਨਕੂਵਰ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਬੀ.ਸੀ. ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਨੇ ਚਾਰ ਹਫ਼ਤੇ ਤੋਂ ਵੀਰਵਾਰ ਤੋਂ ਕੋਵਿਡ-19 ਟਰੈਵਲ ਨਾਕੇ ਲਾਉਣੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਬੀ ਸੀ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਦੀ ਬੁਲਾਰਨ ਸਟਾਫ਼ ਸਾਰਜੈਂਟ ਜੈਨੇਲੇ ਸ਼ੋਹਿਤ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਹਾਈਵੇ ਇਕ 'ਤੇ ਬੋਸਟਨ ਬਾਰ ਨੇੜੇ, ਹਾਈਵੇਅ 3 'ਤੇ ਮੈਨਿੰਗ ਪਾਰਕ ਇਲਾਕੇ, ਹਾਈਵੇਅ ਪੰਜ ਓਲਡ ਟੋਲ ਬੁਥ ਏਰੀਆ ਅਤੇ 99 ਹਾਈਵੇਅ 'ਤੇ ਲਿਲੂਟ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ ਨਾਕੇ ਲਾਏ ਜਾਣਗੇ। 1, 3, 5 ਅਤੇ 99 ਹਾਈਵੇਅ 'ਤੇ ਨਾਕਿਆਂ ਦਾ ਉਦੇਸ਼ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣਾ ਹੈ ਕਿ ਤਿੰਨਾਂ ਖੇਤਰਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਆਵਾਜਾਈ ਨਾ ਹੋਵੇ। ਸ਼ੋਹਿਤ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਹਰੇਕ ਰੋਡ ਜਾਂਚ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਯੂ-ਟਰਨ ਰੂਟਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨੋਟੀਫਿਕੇਸ਼ਨ ਦੇ ਸੰਕੇਤ ਮਿਲਣਗੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਇਲਾਕਿਆਂ ਵਿਚ ਜ਼ਰੂਰੀ ਕਾਰਨਾਂ ਕਰਕੇ ਸਫਰ ਕਰ ਰਹੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਟਰੈਫਿਕ ਵਿਚ ਦੇਰੀ ਦੀ ਆਸ ਮੰਨ ਕੇ ਚੱਲਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਵਪਾਰਕ ਮੋਟਰ ਗੱਡੀਆਂ ਦੀ ਰੋਡ ਚੈਕਿੰਗ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ। ਸ਼ੋਹਿਤ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੋਵਿਡ-19 ਕਾਰਨ ਲੋਅਰ ਮੋਨਲੈਂਡ/ ਫਰੇਜ਼ਰ ਵੈਲੀ, ਵੈਨਕੂਵਰ ਆਈਲੈਂਡ ਅਤੇ ਨੌਰਥ/ਇੰਟੀਰੀਅਰ ਵਿਚਕਾਰ ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਟਰੈਵਲ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀ ਹੈ।



ਟਰੈਵਲ ਪਾਬੰਦੀ ਦਾ ਐਲਾਨ ਦੇ ਹਫ਼ਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਜੌਹਨ ਹੋਰਗਨ ਨੇ ਕੀਤਾ ਸੀ ਜਦੋਂ ਸੂਬੇ ਵਿਚ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੀ ਤੀਸਰੀ ਵੇਵ ਸਿਖਰ 'ਤੇ ਪੁੱਜੀ ਹੋਈ ਸੀ। ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਐਕਟ ਤਹਿਤ ਹੈਲਥ ਰੀਜ਼ਨਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਗੈਰਜ਼ਰੂਰੀ ਯਾਤਰਾ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਹੈ ਅਤੇ ਉਲੰਘਣਾ 'ਤੇ 575 ਡਾਲਰ ਜੁਰਮਾਨਾ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਨਾਕਿਆਂ 'ਤੇ ਪੁਲਿਸ ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਤੋਂ ਸਨਾਪਤ ਦੀ ਪੁੱਛਗਿੱਛ ਕਰੇਗੀ। ਡਰਾਈਵਰ ਦਾ ਨਾਂਅ, ਪਤਾ ਅਤੇ ਸਫਰ ਦੇ ਮਕਸਦ ਸਬੰਧੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦੇਖੇ ਜਾਣਗੇ। ਜੇਕਰ ਅਫਸਰ ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਕ ਵਿਅਕਤੀ ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਕਾਰਨਾਂ ਕਰਕੇ ਸਫਰ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਖੇਤਰ ਛੱਡਣ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਜਿਹੜੇ ਅਜਿਹਾ ਕਰਨ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰਨਗੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਐਕਟ ਤਹਿਤ ਜੁਰਮਾਨਾ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

Punjabi Link Radio

24 Hour Online Radio

ਪ੍ਰਭ ਕੀ ਬਾਣੀ

6.00am to 8:00am
ਕੁੱਝ ਖਬਰਾਂ ਕੁੱਝ ਗੀਤ

12.00pm to 2:00pm
B.C. Time Mon to Sat

Amarjit Singh Sidhu
Surrey Studio: 778-564-5642
Office: 1-844-884-8840
www.punjablinkradio.com

ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ ਹੋ?

20 ਵਰਿਆਂ ਤੋਂ ਵੱਧ ਦਾ ਤਜਰਬਾ
ਮੁਫਤ ਸਲਾਹ

ਸ਼ਾਮ ਅਤੇ ਵੀਕਐਂਡ ਤੋਂ ਵੀ ਅਪਟਿਮੈਂਟ

ARVINDER S. KALSEY AVINEET S. KALSEY

- ਕੀ ਤੁਹਾਡਾ ਵਾਲ-ਵਾਲ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ ਡੁਬਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ?
- ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡਾ ਅੱਪੋ ਤੋਂ ਜਿਆਦਾ ਕਰਜ਼ਾ ਮੁਆਫ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ।

Business Solutions
& Credit counselling services

#205 - 12033 - 92A Ave, Surrey
#1A - 2497 Clearbrook Rd. Abbotsford
604-951-8984
www.bscc.ca

ANOOP S. BAINS

BARRISTER & SOLICITOR

Suite 214 - 6678 - 152nd St., Surrey B.C.

ਆਈ ਸੀ ਬੀ ਸੀ ਅਤੇ ਪਰਸਨਲ ਇੰਜਰੀ ਕਲੇਮ

ਅਸੀਂ ਸਿਰਫ ਆਈ.ਸੀ.ਬੀ.ਸੀ ਦੇ ਕੇਸ ਹੀ ਲੜਦੇ ਹਾਂ

Anoop Bains
604-547-3178
anoop@bainslaw.ca

A-CLASS FOREIGN EXCHANGE INC.

ਤੁਸੀਂ ਇੰਡੀਆ ਨੂੰ ਪੈਸੇ ਜਿਸ ਰਾਹੀਂ ਮਰਜ਼ੀ ਭੇਜੋ ਪਰ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਰੇਟ ਜ਼ਰੂਰ ਚੈਕ ਕਰੋ

24 ਘੰਟਿਆਂ 'ਚ ਆਪਣੇ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਜਾਂ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ

ਹਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਖੁੱਡੀਆਂ ਨੂੰ ਟਰਾਂਸਵਰਲਡ ਟਰੈਵਲ 'ਚ ਮਿਲੋ

604-825-2222

(Inside Transworld Travel)
#119 - 12888 - 80th Ave., Surrey
PH: 604-598-2222

32088 Cedar Lane, Abbotsford
PH: 604-615-2222

Punjab Insurance Agency Inc.

ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ ਇੰਸੂਰੈਂਸ

- ਲਾਇਫ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਮੋਰਟਗੇਜ਼ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਡਿਸੇਬਿਲਟੀ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਟਰੈਵਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਕਰਿਟੀਕਲ ਇਲਨੈਸ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- RRSP & RESP

RASHMI AHUJA 604-603-1313
rashmi@punjabinsurance.ca

SANDEEP AHUJA, CHS 604-996-6862
sandeepahuja@punjabinsurance.ca

www.punjabinsurance.ca

ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਦੇ ਮਾਹਰ

ਅਮਨਦੀਪ ਦੁਗਲ

- ਲਾਇਫ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਮੋਰਟਗੇਜ਼ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਡਿਸੇਬਿਲਟੀ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਵਿਜ਼ਟਰ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਟ੍ਰੈਵਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਕਰਿਟੀਕਲ ਇਲਨੈਸ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਮਨੀ ਬੈਕ ਟਰਮ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਡੈਂਟਲ ਅਤੇ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- ਨੋਨ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸੂਰੈਂਸ
- RESP & RRSP's

604-368-2030
604-375-0227

www.amaninsurance.ca

Punjab Insurance Inc.

LIFE INSURANCE

ਸੀਨੀਅਰ ਨਾਗਰਿਕ ਆਪਣੀ \$100000 ਦੀ ਲਾਈਫ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ

Harpreet Rana
416-871-3571
www.harpreetrana.com

PHANTOM TIRES & REPAIRS

Wholesale Open to Public

New, Used Tires & Wheels
Grease & Oil Change
Brakes & Suspension
Tire Rotation & Tune Ups
Interior Detailing & Wash
Mobile Service Available

Special Oil Change
Starts \$29.99

C: 604.503.8553 | C: 778.891.2159
#109-12885 85 Ave., Surrey
Entrance on 86 Ave next to Dasmesh Darbar

ACROSS BORDER VISA INC.

THE HOUSE OF IMMIGRATION

ਅਸੀਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

icccr ccrcic

Avinash Kaur Director - RCIC
778-903-1243

Pushpinder Singh Virk Director-Overseas
604-503-6601

#206-12888 80th Ave., Surrey (York Business Center)
info@acrossbordervisa.com | www.acrossbordervisa.com

ਪ੍ਰਦੇਸੀ Pardesi SWEETS & RESTAURANT

Dine In - Take Out

ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੇ ਸਟੋਰ ਤੋਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮਠਿਆਈ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ

Veg & Non Veg Dishes
Samosa, Veg Pakora
Fish Pakora, Chicken Pakora
Sweets

604-591-1950 | #107 - 13588 - 88 Ave., Surrey

ਜੋਗਵਾਰ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਲਿਮ.

ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ। ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ, ਇਕ ਸਾਲ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਹੂਲਤ। ਨਵੇਂ ਆਏ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੂੰ ਪੱਕੇ ਕਰਨ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਸਰੀ, ਡੈਲਟਾ, ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੋਂ ਹਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ।

ਨਵੇਂ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਮਰਸੀਅਲ ਬਿਲਡਿੰਗਾਂ ਦੇ ਤੰਗੀਬਖਸ਼ ਡਰਾਈਵਲ ਕੰਮ ਲਈ ਸਰੀ ਦੀ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਜੋਗਵਾਰ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਕੰਪਨੀ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਓ

Lakhvir Singh Grewal: 778-881-0002

S | T
& | A Simpson, Thomas
& Associates
TRIAL LAWYERS

CELEBRATING 50 YEARS
"The name that you know and trust"

“Simpson, Thomas & Associates are a legal dream team. No other law firm could have fought this claim as it takes a lot of resources to fight a case of this nature.”

- Former client commenting on the Jago wedding tragedy

B.C.'s Pioneering Law Firm for Motor Vehicle Cases

For over 50 years Simpson, Thomas & Associates (formerly Simpson & Company) have been advocates for victims seeking justice.



“Many thanks to you and your team. Because of your assistance, we felt less stress and were able to focus on my father while you took care of the rest. Each time you attended our residence you left us feeling relieved.”

- B.Sekhon

Our history of successfully settling ICBC claims has garnered respect from our clients, and within the legal and rehabilitation communities in B.C.

- ☑ Brain Injury
- ☑ Paraplegia
- ☑ Quadriplegia
- ☑ Spinal Cord Injury



Translation Services Available

STA has support staff fluent in Punjabi, Hindi and Gujarati.



Your Needs Come First

If mobility is a challenge, we can come to you.



Adam Ueland
LAWYER

Call Adam on **604-689-8888** to set up a complimentary consultation or visit our website at simpsonthomas.com

We have offices in Vancouver, Surrey/Delta, Abbotsford* and Burnaby.*

*By appointment only

Caring. Compassionate. Community-Focussed.

ACCOUNTANT
axioaccounting.com

Personal & Corporate
Tax Filing and
other related
services.



ਹਰ ਤਰਾਂ ਦੇ ਫਾਰਮ ਭਰਵਾਓ
#114-8028 128 St
(Little India Plaza)
Surrey, BC

AXIO
Accounting • Tax

LAKHJIT S. SARANG
604-613-9100

PUNJAB LINK
ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ

WEEKLY NEWSPAPER VOL : 09 ISSUE : 19 SATURDAY, 8 MAY, 2021
www.punjablinkpaper.com 604-503-5465

Harbir Kaur Deol
Notary Public

- Statutory Declarations
- Travel Consent Letters
- Power of Attorney
- Invitation Letters
- Sales & Purchase
- Family Transfer
- Wills & Estate
- Refinancing
- Affidavits



604.503.3060
#110 - 13049 76th Ave., Surrey
BCNotaries info@deolnotary.com

ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਤੀਸਰੀ ਵਾਰ ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਵਜੋਂ ਹਲਫ਼ ਲਿਆ

ਚੋਣਾਂ ਬਾਦ ਹਿੰਸਾ ਦੌਰਾਨ 16 ਮੌਤਾਂ-ਕੇਂਦਰੀ ਮੰਤਰੀ ਉਪਰ ਵੀ ਹਮਲਾ

ਕੋਲਕਾਤਾ-ਟੀਐੱਮਸੀ ਸੁਪਰੀਮੋ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਲਗਾਤਾਰ ਤੀਜੀ ਵਾਰ ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਵਜੋਂ ਹਲਫ਼ ਲਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸੂਬੇ 'ਚ ਚੋਣ ਨਤੀਜਿਆਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੋ ਰਹੀ ਸਿਆਸੀ ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਦੌਰਿਆਂ ਨੂੰ ਨਾ ਬਖਸ਼ਣ ਦਾ ਅਹਿਦ ਵੀ ਲਿਆ। ਕੇਂਦਰੀ ਮਹਾਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਹੋਏ ਸਾਢੇ ਸਮਾਗਮ ਦੌਰਾਨ ਰਾਜ ਭਵਨ 'ਚ ਰਾਜਪਾਲ ਜਗਦੀਪ ਧਨਖੜ ਨੇ ਮਮਤਾ ਨੂੰ ਅਹੁਦੇ ਦੇ ਭੇਤ ਗੁਪਤ ਰੱਖਣ ਦੀ ਸਹੁੰ ਚੁਕਾਈ। ਬੰਗਾਲ 'ਚ ਹਲਫ਼ ਲੈਣ ਵਾਲੀ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਸੂਬੇ ਦੀ 21ਵੀਂ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਹੈ। ਉੱਜ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਬਣਨ ਵਾਲੀ ਉਹ ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੀ 8ਵੀਂ ਆਗੂ ਹੈ। ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਇਕੱਲਿਆਂ ਹੀ ਸਹੁੰ ਚੁੱਕੀ ਅਤੇ ਪਾਰਟੀ ਸੂਤਰਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਕੈਬਨਿਟ ਦਾ ਵਿਸਥਾਰ 9 ਮਈ ਨੂੰ ਨੋਬੇਲ ਪੁਰਸਕਾਰ ਜੇਤੂ ਰਾਬਿੰਦਰਨਾਥ ਟੈਗੋਰ ਦੀ ਜੈਐਤੀ ਮੰਕੇ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਨੇ ਟਵੀਟ ਕਰਕੇ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੂੰ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਬਣਨ ਦੀ ਵਧਾਈ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਹਲਫ਼ਦਾਰੀ ਸਮਾਗਮ 'ਚ ਭਾਜਪਾ, ਖੱਬੇ ਪੱਖੀ ਪਾਰਟੀਆਂ ਅਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਨੇ ਹਿੰਸਾ ਨਹੀਂ ਲਿਆ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਚੋਣ ਰਣਨੀਤੀਕਾਰ ਪ੍ਰਸ਼ਾਂਤ ਕਿਸ਼ੋਰ, ਮਮਤਾ ਦਾ ਭਤੀਜਾ



ਹਿੰਸਾ ਕਾਰਣ 16 ਮੌਤਾਂ

ਸੰਸਦ ਮੈਂਬਰ ਅਭਿਸ਼ੇਕ ਬੈਨਰਜੀ ਅਤੇ ਤ੍ਰਿਣਮੂਲ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਹੋਰ ਆਗੂ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ। ਹਲਫ਼ ਲੈਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਕਿਹਾ, "ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਪ੍ਰਾਥਮਿਕਤਾ ਬੇਕਾਬੂ ਹੋ ਰਹੇ ਕੇਂਦਰੀ ਹਿੰਸਾ 'ਚ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੋਈ ਹਿੰਸਾ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕਰਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ, "ਅੱਜ ਤੋਂ ਮੈਂ ਅਮਨ-ਕਾਨੂੰਨ ਦੀ ਹਾਲਤ ਨਾਲ ਪੂਰੀ ਸਖ਼ਤੀ ਨਾਲ ਨਜਿੱਠਾਂਗੀ। ਇਹ ਮੇਰੀ ਦੂਜੀ ਪ੍ਰਾਥਮਿਕਤਾ ਹੋਵੇਗੀ। ਅਸੀਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਵੀ ਬਖਸ਼ਾਂਗੇ ਨਹੀਂ ਅਤੇ ਅਮਨ-ਅਮਾਨ ਬਹਾਲ ਕਰਨ ਲਈ ਹਰ ਹਰਬਾ ਵਰਤਾਂਗੇ।" ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਾਰੀਆਂ ਪਾਰਟੀਆਂ ਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਕਿ ਉਹ ਸ਼ਾਂਤੀ ਬਹਾਲ ਕਰਨ 'ਚ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਨ।

ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੀ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸੂਬੇ 'ਚ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੋਈ ਹਿੰਸਾ 'ਚ 16 ਜਾਨਾਂ ਗਈਆਂ ਹਨ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਹਰ ਮਿਤਕ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ 2-2 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਦਾ ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਐਲਾਨਿਆ ਹੈ। (ਬਾਕੀ ਸਫ਼ਾ 10 'ਤੇ)

ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸਿਆਸੀ ਹਿੰਸਾ ਤੋਂ ਬਚਾਏਗੀ ਭਾਜਪਾ-ਨੱਢਾ

ਕੋਲਕਾਤਾ-ਟੀਐੱਮਸੀ ਮੁਖੀ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਜਿਵੇਂ ਹੀ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਅਹੁਦੇ ਦੀ ਸਹੁੰ ਚੁੱਕੀ ਤਾਂ ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਭਾਜਪਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਜੇ ਪੀ ਨੱਡਾ ਨੇ ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸਿਆਸੀ ਹਿੰਸਾ ਤੋਂ ਬਚਾਉਣ ਅਤੇ ਜਮਹੂਰੀਅਤ ਦੀ ਰਾਖੀ ਦਾ ਅਹਿਦ ਲਿਆ। ਭਗਵਾਂ ਪਾਰਟੀ ਨੇ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਟੀਐੱਮਸੀ ਦੇ ਵਰਕਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਮਲਿਆਂ 'ਚ ਇਕ ਮਹਿਲਾ ਸਮੇਤ ਭਾਜਪਾ ਦੇ ਛੇ ਵਰਕਰ ਮਾਰੇ ਗਏ ਹਨ। ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਰੋਸ ਵਜੋਂ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਇਥੇ ਧਰਨਾ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਸ਼੍ਰੀ ਨੱਡਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਜਪਾ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗੀ ਕਿ ਬੰਗਾਲ 'ਚ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੋਈ ਹਿੰਸਾ ਦਾ ਪੂਰੇ ਮੁਲਕ ਨੂੰ ਪਤਾ ਲੱਗ ਸਕੇ। ਭਾਜਪਾ ਦੇ ਹੇਸਟਿਗਜ਼ ਦਫ਼ਤਰ 'ਚ ਕਰਵਾਏ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦੌਰਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਲਈ ਤਾਇਨਾਤ ਅਧਿਕਾਰੀ ਆਪਣੀ ਡਿਊਟੀ ਸਹੀ ਢੰਗ ਨਾਲ ਨਹੀਂ ਨਿਭਾ ਰਹੇ ਹਨ।



GOLDMINE INSURANCE
A MEMBER OF ALL CANADIAN INSURANCE

Home, Business, Auto  autoplan
Prorate, Cargo, Life, Disability
Critical, Travel Visitor & Medical



ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ
MALKIT (MIKE) JHAND
B.Sc., L.L.B
Managing Director
604-537-2000
Email: malkit@goldmineinsurance.ca

ਫਾਸਟ ਡਰਾਈਵਾਲ
Complete Drywall Services



ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ
ਸਾਨੂੰ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਤਜਰਬੇ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਤਨਖਾਹ \$20 ਤੋਂ \$25 ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਲਗਾਤਾਰ ਇਕ ਸਾਲ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਹੂਲਤ। ਨਵੇਂ ਆਏ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੂੰ ਕੰਮ ਸਿਖਾ ਕੇ ਪੱਕੇ ਹੋਣ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਸਰੀ, ਡੈਲਟਾ, ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੋਂ ਰਾਇਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ
ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ
ਸਾਹਿਬ ਸਿੰਘ
778-863-9000

WE NOW OFFER OVER 40 PROGRAMS

EDUCATION ASSISTANT \$8000 WAGES:\$24-\$28 PER HOUR	HEALTH CARE ASSISTANT \$5250 WAGES:\$17-\$26.50 PER HOUR	PHARMACY ASSISTANT \$5500 WAGES:\$19.61-\$27.30 PER HOUR	CERTIFIED DENTAL ASSISTANT \$14,000 WAGES:\$26-\$30 PER HOUR
---	--	--	--

ONLINE CLASSES AVAILABLE FOR ALL PROGRAMS

WESTERN COMMUNITY COLLEGE

- INSTALLMENT-BASED, LOW TUITION FEE
- 100% PRACTICUM PLACEMENT
- FREE CLB PREPARATION* *SOME CONDITIONS APPLY
- FULL/PART TIME & EVENING CLASSES AVAILABLE

FINANCIAL AID AVAILABLE : BC STUDENT LOAN & WCC FINANCING
www.westerncommunitycollege.ca
info@westerncommunitycollege.ca **604.594.3500**

Surrey
Unit 201-8318 120 St.

Abbotsford
Unit 201-3670 Townline Rd.

South Surrey
Unit 204-15850 24 Ave

Canadian Surrey Veggie pizza

100% ਵੈਜ਼ੀ ਅਦਰਕ ਧਨੀਏ ਵਾਲਾ ਕਰਾਰਾ ਪੀਜ਼ਾ

THINK VEGGIE

Surrey Punjabi Style Pizza



ਅਸੀਂ 2 ਕਿਲੋਮੀਟਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਡਿਲਿਵਰੀ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

Time: 11am to 11pm
604-593-1110
#106 - 8077 King George Blvd, Surrey

HARVEER ACCOUNTING SERVICES

ਅਸੀਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਟੈਕਸ ਅਤੇ ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

ਅਸੀਂ ਟੈਕਸ ਭਰਨ ਦੇ \$30 ਲੇਂਦੇ ਹਾਂ

Baljinder K. Sandhu
778-847-2800
6522 - 141B St., Surrey
harveerservices@gmail.com

So Easy **ਲਰਨਿੰਗ ਲਾਇਸੈਂਸ**
(ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕੰਪਿਊਟਰ ਨਾਲ ਕਰਵਾਉਂਦੇ ਹਾਂ)

604.614.5365
#15-8388-128 St., Surrey
(ਗਰੈਂਡ ਤਾਜ ਬੈਂਕੂਇਟ ਹਾਲ ਦੇ ਪਿਛਲੇ ਪਾਸੇ)

- ਕਾਰ • ਟਰੱਕ
- ਆਟੋਮੈਟਿਕ ਟਰੱਕ
- ਮੋਟਰਸਾਇਕਲ
- ਟੈਕਸੀ ਜਾਂ ਏਅਰ ਬਰੇਕ

ਅਸੀਂ ਕੰਪਿਊਟਰ ਤੇ ਆਪ ਟੈਸਟ ਲੈਂਦੇ ਹਾਂ

ਲਾਇਸੈਂਸ ਲੈਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

NOTARY PUBLIC
AANCHAL GHAI
604-503-2227

ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦ ਅਤੇ ਵੇਚਣ ਸਬੰਧੀ ਆਉਂਦੀ ਕਿਸੇ ਵੀ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਦੇ ਹੱਲ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

- Property Purchase Sales/Mortgage
- Power of Attorney
- Wills • Affidavits
- Visitation Letters
- Statutory Declarations

BCNotaries
A TRUSTED TRADITION

Payal Business Centre
80 ਐਵਨਿਊ ਵਾਲੇ ਪਾਸੇ
www.ghainotary.ca

#151-12899 80th Ave, Surrey
Email: aanchal@ghainotary.ca

ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿਚ ਔਰਤ ਦੇ ਜ਼ਖਮੀ ਹੋਣ ਪਿੱਛੋਂ ਵਰਿੰਦਰ ਦਿਓ 'ਤੇ ਦੋਸ਼ ਆਇਦ

ਸਰੀ-ਬਰਨਬੀ ਵਿਚ ਤੜਕੇ ਹੋਈ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿਚ ਇਕ ਨੌਜਵਾਨ ਔਰਤ ਜ਼ਖਮੀ ਹੋ ਗਈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਹਸਪਤਾਲ ਦਾਖਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਅਤੇ ਇਸ ਘਟਨਾ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਇਕ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿਚ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਬਰਨਬੀ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਬਾਉਡਰੀ ਰੋਡ ਨੇੜੇ ਔਰਤਵਾਰ ਤੜਕੇ 4.10 ਵਜੇ ਕੋਈ ਗੋਲੀਆਂ ਚੱਲੀਆਂ। ਸਰੀ ਦੀ 25 ਸਾਲਾ ਔਰਤ ਜਿਸ ਦਾ ਨਾਂ ਰਿਲੀਜ਼ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਜ਼ਖਮੀ ਹਾਲਤ ਵਿਚ ਮਿਲੀ ਜਿਸ ਦੇ ਕਈ ਗੋਲੀਆਂ ਲੱਗੀਆਂ ਹੋਈਆਂ ਸਨ। ਪਹਿਲਾਂ ਤਾਂ ਉਸ ਦੇ ਜਾਨ ਖਤਰੇ ਵਿਚ ਸੀ ਪਰ ਹੁਣ ਠੀਕ ਹੈ। ਉਹ ਪੁਲਿਸ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ ਅਤੇ ਜਾਂਚ ਵਿਚ ਸਹਿਯੋਗ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। 43 ਸਾਲਾ ਵਿਅਕਤੀ ਵਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦਿਓ ਹਿੰਸਕ ਹਮਲੇ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿਚ ਹੈ। ਉਸ ਨੂੰ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਾਲੀ ਥਾਂ ਤੋਂ ਦੂਰ ਇਕ ਘਰ ਵਿੱਚੋਂ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਕੁਰੈਕਸ਼ਨਲ ਅਫਸਰ ਰੰਧਾਵਾ ਦੀ ਹੱਤਿਆ ਸਾਡੇ ਲਈ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਤੋਂ ਬਾਹਰ-ਮੇਅਰ

ਸਰੀ-ਵੀਕਐਂਡ 'ਤੇ ਖਚਾਖਚ ਡਰੀ ਮਾਲ ਦੀ ਪਾਰਕਿੰਗ ਵਿਚ ਕੁਰੈਕਸ਼ਨਲ ਅਫਸਰ ਬਿਕਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਦੀ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਕੇ ਹੱਤਿਆ ਕੀਤੀ ਜਾਣ ਪਿੱਛੋਂ ਡੈਲਟਾ ਪੁਲਿਸ ਚੀਫ ਨੀਲ ਡੁਬੋਰਡ ਅਤੇ ਮੇਅਰ ਜੌਰਜ ਹਾਰਵੀ ਨੇ ਸ਼ਹਿਰ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਭਰੋਸਾ ਦਿਵਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਹਨ। 29 ਸਾਲਾ ਰੰਧਾਵਾ ਦੇ ਕਤਲ ਬਾਰੇ ਡੁਬੋਰਡ ਨੇ ਕੋਈ ਨਵੀਂ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਜਿਸ ਦੀ 72ਵੀਂ ਐਵੀਨਿਊ ਅਤੇ 120ਵੀਂ ਸਟਰੀਟ ਵਿਖੇ ਸਕੈਂਡਲ ਮਾਲ ਪਾਰਕਿੰਗ ਦੇ ਬਾਹਰ ਉਸ ਦੀ ਕਾਰ ਵਿਚ ਹੀ ਗੋਲੀਆਂ ਮਾਰ ਕੇ ਹੱਤਿਆ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਡੈਲਟਾ ਦੇ ਇੰਟੀਗਰੇਟਡ ਹੋਮੀਸਾਈਡ ਇਨਵੈਸਟੀਗੇਸ਼ਨ ਟੀਮ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਨਾ ਹੋਣ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਬੌਝੀ ਗਿਣਤੀ ਵਾਲੀ ਪੁਲਿਸ ਫੋਰਸ ਕੋਲ ਇਸ ਹਾਈ-ਪ੍ਰੋਫਾਈਲ ਕਤਲ ਨੂੰ ਹੱਲ ਕਰਨ ਲਈ ਲੋੜੀਂਦੇ ਸਾਰੇ ਸਾਧਨ ਮੌਜੂਦ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਕਿ ਜੇਕਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਘਟਨਾ ਸਬੰਧੀ ਕੋਈ ਵੀ ਵੀਡੀਓ ਜਾਂ ਤਸਵੀਰ ਦਾ ਸਬੂਤ ਹੈ ਤਾਂ ਉਹ ਡੈਲਟਾ ਪੁਲਿਸ ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਪਾ ਦੇਣ। ਹਾਰਵੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਲੋਕ ਮਿਥ ਕੇ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤਾਜ਼ਾ ਗੋਲੀ ਬਾਰ ਕਰਨ ਸਦਮੇ ਵਿਚ ਹਨ। ਹਾਰਵੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਆਪਣੇ ਅਤੇ ਕੋਲ ਦੀ ਤਰਫੋਂ ਪੀੜਤ



ਬਿਕਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਕੈਂਡਲਲਾਈਟ ਵਿਜਲ

ਸਰੀ-29 ਸਾਲਾ ਕੁਰੈਕਸ਼ਨਲ ਅਫਸਰ ਬਿਕਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਜਿਸ ਦੀ 1 ਮਈ ਨੂੰ ਡੈਲਟਾ ਵਿਚ ਉਸ ਦੀ ਕਾਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਹੀ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਕੇ ਹੱਤਿਆ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਕੈਂਡਲਲਾਈਟ ਵਿਜਲ ਸਨਿਚਰਵਾਰ ਨੂੰ ਸਕੈਂਡਲ ਮਾਲ ਕੰਪਲੈਕਸ ਵਿਚ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉਹ ਮੇਪਲ ਰਿਜ ਵਿਚ ਫਰੇਜ਼ਰ ਗੀਜ਼ਨਲ ਕੁਰੈਕਸ਼ਨਲ ਸੈਂਟਰ ਵਿਖੇ ਕੰਮ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਡੈਲਟਾ ਪੁਲਿਸ ਲਈ ਜਾਂਚ ਸੇਵਾਵਾਂ ਦੇ ਮੁਖੀ ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਗੁਈ ਲੀਸਨ ਮੁਤਾਬਿਕ ਸ਼ੱਕੀਆਂ ਦੇ ਰਵੱਈਏ ਮੁਤਾਬਿਕ ਘਟਨਾ ਮਿਥ ਕੇ ਕੀਤੀ ਗਈ ਲਗਦੀ ਹੈ ਪਰ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਕਿਉਂ ਕੀਤੀ ਇਸ ਦੇ ਕਾਰਨਾਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਹੀਂ। ਲੀਸਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਜ਼ੁਰਮ ਕਿਉਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਅਸੀਂ ਇਸ ਦੇ ਸਾਰੇ ਸੰਭਾਵਤ ਪਹਿਲੂਆਂ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਕੈਂਡਲਲਾਈਟ ਵਿਜਲ 7 ਮਈ ਨੂੰ ਸ਼ਾਮ 6 ਵਜੇ ਤੋਂ 8 ਵਜੇ ਤਕ ਸਰੀ ਵਿਚ 72ਵੀਂ ਅਤੇ ਸਕੈਂਡਲ ਰੋਡ 'ਤੇ ਵਾਲਮਾਰਟ ਵਿਖੇ ਹੋਵੇਗਾ। ਇਹ ਪਾਰਕਿੰਗ ਵਿਚ ਹੋਵੇਗਾ। ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਮਾਸਕ ਲੈ ਕੇ ਆਉ ਅਤੇ ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਸੋਸ਼ਲ ਡਿਸਟੈਂਸਿੰਗ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

ਪਰਿਵਾਰ ਅਤੇ ਫਰੇਜ਼ਰ ਗੀਜ਼ਨਲ ਕੁਰੈਕਸ਼ਨਲ ਸੈਂਟਰ ਵਿਖੇ ਸਾਥੀਆਂ ਨਾਲ ਡੂੰਘੀ ਹਮਦਰਦੀ ਜ਼ਾਹਿਰ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬਿਨਾਂ ਸ਼ੱਕ ਇਸ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਨੇ ਸਾਡੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹਿਲਾ ਕੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਪਰ ਉਹ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਮੇਅਰ ਅਤੇ ਪੁਲਿਸ ਬੋਰਡ ਦੇ ਮੁਖੀ ਵਜੋਂ ਭਰੋਸਾ ਦਿਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਚੀਫ ਡੁਬੋਰਡ ਕੋਲ ਸਾਡੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਨੂੰ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਸਾਰੇ ਸਾਧਨ ਮੌਜੂਦ ਹਨ। ਜਿਸ ਨੇ ਵੀ ਇਹ ਕਾਰਨਮਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਅਸੀਂ ਉਸ ਨੂੰ ਲੱਭਣ ਲਈ ਪੂਰੀ ਵਾਹ ਲਾ ਰਹੇ ਹਾਂ।

SHER TALIB NOTARY PUBLIC ਨੌਟਰੀ ਪਬਲਿਕ

NOTARIZATIONS

- Affidavits
- Invitation Letters
- Travel Consent Letters
- Statutory Declarations
- Sales & Purchase
- Family Transfer
- Refinancing
- Business Assets Sale Purchase
- Easements, Restrictive Covenants
- Wills & Estate Planning
- Power of Attorney



ਨੌਟਰੀ ਪਬਲਿਕ

- ਰਿਅਲ ਅਸਟੇਟ ਦੀ ਖ਼ਰੀਦ ਅਤੇ ਵੇਚ
- ਇਕਰਾਰਨਾਮਾ ਅਤੇ ਹੋਰ ਨੌਟਰੀ ਸੇਵਾਵਾਂ
- ਵਸੀਅਤਨਾਮਾ
- ਪਾਵਰ ਆਫ ਅਟੌਰਨੀ
- ਮੋਟਰਗੇਜ਼ ਦੀ ਡਾਕੂਮੈਂਟੇਸ਼ਨ
- ਨੌਟਰੀਜ਼ੇਸ਼ਨ
- ਐਫੀਡੇਵਿਟ

Services offered in Punjabi, Hindi & English

Sher Talib

M.A (Eco), M.A (ALS)

P: 604-501-9120

F: 604-501-9121

7935 120th Street

Delta BC, V4C 6P6

Email: sher@shernotary.com | www.shernotary.com



ਸਰੀ ਪੁਲਿਸ ਸਰਵਿਸ ਦਾ ਬੈਜ ਜਾਰੀ

ਸਰੀ-ਸਰੀ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਸਰਵਿਸ ਨੇ ਸਤਿਕਾਰ, ਇਮਾਨਦਾਰੀ ਅਤੇ ਸਨਮਾਨ ਸ਼ਬਦਾਂ ਨਾਲ ਸਜਾਏ ਆਪਣੇ ਬੈਜ ਦਾ ਖੁਲਾਸਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਹ ਖੁਲਾਸਾ ਸਰੀ ਕੌਂਸਲ ਚੈਂਬਰਸ ਵਿਚ ਹੋਈ ਵਰਚੁਅਲ ਮੀਟਿੰਗ ਦੌਰਾਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਜਿਥੇ 5 ਨਵੰਬਰ 2018 ਨੂੰ ਕੌਂਸਲ ਦੀ ਆਪਣੀ ਉਦਘਾਟਨੀ ਮੀਟਿੰਗ ਦੌਰਾਨ ਪ੍ਰੋਵਿੰਸ਼ੀਅਲ ਤੇ ਫੈਡਰਲ ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਨੋਟਿਸ ਦੇ ਕੇ ਦੱਸਿਆ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਨਾਲ ਆਪਣਾ ਕੰਟਰੈਕਟ ਖਤਮ ਕਰ ਦੇਵੇਗੀ ਜਿਹੜੀ ਇਕ ਮਈ 1951 ਤੋਂ ਇਸ ਦਾ ਪੁਲਿਸ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਹੈ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਪੁਲਿਸ ਫੋਰਸ ਕਾਇਮ ਕਰੇਗੀ। ਇਤਿਹਾਸਕ ਖੁਲਾਸੇ ਦਾ ਕੰਮ ਸਰੀ ਪੁਲਿਸ ਸਰਵਿਸ ਦੀ ਚਲ ਰਹੀ ਗਾਥਾ ਵਿਚ ਇਕ ਮੀਲਪੱਥਰ ਦੀ ਨਿਸ਼ਾਨਦੇਹੀ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਜਿਸ ਦਾ ਮੰਤਵ ਸੁਰੱਖਿਅਤ, ਮਜ਼ਬੂਤ ਅਤੇ ਇਕੱਠੇ ਰਹਿਣਾ ਹੈ। ਸਰੀ ਦੇ ਮੇਅਰ ਡੱਗ ਮੈਕਲਮ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੈਜ ਪਿਛਲੇ, ਮੌਜੂਦਾ ਤੇ ਭਵਿੱਖ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਰੀ ਪੁਲਿਸ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਭੇਂਟ ਕੀਤੀ ਜਿਸ ਨੇ ਸਰੀ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਵਲੋਂ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰੀ ਸੰਭਾਲਣ ਤਕ ਇਨ੍ਹਾਂ ਹਿੱਸਿਆਂ ਵਿਚ ਸੇਵਾ ਨਿਭਾਈ ਅਤੇ ਉਹ ਸਰੀ ਪੁਲਿਸ ਖੁਲਾਸ਼ ਮਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ 70 ਸਾਲ ਸਰੀ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕੀਤੀ।



Sarban Singh Sidhu

604-507-6866 #1, 13791, 72 AVE, SURREY (NEAR FRUITICANA)

We Are Specialist In Setting Up New Prorate Co, Fleet, Cargo

Dwelling	Contents	Liability	Annual Premium
400,000	280,000	1,000,000	395
500,000	350,000	1,000,000	512
600,000	420,000	1,000,000	607
700,000	490,000	1,000,000	702



HOUSE INSURANCE UP TO 65% DISCOUNT AVAILABLE

*RATES SUBJECT TO CHANGE WITHOUT ANY NOTICE

THESE RATES INCLUDE:-

- REPLACEMENT COST ON DWELLING & CONTENTS
- SEWER BACKUP • CLAIM FREE DISCOUNT
- SENIOR / MORTGAGE FREE DISCOUNT
- HOME PROTECTION DISCOUNT
- NEW HOME DISCOUNT • DEDUCTIBLE DISCOUNT

Life • Critical • Disability • RRSP • RESP • Visitor • Super Visa

- ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਘਰ ਖ਼ਰੀਦਣ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਸਪੈਸ਼ਲ ਰੇਟ
- ਘਰਾਂ, ਕਾਰਾਂ, ਟਰੱਕਾਂ ਦੀ ਇੰਸੂਰੈਂਸ ਲਈ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਅਤੇ ਮਹੀਨੇਵਾਰ ਪੇਮੈਂਟ ਦੀ ਸਹੂਲਤ

Call Us Before You Renew / Buy Any Insurance Lien & Accident Search Available



UNI GLOBAL IMMIGRATION CONSULTING SERVICES LTD.

Your Dream.....Our Passion

For All Your Immigration Related Needs

- Express Entry (PR)
- FSW, FST
- Canadian Experience Class
- LMIA & Work Permit
- PNP
- Spousal (Marriage) Sponsorship
- Business (Investor) Visa
- Study Visa
- Care-giver (Nanny)
- Visitor Visa
- Super Visa
- Citizenship Application
- Refusal Cases
- IEC

We also help employers in hiring temporary foreign workers(TFW). We help employers in each and every step of acquiring Temporary Foreign Workers

Tel: 604-338-4975 604-507-9962

#12387 - 75 Ave., Surrey BC V3W 2S7

Email: contactuniglobal@gmail.com



ਸੋਫੀ ਟਰੂਡੋ ਲਿਬਰਲ ਸਟਾਫ ਨੂੰ ਯੋਗਾ ਕਲਾਸਾਂ ਰਾਹੀਂ ਕਰੋਗੀ ਤਣਾਅ ਮੁਕਤ

ਉਦਵਾ-ਬਹੁਤੇ ਲੰਬੇ ਤੇ ਤਣਾਅ ਭਰੇ ਸਾਲ ਪਿੱਛੋਂ ਲਿਬਰਲਸ ਵਲੋਂ ਆਪਣੇ ਸਟਾਫ ਨੂੰ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਦੇ ਤਣਾਅ ਨਾਲ ਨਜਿੱਠਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਵਜੋਂ ਇੱਕ ਵਿਲੱਖਣ ਈਵੈਂਟ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ, ਇਸ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਵਿੱਚ ਸੋਫੀ ਗਰੇਗਰੀ ਟਰੂਡੋ ਨਾਲ ਇੱਕ ਘੰਟੇ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਵਰਚੁਅਲ ਯੋਗਾ ਸੈਸ਼ਨ ਹੋਵੇਗਾ। ਅਸੀਂ ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਇਹ ਸੁਣਿਆਂ ਹੈ ਪਰ ਪਿਛਲਾ ਸਾਲ ਬਹੁਤ ਤਣਾਅ ਵਾਲਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸ ਹਫ਼ਤੇ ਦੇ ਸ਼ੁਰੂ ਵਿੱਚ ਸਾਰੇ ਲਿਬਰਲ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰਾਂ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਪਾਰਲੀਮੈਂਟ ਹਿਲ ਆਫਿਸ, ਦਫ਼ਤਰ ਸਹਾਇਕ, ਮਨਿਸਟਰੀਅਲ ਸਟਾਫ ਅਤੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਦਫ਼ਤਰ (ਪੀਐਮਓ) ਵਿੱਚ ਸਟਾਫ ਨੂੰ ਲਿਬਰਲ ਰਿਸਰਚ ਥਿਊਰੀ ਵਲੋਂ ਭੋਜਿਆ ਉਤਸ਼ਾਹੀ ਈਮੇਲ ਉਪਰੋਕਤ ਗੱਲ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਲਿਬਰਲ ਸਟਾਫਰ ਜਿਹੜੇ ਕੋਰਸ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਲਈ ਸ਼ਾਇਦ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਨਹੀਂ ਜਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਡਰ ਹੈ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਾਰੇ ਨਿਰਣਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗਾ ਨੂੰ ਚਿੰਤਾ ਕਰਨ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ। ਯੋਗਾ ਦੀ ਕਲਾਸ ਸ਼ਾਮ 6 ਵਜੇ ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 7 ਵਜੇ ਤਕ ਆਮ ਕੰਮ ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਹੋਵੇਗੀ।

ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਦੀ ਰਿੰਪੀ ਜੱਬਲ ਨੂੰ ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਧੋਖਾਧੜੀ ਲਈ 30 ਮਹੀਨੇ ਕੈਦ ਦੀ ਸਜ਼ਾ

ਸਰੀ-ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਦੀ ਔਰਤ ਰਿੰਪੀ ਜੱਬਲ ਜਿਹੜੀ ਆਪਣੇ ਪਤੀ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ 80 ਹਜ਼ਾਰ ਡਾਲਰ ਦੀ 345 ਧੋਖਾਧੜੀ ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਖਰੀਦ ਲਈ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਹੋ ਨੂੰ 30 ਮਹੀਨੇ ਕੈਦ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਹੈ। ਜੱਬਲ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਪਤੀ ਨੂੰ 19 ਵੱਖ ਵੱਖ ਪੀੜਤਾਂ ਦੇ ਕਾਰਡਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ ਸੀ। 47 ਸਾਲਾ ਰਿੰਪੀ ਜੱਬਲ ਨੂੰ ਧੋਖਾਧੜੀ ਨਾਲ ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਤੇ ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਡਾਟਾ ਵਰਤਣ ਲਈ ਪਿਛਲੇ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਕਸੂਰਵਾਰ ਠਹਿਰਾਏ ਜਾਣ ਪਿੱਛੋਂ ਨਿਉ ਵੈਸਟਮਿਨਸਟਰ ਵਿੱਚ ਬੀਸੀ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਨੇ ਹਾਲ ਹੀ ਵਿੱਚ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਹੈ। ਉਹ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਸਾਢੇ 6 ਮਹੀਨੇ ਰਹਿ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਅਤੇ ਹੁਣ ਉਸ ਨੂੰ ਦੋ ਸਾਲ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿੱਚ ਕੱਟਣੇ ਪੈਣਗੇ। ਜੱਬਲ ਤੇ ਉਸ ਦਾ 48 ਸਾਲਾ ਪਤੀ ਕਰਮਜੀਤ ਟਿਵਾਣਾ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਪਹਿਲ ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਵਿੱਚ 22 ਦੋਸ਼ਾਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕੀਤਾ। ਜੂਨ 2020 ਵਿੱਚ ਟਿਵਾਣਾ ਨੂੰ ਇੱਕ ਦਿਨ ਘੱਟ ਦੋ ਸਾਲ ਦੀ ਸ਼ਰਤਾਂ ਤਹਿਤ ਸਜ਼ਾ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ।

ਵਾਈਟਰੋਕ ਸਿਟੀ ਵੱਲੋਂ ਬਾਹਰੋਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਚੇਤਾਵਨੀ

ਸਰੀ-ਜ਼ਿਆਦਾ ਭੀੜ ਭੜੱਕੇ ਤੋਂ ਚਿੰਤਤ ਵਾਈਟ ਰੋਕ ਸਿਟੀ ਨੇ ਬਾਹਰੋਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਸਵਾਗਤ ਕਰਨਾ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਵਾਈਟ ਰੋਕ-ਸਾਊਥ ਸਰੀ ਇਲਾਕੇ ਤੋਂ ਬਾਹਰਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹੁਣ ਘਰਾਂ ਵਿੱਚ ਰਹਿਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਰਿਲੀਜ਼ ਵਿੱਚ ਸ਼ਹਿਰ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਜਿਹੜੇ ਸਬੰਧਤ ਇਲਾਕੇ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ ਨੂੰ ਉਤਸ਼ਾਹਿਤ ਕੀਤਾ ਕਿ ਕੋਵਿਡ-19 ਫੈਲਣ ਤੋਂ ਰੋਕਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਲਈ ਉਹ ਆਪਣੀਆਂ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਵਿੱਚ ਰਹਿਣ। ਵਾਈਟਰੋਕ ਦੇ ਮੇਅਰ ਡੈਰਲ ਵਾਲਕਰ ਨੇ ਇੱਕ ਨਿਉਜ਼ ਰਿਲੀਜ਼ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਚੁਣੌਤੀ ਵਾਲਾ ਸਮਾਂ ਹੈ ਅਤੇ ਹਰ ਕੋਈ ਆਪਣਾ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸ਼ਹਿਰ ਵਿੱਚ ਟਰੇਵਲ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਸਬੰਧੀ ਜਨਤਕ ਸਿਹਤ ਆਰਡਰ 25 ਮਈ ਤਕ ਲਾਗੂ ਰਹੇਗਾ।

ਲੈਂਗਲੀ 'ਚ ਵਿਲੋਬਰੁੱਕ ਮਾਲ ਦੇ ਬਾਹਰ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਜ਼ਖ਼ਮੀ

ਸਰੀ-ਲੈਂਗਲੀ ਦੇ ਵਿਲੋਬਰੁੱਕ ਮਾਲ ਦੇ ਬਾਹਰ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਕੇ ਗੰਭੀਰ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਹਸਪਤਾਲ ਦਾਖਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਨੂੰ ਸ਼ਾਮ 3.30 ਵਜੇ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਸੱਦਿਆ ਗਿਆ ਜਿਥੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮਾਲ ਦੇ ਬਾਹਰ ਗੋਲੀ ਨਾਲ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹੋਇਆ ਵਿਅਕਤੀ ਮਿਲਿਆ। ਆਨਲਾਈਨ ਵੀਡੀਓ ਫੁੱਟੇਜ ਤੋਂ ਪਤਾ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਪਾਰਕਿੰਗ ਵਿੱਚ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕਾਲੇ ਰੰਗ ਦੀ ਐਸਯੂਵੀ ਘੋਰੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕਈ ਗੋਲੀਆਂ ਚੱਲਣ ਦੀ ਆਵਾਜ਼ ਸੁਣੀ ਹੈ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਬਿਨਾਂ ਨਿਸ਼ਾਨੇ ਤੋਂ ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਨਹੀਂ ਲਗਦੀ। ਲੈਂਗਲੀ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਸੀਰੀਅਸ ਕਰਾਈਮ ਯੂਨਿਟ ਨੇ ਜਾਂਚ ਆਪਣੇ ਹੱਥਾਂ ਵਿੱਚ ਲੈ ਲਈ ਹੈ। ਚਾਰ ਵਜੇ ਪਿੱਛੋਂ ਲੈਂਗਲੀ ਆਰਸੀਐਮਪੀ



ਨੂੰ ਅਲਡਰਗਰੇਵ ਬੇਰੀ ਫਾਰਮ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਮੋਟਰ ਗੱਡੀ ਨੂੰ ਅੱਗ ਲੱਗਣ ਪਿੱਛੋਂ ਬੁਲਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਹ ਗੱਲ ਸਪਸ਼ਟ ਨਹੀਂ ਕਿ ਮੋਟਰਗੱਡੀ ਦੀ ਅੱਗ ਕਿਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵਿਲੋਬਰੁੱਕ ਗੋਲੀਬਾਰੀ ਘਟਨਾ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ ਕੁਝ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕਈ ਮਿਥ ਕੇ ਕਤਲ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਕੋਲ ਹਾਰਬਰ ਵਿੱਚ 31

ਸਾਲਾ ਹਰਬ ਧਾਲੀਵਾਲ ਦੀ 17 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਗੋਲੀਆਂ ਮਾਰ ਕੇ ਹੱਤਿਆ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ। 19 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ 20 ਸਾਲਾ ਬੈਲੀ ਮੈਕਕਿਨੇ ਨੂੰ ਕੁਇਟਲਮ ਪਾਰਕ ਵਿੱਚ ਗੋਲੀਆਂ ਮਾਰ ਕੇ ਮੌਤ ਦੇ



ਘਾਟ ਉਤਾਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। 20 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਯੂਐਨ ਗੈਂਗਸਟਰ 46 ਸਾਲਾ ਟੋਡ ਗੋਵਨਬਰਗ ਢਾਹੇ ਲਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਸਨਿਚਰਵਾਰ ਮੈਪਲ ਰਿਡ ਵਿੱਚ ਸੂਬਾ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਮਸ਼ਹੂਰ ਕਰੈਕਸ਼ਨਲ ਅਫਸਰ ਦੀ ਡੈਲਟਾ/ਸਰੀ ਬਾਰਡਰ 'ਤੇ ਇੱਕ ਮਾਲ ਦੇ ਬਾਹਰ ਮਿਥ ਕੇ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ।

ਪੁਲਿਸ ਨੂੰ ਡਰਾਉਣ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰੀ

ਐਡਮਿਨ-ਪੁਲਿਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇੱਕ ਘਰ ਵਿਖੇ ਹਥਿਆਰਬੰਦ ਅਤਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਟਕਰਾਅ ਦੌਰਾਨ ਇੱਕ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਕੇ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਉੱਤਰ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਘਰ ਵਿਖੇ ਨੌਜਵਾਨ ਵਿੱਚ ਟੱਲੀ 36 ਸਾਲਾ ਵਿਅਕਤੀ ਵਲੋਂ ਬੰਦੂਕ ਫੜ ਕੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਦੀ ਧਮਕੀ ਦੇਣ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਮਿਲਣ ਪਿੱਛੋਂ ਪੁਲਿਸ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਪੁੱਜੀ। ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇੱਕ ਵਾਰਤਾਕਾਰ ਨੇ ਸ਼ਾਂਤਮਈ ਢੰਗ ਨਾਲ ਵਿਅਕਤੀ ਤੋਂ ਆਤਮਸਮਰਪਣ ਕਰਵਾਉਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ। ਇਹ ਵਿਅਕਤੀ ਇੱਕ ਵਾਰ ਹਥਿਆਰਾਂ ਨਾਲ ਲੈਸ ਹੋ ਕੇ ਘਰ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਆਇਆ ਤੇ ਫਿਰ ਵਾਪਸ ਚਲਾ ਗਿਆ। ਤਿੰਨ ਘੰਟੇ ਪਿੱਛੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਫਿਰ ਬੁਲਾਇਆ ਗਿਆ ਸਿੱਟੇ ਵਜੋਂ ਉਸ ਦਾ ਪੁਲਿਸ ਨਾਲ ਟਕਰਾਅ ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਮਾਰ ਕੇ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਉਹ ਗੰਭੀਰ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿਖੇ ਜੇਰੇ ਇਲਾਜ ਹੈ। ਸੂਬੇ ਦਾ ਪੁਲਿਸ ਵਾਚਡੋਗ ਅਲਬਰਟਾ ਸੀਰੀਅਸ ਇੰਸਿਡੈਂਟ ਰਿਸਪਾਂਸ ਟੀਮ ਨੇ ਜਾਂਚ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਹੱਥਾਂ ਵਿੱਚ ਲੈ ਲਿਆ ਹੈ।

ਐਸਟਰਾਜ਼ੇਨਕਾ ਟੀਕੇ ਨਾਲ ਖੂਨ ਵਿੱਚ ਥੱਕੇ ਬਣਨ ਨਾਲ ਔਰਤ ਦੀ ਮੌਤ

ਐਡਮਿਨ-50 ਦੇ ਦਹਾਕੇ ਦੀ ਅਲਬਰਟਾ ਦੀ ਇੱਕ ਔਰਤ ਦੀ ਕੋਵਿਡ-19 ਲਈ ਆਕਸਫੋਰਡ ਦਾ ਐਸਟਰਾਜ਼ੇਨਕਾ ਟੀਕਾ ਲਗਵਾਉਣ ਪਿੱਛੋਂ ਖੂਨ ਦੇ ਥੱਕੇ ਬਣਨ ਨਾਲ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ। ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਐਸਟਰਾਜ਼ੇਨਕਾ ਟੀਕਾ ਲਗਵਾਉਣ ਪਿੱਛੋਂ ਖੂਨ ਵਿੱਚ ਥੱਕੇ ਬਣਨ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਇਹ ਦੂਸਰੀ ਮੌਤ ਹੈ। ਪਿਛਲੇ ਮਹੀਨੇ ਕਿਊਬਕ ਦੀ 54 ਸਾਲਾ ਔਰਤ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। ਅਲਬਰਟਾ ਦੀ ਸਿਹਤ ਬਾਰੇ ਮੁੱਖ ਮੈਡੀਕਲ ਅਫਸਰ ਡਾ. ਦੀਨਾ ਹਿੰਸ਼ਿਆ ਨੇ ਇੱਕ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਐਸਟਰਾਜ਼ੇਨਕਾ ਦੀਆਂ 253000 ਤੋਂ ਵੀ ਵੱਧ ਖੁਰਾਕਾਂ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਦੌਰਾਨ ਖੂਨ ਦੇ ਥੱਕੇ ਬਣਨ ਦਾ ਇਹ ਦੂਸਰਾ ਮਾਮਲਾ ਹੈ। ਦੋ ਹਫ਼ਤੇ ਪਹਿਲਾਂ 60 ਦੇ ਦਹਾਕੇ ਦੇ ਵਿਅਕਤੀ ਅੰਦਰ ਖੂਨ ਦੇ ਥੱਕੇ ਬਣਨ ਦਾ ਪਤਾ ਲੱਗਾ ਸੀ ਅਤੇ ਉਹ ਸਿਹਤਯਾਬ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ।

ਸ. ਮੈਹਿੰਗਾ ਸਿੰਘ ਸਰਾਫ ਮੁੱਲਾਂਪੁਰ ਵਾਲੇ

S & S

Jewellers Ltd.

Specializing in:
22 Kt & 24 Kt
 - Ready Made & Custom Made
 - Jewellery, Repairs - Lucky Birth Stones
 - Appraisals



Authorized Dealer
20% OFF SEIKO, PULSAR
ALL Watches
 (3 Yrs Limited Warranty)

Diamond Ring
50% Off



Surjit S. Kanda * Avtar S. Kanda
604.582.5849
 9269 - 120 St. Delta BC V4C 6R8

DAY AND NIGHT LABOUR LTD.

ਗਰੀਨ ਹਾਊਸ ਅਤੇ ਨਰਸਰੀ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ



- ♦ ਸਾਨੂੰ ਗਰੀਨ ਹਾਊਸ ਵਿੱਚ ਮੈਰੂਆਨਾ ਤੋੜਣ, ਪੈਕਿੰਗ ਕਰਨ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸਿਰਫ ਪੀ.ਆਰ. ਹੋਲਡਰ, ਓਪਨ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਜਾਂ ਵੈਕੇਸ਼ਨ ਵਾਲੇ ਸਟੂਡੈਂਟਸ (ਲੜਕੇ) ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ।
- ♦ ਮਸ਼ਰੂਮ ਪੈਕਿੰਗ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ।
- ♦ ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।
- ♦ ਸਰੀ, ਡੈਲਟਾ ਤੋਂ ਘਰੋਂ ਲਿਜਾਣ ਅਤੇ ਛੱਡਣ ਲਈ ਫਰੀ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ।

ਸੰਪਰਕ- ਸੰਨੀ ਸੰਧਰ 604-727-2421

ਸਪੈਸ਼ਲ ਸੇਲ!

www.dream-carpets.com

Dream Carpets

Shaw FLOORS
Ansonylon
STAINMASTER CARPET
Always stylish. Always beautiful.
ClearTouch

from
\$198
SF

Berber
Installed

Textured Saxony
Installed

from
\$228
SF

Laminate Floor

8.3mm thick
25 years warranty
Click Do It Yourself
German technology

.99
cent

Commercial Carpet

Starts
From

.78
cent

Berber

Starts
From

.78
cent

Area Rug (5x8)

Starts
From

\$68

**ਘੱਟ ਕੀਮਤਾਂ ਦੀ
ਗਰੰਟੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ**

Where The
Builders Buy!

**NEW HOME
SPECIALISTS**

**NOBODY KNOWS FLOORING
LIKE DREAM CARPETS**

**SERVING WESTERN CANADA
FOR OVER 38 YEARS**



Ashok

VANGOUVER

815 Terminal Ave.
604-687-5888
Monday to Saturday
9:00-5:30
Sunday 11:00-5:00



Perry

SURREY / DELTA

8385 - 120th Street
604-572-8788
Monday to Saturday
9:00-5:30
Sunday Closed



Butch

RICHMOND

12180 Bridgeport Rd.
604-273-7888
Monday to Saturday
9:00-5:30
Sunday 11:00-5:00

ਨਿਊਟਨ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਂਟਰ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਦੀਆਂ ਤਿਆਰੀਆਂ

ਥਾਂ ਦੀ ਚੋਣ ਬਿਨਾਂ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਦੇ ਕੀਤੀ-ਬੀ.ਆਈ.ਏ. ਦਾ ਦੋਸ਼

ਵਿਕਟੋਰੀਆ-ਭਵਿੱਖ ਦੇ ਨਿਊਟਨ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਂਟਰ ਲਈ ਜਗ੍ਹਾ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਸਰੀ ਦੇ ਰੁਝੇ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਨੌਰਥ-ਸਾਊਥ ਰੋਡ ਦੇ ਪੱਛਮ ਵਾਲੇ ਪਾਸੇ 'ਤੇ ਕਿੰਗ ਜੌਰਜ਼ ਬਾਇਲਵਾਡ ਦੇ 6900 ਬਲਾਕ ਲਈ 90 ਮਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਦੇ ਪ੍ਰਾਜੈਕਟ ਦੀ ਯੋਜਨਾ ਬਣਾਈ ਗਈ ਹੈ। ਸਬੋਧਤ ਥਾਂ 'ਤੇ ਸਾਬਕਾ ਰੋਨਾ ਸਟੋਰ ਵਾਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਹੋਰ ਡੋਮੋ ਕੰਮ ਜਾਰੀ ਰਹੇਗਾ। ਸਿਟੀ ਹਾਲ ਮੁਤਾਬਕ ਸਾਈਟ ਲਈ ਜੀਓਟੈਕਨੀਕਲ ਜਾਂਚ ਮੁਕੰਮਲ ਹੋ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਕਨਸਲਟੈਂਟਾਂ ਦੀ ਟੀਮ ਫੋਤੀ ਹੀ ਗਾਇਰ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਨਵੇਂ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਂਟਰ ਦਾ ਡਿਜ਼ਾਈਨ ਮੱਧ ਮਈ 2021 ਵਿੱਚ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਉਸਾਰੀ 2022 ਦੀਆਂ ਸਰਦੀਆਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਵੇਗੀ। ਪਰ ਇਸ ਮੁੱਦੇ 'ਤੇ

ਨਿਊਟਨ ਬਿਜਨਸ ਇੰਪਰੂਵਮੈਂਟ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਦੇ ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਫਿਲਪ ਅਗੁਇਰੋ ਨੇ ਸਵਾਲ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਚੋਰਾਨੀ



ਜਾਹਿਰ ਕੀਤੀ ਕਿ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਂਟਰ ਲਈ ਇਸ ਥਾਂ ਦੀ ਚੋਣ ਕਿਉਂ ਕੀਤੀ ਜਦੋਂ ਇਲਾਕੇ ਦਾ ਸਿਵਿਕ ਕੋਰ ਸੜਕ ਤੋਂ ਪਾਰ ਸਥਿਤ ਹੈ।

ਕਰੈਗਲਿਸਟ ਤੇ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਉਪਰੰਤ ਜਿਣਸੀ ਹਮਲੇ ਦਾ ਦੋਸ਼ੀ ਠਹਿਰਾਇਆ

ਵੈਨਕੂਵਰ-ਇਥੋਂ ਦੇ ਵਿਅਕਤੀ 'ਤੇ ਕਰੈਗਲਿਸਟ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਵਿੱਚ 'ਯਾਚ 'ਤੇ ਪ੍ਰੋਮੋ ਲੜਕੀ' ਵਜੋਂ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦੇ ਇੱਛਕ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਨ ਪਿੱਛੋਂ ਆਪਣੇ ਵੈਸਟ ਇੰਡ ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਵਿੱਚ ਇਕ ਔਰਤ 'ਤੇ ਜਿਣਸੀ ਹਮਲਾ ਕਰਨ ਲਈ ਦੋਸ਼ੀ ਕਰਾਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਅਪਰਾਧ ਸਮੇਂ 37 ਸਾਲਾ ਕੈਰੀ ਕਰੈਗ ਸਟੇਵਾਰਟ ਵਾਇਰਲੈਸ ਕਮਿਊਨਿਕੇਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਦਾ ਸੀ ਅਤੇ ਡੇਟਿੰਗ ਅਤੇ ਐਸਕਾਰਟ ਕੰਪਨੀ ਰਾਹੀਂ ਪ੍ਰੋਮੋਸ਼ਨਲ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਨੂੰ ਚਲਾਉਣ ਦਾ ਇਕ ਸਾਈਡ ਕਾਰੋਬਾਰ ਕਰਦਾ ਸੀ। 31 ਸਾਲਾ ਸ਼ਿਕਾਇਤਕਰਤਾ ਜਿਸ ਨੂੰ ਕਾਨਫਰੰਸ, ਤਿਉਹਾਰਾਂ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਚਾਰ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਲਈ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦਾ ਤਜਰਬਾ ਸੀ ਅਤੇ ਡਿਜ਼ਾਈਨ ਇੰਡਸਟਰੀ ਐਸ ਵਿੱਚ ਬਰਾਂਡ ਅਮਬੈਸਡਰ ਸੀ ਨੇ ਅਗਸਤ 2019 ਦੇ ਅਖੀਰ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰਬਾਜ਼ੀ ਦਾ ਹੁੰਗਾਰਾ ਭਰਿਆ ਸੀ। ਉਹ ਸਟੇਵਾਰਟ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਦੀ ਇੰਟਰਵਿਊ ਲਈ ਡਾਊਨਟਾਊਨ ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿੱਚ ਸਟਾਰਬਕਸ ਲੋਕੇਸ਼ਨ 'ਤੇ ਸਟੇਵਾਰਟ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਲਈ ਸਹਿਮਤ ਹੋ ਗਈ ਅਤੇ ਦੋਸ਼ੀ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਤਸਵੀਰਾਂ ਖਿੱਚਣ ਲਈ ਤਿੰਨ ਸੂਟ ਲੈ ਕੇ ਆਉਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਸੀ। ਪਰ ਅਪਾਰਟਮੈਂਟ ਵਿੱਚ ਉਲਟ ਗੱਲ ਵਾਪਰੀ। ਸਟੇਵਾਰਟ ਨੇ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਤਸਵੀਰਾਂ ਖਿੱਚਣ ਸਮੇਂ ਉਹ ਇਕ ਦੂਸਰੇ ਵੱਲ ਖਿੱਚੇ ਗਏ ਸੀ ਅਤੇ ਸਹਿਮਤੀ ਨਾਲ ਹਮਲਾਬਿਸਤਰ ਹੋਏ ਜਦਕਿ ਔਰਤ ਜਿਸ ਦਾ ਕਾਨੂੰਨੀ ਕਾਰਨਾਮਾ ਕਰਕੇ ਨਾਂ ਨਹੀਂ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਨੇ

ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੋਈ ਸਹਿਮਤੀ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕੀਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਹ ਬੇਵਸ ਸੀ ਅਤੇ ਫਸ ਗਈ ਸੀ।

ਸਰੀ ਸਕਾਈ ਸਟੇਸ਼ਨਾਂ ਤੇ ਲੜੀਵਾਰ ਹਿੰਸਕ ਹਮਲੇ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਉਪਰ ਦੋਸ਼ ਆਇਦ

ਸਰੀ-ਬੇਂਜਾਮਿਨ ਜੇਮਸ ਮੈਕਬੀਬ ਜਿਸ ਦਾ ਕੋਈ ਪੱਕਾ ਠਿਕਾਣਾ ਨਹੀਂ 'ਤੇ ਹਮਲੇ ਅਤੇ ਗਲਾ ਘੱਟਣ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਲਾਏ ਗਏ ਹਨ। 44 ਸਾਲਾ ਇਹ ਵਿਅਕਤੀ ਸਰੀ ਸਕਾਈ ਟਰੇਨ ਸਟੇਸ਼ਨਾਂ ਵਿਖੇ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਕਾਰਨ ਲੜੀਵਾਰ ਹਿੰਸਕ ਹਮਲੇ ਕਰਨ ਦੇ ਕਈ ਦੋਸ਼ਾਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਤਿੰਨ ਵਿਅਕਤੀਆਂ 'ਤੇ ਇਕ ਅਣਪਛਾਤੇ ਵਿਅਕਤੀ ਵਲੋਂ ਹਮਲੇ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਮਿਲੀ ਸੀ ਜਿਸ ਨੇ ਇਕ ਹਾਕੀ ਖਿਡਾਰੀ ਵਾਂਗ ਬਾਡੀਚੌਕ ਸੁੱਟੇ ਸਨ।



ਕੋਰੋਨਾ ਕਾਰਨ ਆਈ ਪੀ ਐਲ ਅਣਮਿਥੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਮੁਲਤਵੀ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਇੰਡੀਅਨ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਲੀਗ (ਆਈਪੀਐਲ) ਨੂੰ ਕੋਰੋਨਾ ਦੇ ਕੇਸ ਵਧਣ ਕਾਰਨ ਅੱਜ ਅਣਮਿਥੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਮੁਲਤਵੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਸਨਰਾਈਜ਼ਰ ਹੋਦਰਾਬਾਦ ਦੇ ਵਿਕਟਕੀਪਰ ਤੇ ਬੱਲੇਬਾਜ਼ ਰਿਧੀਮਨ ਸਾਹਾ ਤੇ ਦਿੱਲੀ ਕੈਪੀਟਲਜ਼ ਦੇ ਸਪਿਨਰ ਅਮਿਤ ਮਿਸ਼ਰਾ ਦੇ ਅੱਜ ਕੋਰੋਨਾ ਪਾਜ਼ੇਟਿਵ ਆਉਣ ਮਗਰੋਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਆਈਪੀਐਲ ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ ਬ੍ਰਿਜੇਸ਼ ਪਟੇਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਖਿਡਾਰੀਆਂ ਦੀ ਸਿਹਤ ਸੁਰੱਖਿਆ ਨਾਲ ਕੋਈ ਸਮਝੌਤਾ ਨਹੀਂ ਕਰਨਗੇ, ਇਸ ਕਰ ਕੇ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ ਮੁਲਤਵੀ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ ਦੇ ਦੁਬਾਰਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਬਾਰੇ ਪੁੱਛੇ ਜਾਣ 'ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਜੀ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇਹ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ ਇਸ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਅੰਤ ਤਕ ਵੀ ਹੋਣਾ ਸੰਭਵ ਨਹੀਂ। ਦੱਸਣਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਟੂਰਨਾਮੈਂਟ ਵਿੱਚ ਖਿਡਾਰੀਆਂ ਲਈ ਜੈਵ ਸੁਰੱਖਿਆ ਘੋਰਾ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਖਿਡਾਰੀ ਤੇ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰ ਕੋਰੋਨਾ ਦੇ ਘੇਰੇ ਵਿੱਚ ਆ ਗਏ।

ਬਿਲ ਗੇਟਸ ਤੇ ਮੇਲਿੰਡਾ ਗੇਟਸ ਵੱਲੋਂ ਤਲਾਕ ਲੈਣ ਦਾ ਫੈਸਲਾ

ਸਿਆਟਲ-ਅਰਬਪਤੀ 65 ਸਾਲਾ ਬਿਲ ਗੇਟਸ ਅਤੇ 56 ਸਾਲਾ ਮੇਲਿੰਡਾ ਗੇਟਸ ਨੇ 27 ਸਾਲ ਦੀ ਵਿਆਹੁਤਾ ਜਿੰਦਗੀ ਵਿੱਚ ਇਕੱਠੇ ਰਹਿਣ ਪਿੱਛੋਂ ਤਲਾਕ ਲੈਣ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਜੋੜੇ ਨੇ ਸੋਮਵਾਰ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਸਾਂਝਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਜਿਸ ਨੇ ਭਲੇ ਦੇ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹਿਲਾ ਕੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਬਿਲ ਗੇਟਸ ਜਿਹੜਾ ਮਾਈਕਰੋਸਾਫਟ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ ਦਾ ਸਹਿਥਾਨੀ ਹੈ ਦੇ ਟਵਿੱਟਰ ਅਕਾਊਂਟ 'ਤੇ ਪਾਏ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ ਦੋਵਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕਾਫੀ ਸੋਚ ਵਿਚਾਰ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਰਿਸ਼ਤੇ ਵਿੱਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਕੰਮ ਕਰਨ ਪਿੱਛੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆਪਣਾ ਵਿਆਹ ਖਤਮ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਸਾਡਾ ਇਹ ਮੰਨਣਾ ਕਿ ਆਪਣੀਆਂ ਜਿੰਦਗੀਆਂ ਦੇ ਅਗਲੇ ਪੜਾਅ ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਜੋੜੇ ਵਜੋਂ ਤਰੱਕੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ। ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ ਥਾਂ ਤੇ ਨਿੱਜਤਾ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਕਿਉਂਕਿ ਅਸੀਂ ਨਵੀਂ ਜਿੰਦਗੀ ਨੂੰ ਅੱਗੇ ਵਧਾਉਣਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਦੋਵੇਂ

ਆਪਣੇ ਗੈਰਮੁਨਾਫਾ ਸਿਆਟਲ ਆਪਾਰਟ ਬਿਲ ਅਤੇ ਮੇਲਿੰਡਾ ਗੇਟਸ ਫਾਉਂਡੇਸ਼ਨ ਦੇ ਕੋ-ਚੇਅਰ ਤੇ ਟਰੱਸਟੀ ਵਜੋਂ ਸੁਚੀਬੰਧ ਹਨ ਜਿਹੜਾ ਸੰਨ 2000 ਵਿੱਚ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ।



ਪੰਜਾਬੀ ਅਦਾਕਾਰ ਤੇ ਨਿਰਮਤਾ ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸ਼ੇਰਾ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ

ਜਗਰਾਉ-ਜਗਰਾਉ ਦੀ ਬੁੱਕਲ ਵਿੱਚ ਵੱਸਦੇ ਪਿੰਡ ਮਲਕ ਦੇ ਸਾਧਾਰਨ ਕਿਸਾਨ ਪਰਿਵਾਰ ਵਿੱਚੋਂ ਉੱਠ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਫਿਲਮਾਂ ਰਾਹੀਂ ਦੇਸ਼ ਦੁਨੀਆਂ ਵਿੱਚ ਨਾਂ ਕਮਾਉਣ ਵਾਲੇ ਫਿਲਮਸਾਜ਼-ਅਦਾਕਾਰ ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸ਼ੇਰਾ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਮਰਹੂਮ ਵਰਿੰਦਰ ਦੀ ਫਿਲਮ 'ਜੱਟ ਤੇ ਜ਼ਮੀਨ' ਰਾਹੀਂ ਪਛਾਣ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੇ ਸ਼ੇਰਾ ਨੇ ਕੀਨੀਆ 'ਚ ਆਖਰੀ ਸਾਹ ਲਏ। ਉਸ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇਹ ਭਾਰਤ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਚਾਰਾਜ਼ੇਈ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਮਿਤਕ ਦੇ ਭਰਾ ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸ਼ੇਰਾ ਪਿਛਲੇ ਮਹੀਨੇ ਆਪਣੇ ਦੇਸ਼ਤ ਕੋਲ ਕੀਨੀਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਉਥੇ ਦੇ ਕੁ ਹਫਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਬੁਖਾਰ ਹੋਇਆ। ਬੁਖਾਰ ਵਿਗੜ ਜਾਣ 'ਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਕੀਨੀਆ ਦੇ ਹਸਪਤਾਲ 'ਚ ਭਰਤੀ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ, ਪਰ ਬੀੜੀ ਰਾਤ ਨਿਮੋਨੀਆ ਕਰਕੇ ਸ਼ੇਰਾ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਹੋ ਗਿਆ।



ACTIVE INSURANCE

Trusted Name In the Community

ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਲਈ

- ◆ ਕਾਰ ◆ ਟਰੱਕ
- ◆ ਘਰਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- ◆ ਬਿਜ਼ਨੈਸ ◆ ਟਰੈਵਲ

YOUR NEIGHBOURHOOD AUTOPLAN

OPEN 7 DAYS A WEEK

KHALSA BUSINESS CENTRE

103 - 8334 - 128th St.,

604-501-7878

VANCOUVER OFFICE:

London Sq. 200-3340 Kingsway

604-437-7878

OPEN 6 DAYS A WEEK

Hours: Mon-Fri: 9:00am to 7:00pm
Saturday 10:00am to 5:00pm

SULLIVAN CENTER:

#108-14340-64th Ave., Surrey

604-593-8899

Tarlok (Tony) Chandi
778-858-7878

Arjun Singh
604.760.3661

BLACK & WHITE

AUTO BODY & PAINT

ICBC shop VALET
Accredited Collision Repairs & Valet Service

ਹਰ ਵੱਡੀ ਤੇ ਛੋਟੀ ਜੈਬ ਕਰਦੇ ਹਾਂ!

ਪੁਸ਼ਪਿੰਦਰ 604.720.3511 ਪ੍ਰਿੰਸ 604.366-6474

- ਆਟੋ ਗਲਾਸ ਵੀ ਬਦਲਦੇ ਹਾਂ
- ਕੰਪਲੀਟ ਬਾਡੀ ਰਿਪੇਅਰ ਅਤੇ ਪੇਂਟ
- ICBC ਅਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਕਲੇਮ

#16B-7823-132nd St.,
Surrey
Off: 604.503.0988

Fax: 604.503.0989 • Email: blackandwhiteauto@gmail.com

ਬੀ.ਸੀ. ਅਪੀਲ ਕੋਰਟ ਵੱਲੋਂ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿਚ ਫੈਸਲਾ

12 ਮੈਂਬਰਾਂ ਖਿਲਾਫ ਕਾਰਵਾਈ ਉਚਿਤ ਕਰਾਰ

ਐਬਟਸਫੋਰਡ-ਬੀ ਸੀ ਕੋਰਟ ਆਫ ਅਪੀਲ ਨੇ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਵਲੋਂ ਆਪਣੇ 11 ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਕੱਢਣ ਅਤੇ 1 ਮੈਂਬਰ ਨੂੰ ਮੁਅੱਤਲ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਦੇ ਕਾਰਜਕਾਰਣੀ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਨਾਲ ਸਹਿਮਤੀ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਦਿਆਂ ਲੋਅਰ ਕੋਰਟ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਫੈਸਲੇ ਨੂੰ ਸਿਧਾਂਤਕ ਗਲਤੀ ਦੇ ਆਧਾਰ ਉੱਪਰ ਰੱਦ ਕਰਨ ਦੇ ਨਾਲ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਦੀ ਹਦੂਦ ਅੰਦਰ ਆਉਣ ਤੋਂ ਰੋਕਣ ਨਾਲ ਅਸਹਿਮਤੀ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਬੀਤੇ ਦਿਨੀ ਬੀ ਸੀ ਕੋਰਟ ਆਫ ਅਪੀਲ ਵੱਲੋਂ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੇ ਜੁਗਰਾਜ ਸਿੰਘ ਬੁੱਟਰ, ਜਗਤਾਰ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਤਰਸੇਮ ਸਿੰਘ ਦਿਆਲ, ਜਤਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਮਹਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਸੁਖਦਰਸ਼ਨ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਸੁਰਿੰਦਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਗਰੇਵਾਲ, ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਕੰਗ, ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਲਾਲੀ, ਸਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਮਾਂਗਟ, ਨਵੰਤਰ ਸਿੰਘ ਮਾਨ, ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ ਅਤੇ ਭਜਨ ਸਿੰਘ ਤੂਰ ਵਲੋਂ ਪਾਈ ਗਈ ਅਪੀਲ ਤਹਿਤ ਸਤਨਾਮ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਬਲਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਬੋਸ, ਜਸਕਰਨ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਸੁਖਰਾਜ ਸਿੰਘ ਬਰਾੜ, ਰਾਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਢਿੱਲੋਂ, ਜਗਦੇਵ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਬਲਬੀਰ ਸਿੰਘ ਰਾਏਵਾਲ, ਨਵੰਤਰ ਸਿੰਘ ਸੰਘਾ, ਨਿਰਮਲ ਸਿੰਘ ਸੰਘਾ, ਗੁਰਦਰਸ਼ਨ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ, ਰੂਪ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ ਅਤੇ ਰਣਜੋਧ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਖਿਲਾਫ ਸੁਣਵਾਈ

ਕਰਦਿਆਂ ਲੋਅਰ ਕੋਰਟ ਦੇ ਜੱਜ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਨੂੰ ਰੱਦ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਜੋ ਕਿ ਸੁਸਾਇਟੀ ਐਕਟ ਤਹਿਤ ਰਜਿਸਟਰਡ ਸੰਸਥਾ ਹੈ ਵਲੋਂ ਆਪਣੇ ਬਾਈਲਾਅਜ ਮੁਤਾਬਿਕ 11 ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਹਟਾਉਣ ਅਤੇ 1 ਮੈਂਬਰ ਨੂੰ ਮੁਅੱਤਲ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਉਚਿਤ ਸੀ। ਲੋਅਰ ਕੋਰਟ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਜਿਸ ਤਹਿਤ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਵਲੋਂ 22 ਅਪ੍ਰੈਲ 2018 ਦੇ ਸਲਾਨਾ ਇਜਲਾਸ ਦੌਰਾਨ ਗੁਰੂ ਗਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਹਜ਼ੂਰੀ ਵਿਚ ਮਚਾਏ ਗਏ ਹੁੜਦੇਗ ਅਤੇ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਭੰਗ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਲਈ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਖਿਲਾਫ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਗਈ, ਨੂੰ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਮੰਨਦਿਆਂ ਨੇ ਅਪੀਲ ਕੋਰਟ ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਖਿਲਾਫ ਕਾਰਵਾਈ ਨੂੰ ਵੱਖ ਵੱਖ ਹਵਾਲਿਆਂ ਨਾਲ ਉਚਿਤ ਕਰਾਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਅਪੀਲ ਕੋਰਟ ਨੇ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੁਆਰਾ ਸੰਵਿਧਾਨ ਮੁਤਾਬਿਕ ਕੀਤੀ ਗਈ ਕਾਰਵਾਈ ਨੂੰ ਠੀਕ ਦਸਦਿਆਂ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੇ ਵਕੀਲ ਦੀਆਂ ਦਲੀਲਾਂ ਨਾਲ ਵੀ ਸਹਿਮਤੀ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਜਦੋਂ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਖਿਲਾਫ 22 ਅਪ੍ਰੈਲ 2018 ਦੀ ਏ ਜੀ ਐਮ ਦੌਰਾਨ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਭੰਗ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਤਹਿਤ 11 ਜੂਨ 2018 ਨੂੰ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ ਤੇ ਫਿਰ ਪਹਿਲੀ ਜੁਲਾਈ 2018 ਨੂੰ 6 ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਸੰਸਥਾ ਦੀ

ਹਦੂਦ ਅੰਦਰ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਦਾ ਮਤਾ ਪਾਸ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ ਤਦ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਸੰਸਥਾ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਦਾ ਕੋਈ ਅਧਿਕਾਰ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਪਰ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਅਪੀਲ ਕੋਰਟ ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੇ ਸੰਸਥਾ ਦੀ ਹਦੂਦ ਵਿਚ ਆਉਣ ਤੋਂ ਮਨਾ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਨਾਲ ਸਹਿਮਤੀ ਪ੍ਰਗਟ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ। ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਇਕ ਸਧਾਰਣ ਸ਼ਰਧਾਲੂ ਦੀ ਹੋਸੀਅਤ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਘਰ ਆ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਵਿਰੋਧੀ ਪਿਰ ਨੂੰ ਅਦਾਲਤੀ ਖਰਚੇ ਦਾ 75 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਅਦਾ ਕਰਨ ਲਈ ਵੀ ਕਿਹਾ ਹੈ। ਸੁਸਾਇਟੀ ਨੇ ਸਾਰਾ ਖਰਚਾ ਵਿਰੋਧੀ ਪਿਰ ਉੱਪਰ ਪਾਉਣ ਦੀ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸ ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਅਤੇ ਹੋਰ ਅਹੁਦੇਦਾਰਾਂ ਨੇ ਅਪੀਲ ਕੋਰਟ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਦਾ ਸਵਾਗਤ ਕਰਦਿਆਂ ਇਸਨੂੰ ਸੱਚਾਈ ਦੀ ਜਿੱਤ ਕਰਾਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਕੱਢੇ ਗਏ ਇਹਨਾਂ ਮੈਂਬਰਾਂ ਵਲੋਂ ਜਿਵੇਂ ਸਲਾਨਾ ਇਜਲਾਸ ਦੌਰਾਨ ਗੁਰੂ ਗਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਹਜ਼ੂਰੀ ਵਿਚ ਸ਼ਰਧਾ ਕਰਦਿਆਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪਾਵਨ ਮਰਿਯਾਦਾ ਭੰਗ ਕੀਤੀ ਗਈ, ਅੱਜ ਗੁਰੂ ਦੀ ਕ੍ਰਿਪਾ ਨਾਲ ਉਹਨਾਂ ਖਿਲਾਫ ਫੈਸਲਾ ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੀਆਂ ਅਹੁਦੇਦਾਰੀਆਂ ਲਈ ਗਲਤ ਢੰਗ ਤਰੀਕੇ ਅਪਣਾਉਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਇਕ ਵੱਡਾ ਸਬਕ ਹੈ।

ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਕੋਰੋਨਾ ਦਾ ਕਹਿਰ ਜਾਰੀ-ਇਕ ਦਿਨ ਵਿਚ 4 ਹਜ਼ਾਰ ਦੇ ਕਰੀਬ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਨੇ ਦਮ ਤੋੜਿਆ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ (ਦਿੱਲੀ)-ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਬੀਤੇ 24 ਘੰਟਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਦੇ 4,12,262 ਨਵੇਂ ਕੇਸ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ ਹਨ ਅਤੇ 3,980 ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੋਵਿਡ-19 ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਕੁੱਲ ਗਿਣਤੀ 2,10,77,410 ਹੋ ਗਈ ਹੈ ਤੇ ਵਾਇਰਸ ਕਾਰਨ ਦਮ ਤੋੜਨ ਵਾਲੇ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਕੁੱਲ ਗਿਣਤੀ 2,30,168 ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਕੇਂਦਰੀ ਸਿਹਤ ਮੰਤਰਾਲੇ ਵੱਲੋਂ ਵੀਰਵਾਰ ਨੂੰ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ 154 ਮੌਤਾਂ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ-ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ 24 ਘੰਟਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਕੋਰੋਨਾ ਕਰ ਕੇ 154 ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਮੌਤ ਦੇ ਮੂੰਹ ਜਾ ਪਏ ਹਨ। ਇਸੇ ਅਰਜ਼ੇ ਦੌਰਾਨ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਰਿਕਾਰਡ 8,874 ਸੱਜੇ ਕੇਸ ਵੀ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ ਹਨ। ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਹੁਣ ਤੱਕ 9,979 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ। ਸਿਹਤ ਵਿਭਾਗ ਦਾ ਦੱਸਣਾ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਮਾਰਚ ਮਹੀਨੇ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈ ਮਹਾਮਾਰੀ ਦੀ ਮਾਰ ਦੌਰਾਨ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਹੁਣ ਤੱਕ 4.16 ਲੱਖ ਤੋਂ ਵੱਧ ਵਿਅਕਤੀ ਲਾਗ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 3.39 ਲੱਖ ਤੋਂ ਵੱਧ ਠੀਕ ਵੀ ਹੋਏ ਹਨ। ਪਿਛਲੇ 24 ਘੰਟਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ 'ਚ 25, ਲੁਧਿਆਣਾ 19, ਪਟਿਆਲਾ 15, ਜਲੰਧਰ ਤੇ ਸੰਗਰੂਰ 12-12, ਮੁਕਤਸਰ 10, ਬਠਿੰਡਾ ਤੇ ਫਾਜ਼ਿਲਕਾ 9-9, ਮੁਹਾਲੀ 6, ਕਪੂਰਥਲਾ, ਮਾਨਸਾ, ਮੋਗਾ ਤੇ ਪਠਾਨਕੋਟ 5-5, ਡਿਰੋਜਪੁਰ ਤੇ ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ 4-4, ਡਿੱਬਰਗੜ੍ਹ ਸਾਹਿਬ 3 ਅਤੇ ਬਰਨਾਲਾ ਤੇ ਤਰਨਤਾਰਨ ਵਿੱਚ 2-2 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋਈ ਹੈ।

ਰਾਜਿੰਦਰਾ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿਚ 27 ਮੌਤਾਂ

ਪਟਿਆਲਾ-ਇਥੋਂ ਦੇ ਸਰਕਾਰੀ ਰਾਜਿੰਦਰਾ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿਚ ਚੌਥੀ ਘੰਟਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਕੋਰੋਨਾ ਪੀੜਤ 27 ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਹੈ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 12 ਪਟਿਆਲਾ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਨ। ਇਸ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਦਰਜਨ ਜ਼ਿਲ੍ਹਿਆਂ ਸਮੇਤ ਗੁਆਂਢੀ ਰਾਜਾਂ ਤੋਂ ਵੀ ਮਰੀਜ਼ ਦਾਖਲ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ। ਅੱਜ ਮਰਨ ਵਾਲਿਆਂ 'ਚ ਦੋ ਬਾਹਰਲੇ ਰਾਜਾਂ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਨ।

ਹਾਈਕੋਰਟ ਵੱਲੋਂ ਕਾਲਾਬਾਜ਼ਾਰੀ ਕਰ ਰਹੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਫਿਕਟਾਰ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਦਿੱਲੀ ਹਾਈ ਕੋਰਟ ਨੇ ਵੀਰਵਾਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਵਾਸੀਆਂ ਦੀ ਨੈਤਿਕਤਾ ਦਾ ਪਤਨ ਹੋ ਚੁੱਕਿਆ ਹੈ। ਕੋਵਿਡ ਮਹਾਮਾਰੀ ਨਾਲ ਇਕਜੁੱਟ ਹੋ ਕੇ ਲੜਨ ਦੀ ਥਾਂ ਲੋਕ ਆਕਸੀਜਨ ਗੈਸ ਅਤੇ ਦਵਾਈਆਂ ਦੀ ਕਾਲਾਬਾਜ਼ਾਰੀ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਹਾਲਾਤ ਬਹੁਤ ਗੰਭੀਰ ਹਨ ਪਰ ਲੋਕ ਹਾਲੇ ਵੀ ਇਸ ਨੂੰ ਸਮਝ ਨਹੀਂ ਰਹੇ। ਜਸਟਿਸ ਵਿਪਿਨ ਸਾਧੀ ਤੇ ਰੇਖਾ ਪੱਲੀ ਦੇ ਬੈਂਚ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਆਕਸੀਜਨ ਤੇ ਕੋਵਿਡ ਦਵਾਈਆਂ ਦੀ ਕਾਲਾਬਾਜ਼ਾਰੀ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ।

ਚੌਧਰੀ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਕੋਰੋਨਾ ਕਾਰਣ ਮੌਤ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਲੋਕ ਦਲ (ਆਰਐੱਲਡੀ) ਦੇ ਨੇਤਾ ਚੌਧਰੀ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਵੀਰਵਾਰ ਨੂੰ ਕੋਰੋਨਾ ਕਾਰਨ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ। ਉਹ 80 ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਸਨ। ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੇ ਬੇਟੇ ਅਤੇ ਸਾਬਕਾ ਸੰਸਦ ਮੈਂਬਰ ਜੈਅੰਤ ਚੌਧਰੀ ਨੇ ਟਵੀਟ ਕਰਕੇ ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੱਤੀ। ਜੈਅੰਤ ਚੌਧਰੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਿਤਾ 20 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਕੋਰੋਨਾ ਕਾਰਨ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿੱਚ ਭਰਤੀ ਹੋਏ ਸਨ ਤੇ ਅੱਜ ਤੱਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਖਰੀ ਸਾਹ ਲਿਆ। ਸ਼੍ਰੀ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ 1986 ਵਿਚ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਰਾਜ ਸਭਾ ਲਈ ਚੁਣੇ ਗਏ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਲੋਕ ਦਲ ਬਣਾਇਆ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਨੇਤਾ ਰਾਹੁਲ ਗਾਂਧੀ ਸਣੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਨੇਤਾਵਾਂ ਨੇ ਮੌਤ 'ਤੇ ਦੁੱਖ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤਾ ਹੈ।



ਕਿਸਾਨ ਮੋਰਚੇ ਤੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਦੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਖਾਤੇ ਬੰਦ ਕੀਤੇ-ਕਿਸਾਨ ਆਗੂਆਂ ਵੱਲੋਂ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਨਿੰਦਾ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਕਿਸਾਨ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਸੰਯੁਕਤ ਕਿਸਾਨ ਮੋਰਚੇ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਖਾਤਿਆਂ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਦੇ ਖਾਤਿਆਂ ਨੂੰ ਮੁਅੱਤਲ ਕਰਨ ਜਾਂ ਬੰਦ ਕਰਨ ਦੀ ਸਖ਼ਤ ਸ਼ਬਦਾਂ 'ਚ ਨਿੰਦਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਕਿਸਾਨ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਪੱਖੀ ਮੀਡੀਆ ਦੇ ਟਾਕਰੇ ਲਈ ਕਿਸਾਨਾਂ ਦੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਦੇ ਆ ਰਹੇ ਮੀਡੀਆ ਨੂੰ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਿੱਧ ਕੇ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਕਿਸਾਨ ਆਗੂ ਡਾ: ਦਰਸ਼ਨ ਪਾਲ ਨੇ ਕਿਹਾ, "ਅਸੀਂ ਲੋਕ ਭਲਾਈ ਤੇ ਸੁਤੰਤਰ ਪੱਤਰਕਾਰੀ 'ਤੇ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਹਮਲੇ ਦੀ ਨਿੰਦਾ ਤੇ ਵਿਰੋਧ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਮੰਗ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ (ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ) ਖਾਤਿਆਂ ਨੂੰ ਤੁਰੰਤ ਚਾਲੂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ। ਜਿਵੇਂ ਹੀ ਵਾਦੀ ਦਾ ਸੀਜ਼ਨ ਲਗਪਗ ਖਤਮ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ, ਕਿਸਾਨ ਵਾਪਸ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਮੋਰਚਿਆਂ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚਣੇ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਦਿਨਾਂ ਵਿੱਚ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਕਿਸਾਨ ਦਿੱਲੀ ਮੋਰਚਿਆਂ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚਣਗੇ ਤਾਂ ਜੋ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਤੇ ਦਬਾਅ ਬਣਾਇਆ ਜਾ

ਸਕੇ।" ਕਿਸਾਨ ਆਗੂ ਅਭਿਮੰਨਿਊ ਕੋਹਾੜ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਅਕਾਊਂਟ, ਜੋ ਮੌਜੂਦਾ ਕਿਸਾਨ ਲਹਿਰ ਨੂੰ ਕਵਰ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਉੱਤੇ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਲਗਾਤਾਰ ਹਮਲੇ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਅਮਨਬਾਲੀ ਟਵਿੱਟਰ ਹੈਂਡਲ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਦਬਾਅ ਲੇਖੇ ਦਿਨ ਮੁਅੱਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਹ ਅਕਾਊਂਟ ਕਿਸਾਨ ਮੋਰਚੇ ਵਿੱਚ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸਮੇਤ ਕਿਸਾਨ ਅੰਦੋਲਨ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਰ ਛੋਟੀ-ਵੱਡੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਸਬੰਧੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸਹਾਇਤਾ ਵੀ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਖਾਲਸਾ ਏਡ ਦੇ ਮੁਖੀ ਰਵੀ ਸਿੰਘ ਦਾ ਫੇਸਬੁੱਕ ਅਕਾਊਂਟ ਵੀ ਮੁਅੱਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਕਿਸਾਨ ਆਗੂ ਜੋਗਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਉਗਰਾਹਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਕਿਸਾਨ ਏਕਤਾ ਮੋਰਚਾ ਦੇ ਫੇਸਬੁੱਕ ਤੇ ਇਸਟਾਗ੍ਰਾਮ ਪੰਜ ਬੰਦ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅੰਦੋਲਨ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਹੋਰ ਸੁਤੰਤਰ ਪੰਜਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਮੁਅੱਤਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ।

IT'S A HEALTH ISSUE, NOT A RACE ISSUE.

Don't turn a blind eye. COVID-19 affects us all. Racism doesn't have to.

healthnothate.com #HealthNotHate

BADH ACCOUNTING SERVICES

32 YEARS EXPERIENCE IN ACCOUNTING

Specializing in:

- ਟੈਕਸ ਦੇ ਪੇਪਰ ਭਰਨਾ * ਅਕਾਊਂਟਿੰਗ * ਪੇਰੋਲ ਬਿਜਨਸ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ * ਪਰਸਨਲ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ
- * Tax Forms Fill up * Accounting * Payroll
- * Business Income Tax * Personal Income Tax
- * T4 & Workers Compensation Forms
- * Bookkeeping

Jasbir Singh Badh
ਜਸਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਧ

ਸਾਡਾ ਅਕਾਊਂਟਿੰਗ ਵਿਚ 32 ਸਾਲ ਦਾ ਤਜਰਬਾ ਹੈ

Ph: 604-325-8370
Fax: 604-325-6654
1393 - 20800 - WESTMINSTER HWY, RICHMOND, BC

MORTGAGES + PRIVATE LOANS

BUY, SELL & MORTGAGE

WITH US & RECEIVE UP TO

\$20,000*

CASH BACK OR DISCOUNT

SPECIAL OFFER FOR FIRST TIME BUYERS

PLEASE CALL US FOR CASH BACK & SPECIAL RATES PACKAGE AND SAVE \$\$\$

BHAJAN ATWAL
604-773-8426

*SOME CONDITIONS APPLY. FULLY SUPPORTED: CENTUM FINANCIAL & CITY2CITY REAL ESTATE SERVICES

ਸੰਪਾਦਕੀ

ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਤੇ ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਸਿਸਟਮ ਦਾ ਕੋਰੋਨਾ ਦੌਰੀ ਮਾਰ ਮਰਦੇ ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਕੌਣ ਬਚਾਏ ?

ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਚੌਹਲਾ

ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਦੇ ਹਾਲਾਤ ਰੂਹ ਨੂੰ ਕੰਬਾਅ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਹਨ। ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਦੇ ਬਾਹਰ ਬੈਠ ਨਾ ਮਿਲਣ ਕਾਰਣ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਤਰਸਯੋਗ ਹਾਲਤ, ਕਾਰਾਂ ਦੀਆਂ ਸੀਟਾਂ ਅਤੇ ਸੜਕਾਂ ਦੇ ਕੰਢੇ ਪਏ ਮਰੀਜ਼, ਆਕਸੀਜਨ ਸਿਲੰਡਰਾਂ ਲਈ ਨੱਠਬੱਜ ਕਰਦੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਸਬੰਧੀ, ਡਾਕਟਰਾਂ ਦੇ ਤਰਲੇ ਮਾਰਦੇ ਤੇ ਗਿੜਗਿੜਾਉਂਦੇ ਤੀਵੀਆਂ ਤੇ ਬੱਚੇ, ਅੱਖਾਂ ਸਾਹਵੇ ਚੰਦ ਸਾਹਾਂ ਦੀ ਮੋਹਲਤ ਮੰਗਦੇ ਤੇ ਦਮ ਤੌੜਦੇ ਲੋਕ-ਸ਼ਮਸ਼ਾਨਘਾਟਾਂ ਦੇ ਬਾਹਰ ਅੰਤਿਮ ਰਸਮਾਂ ਦੀ ਉਡੀਕ ਵਿਚ ਲਾਸ਼ਾਂ ਦੇ ਸਿਰਹਾਣੇ ਵੈਣ ਪਾਉਂਦੇ ਹਮਸਾਏ, ਸਸਕਾਰ ਦੀ ਵਾਰੀ ਲਈ ਵੱਡੇ ਜਾ ਰਹੇ ਕੂਪਨ। ਅਜਿਹਾ ਦੁਖਦਾਈ ਮੰਜ਼ਰ-ਬੁਰੇ ਸੁਪਨੇ ਤੇ ਵੀ ਡਰਾਉਣਾ। ਲੋਕ ਡਰੇ ਸਹਿਮੇ ਮਦਦ ਦੀ ਗੁਹਾਰ ਲਗਾ ਰਹੇ ਹਨ ਪਰ ਨਹੀਂ ਕੋਈ ਡਰ, ਨਹੀਂ ਕੋਈ ਪਰਵਾਹ ਤਾਂ ਉਹ ਹਨ ਸਮੇਂ ਦੇ ਹਾਕਮ। ਸਮਾਜ ਸੇਵੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਤਾਂ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਆਕਸੀਜਨ ਸਿਲੰਡਰਾਂ ਦੇ ਲੰਗਰ ਲਗਾ ਰਹੇ ਹਨ ਪਰ ਸਰਕਾਰਾਂ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਕਰਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਮੂੰਹ ਬੰਦ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਕਨੂੰਨ ਦਾ ਡੰਡਾ ਵਿਖਾ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਹੁਕਮ ਚਾੜੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਕਿ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਦੇ ਬਾਹਰ ਬੈਠਾਂ ਦੇ ਆਕਸੀਜਨ ਦੀ ਘਾਟ ਦਾ ਰੋਲਾ ਪਾਕੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਉਪਰ ਸਰਕਾਰ ਤੇ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਨੂੰ ਸਵਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਖਿਲਾਫ ਕੌਮੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਐਕਟ ਲਗਾ ਦਿਓ। ਪਰਚੇ ਦਰਜ ਕਰੋ। ਸਰਕਾਰ ਕੋਲ ਪੂਰੇ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹਨ। ਕਿਤੇ ਵੀ ਆਕਸੀਜਨ ਦੀ ਕਮੀ ਨਹੀਂ। ਕਿਸੇ ਦਵਾਈ ਦੀ ਘਾਟ ਨਹੀਂ। ਯੂ ਪੀ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਉਪਰ ਤਾਂ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਉਪਰ ਸਵਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕੁਝ ਲੋਕਾਂ ਖਿਲਾਫ ਕੇਸ ਵੀ ਦਰਜ ਕਰ ਲਏ। ਪਰ ਸ਼ੁਕਰ ਹੈ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਹਾਕਮਾਂ ਦੇ ਤਾਨਾਸ਼ਾਹ ਰਵੱਈਏ ਉਪਰ ਰੋਕ ਲਗਾਉਣ ਲਈ ਅਦਾਲਤੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਦਾ ਦਖਲ ਮੌਜੂਦ ਹੈ।

ਇਸ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਨੂੰ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੇ ਜਸਟਿਸ ਚੰਦਰਚੂੜ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਵਾਲੇ ਇਕ ਬੈਂਚ ਨੇ ਕੇਂਦਰ ਅਤੇ ਸੂਬਾ ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਚਿਤਾਵਨੀ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਕਿ ਕੋਵਿਡ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰ ਰਹੇ ਨਾਗਰਿਕਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀਆਂ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨੀਆਂ ਦਾ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਰਾਹੀਂ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕਰਨ ਦੀ ਪੂਰੀ ਖੁੱਲ੍ਹ ਹੈ। ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨੀ ਦੀ ਹਾਲਤ ਵਿਚ ਲੋਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਦੇ ਬਾਹਰ ਆਕਸੀਜਨ, ਬੈਡ, ਦਵਾਈਆਂ ਆਦਿ ਨੂੰ ਲੈਕੇ ਰੋਲਾ ਪਾਉਣਾ ਜਾਂ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਕਰਨਾ ਗਲਤ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਜਸਟਿਸ ਚੰਦਰਚੂੜ ਨੇ ਇਸਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਇਹ ਚੇਤਾਵਨੀ ਵੀ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਕਿ ਜੇ ਕੇਂਦਰ ਜਾਂ ਕੋਈ ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਸਰਕਾਰ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਤੇ ਆਪਣੀਆਂ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨੀਆਂ ਅਤੇ ਸਰਕਾਰ ਖਿਲਾਫ ਗੁੱਸਾ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਿਸੇ ਨਾਗਰਿਕ ਵਿਰੁੱਧ ਕੋਈ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੀ ਨਜ਼ਰ ਵਿਚ ਇਹ ਕਾਰਵਾਈ ਅਦਾਲਤੀ ਮਾਨਹਾਨੀ ਸਮਝੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਨੇ ਸਰਕਾਰਾਂ ਅਤੇ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਦੀ ਪੋਲ ਖੋਲਣ ਵਾਲੇ ਨਾਗਰਿਕਾਂ ਖਿਲਾਫ ਸਰਕਾਰੀ ਤੰਤਰ ਦੀ ਸਖਤੀ ਉਪਰ ਤਾਂ ਰੋਕ ਲਗਾ ਦਿੱਤੀ ਹੈ ਪਰ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੁਆਰਾ ਹੁਣ ਮੁਲਕ ਨੂੰ ਅਜਿਹੀ ਭਿਆਨਕ ਸਥਿਤੀ ਵਿਚ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਵਾਲੇ ਸਿਆਸਤਦਾਨਾਂ ਤੇ ਹਾਕਮਾਂ ਦੀ ਜਿੰਮੇਵਾਰੀ ਵੀ ਤੈਅ ਕਰਨ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਉਹ ਹਾਕਮ ਜੋ ਦੋ ਮਹੀਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਵੱਡੀਆਂ ਵੱਡੀਆਂ ਜਨਤਕ ਰੈਲੀਆਂ ਕਰਕੇ ਹਿੱਕ ਠੋਕ ਕੇ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ਵਿਸ਼ਵ ਗੁਰੂ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਦਾਅਵੇ ਕਰ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਜੇ ਕਹਿ ਰਹੇ ਸਨ ਕਿ ਪੂਰਾ ਵਿਸ਼ਵ ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਨਾਲ ਜੂਝ ਰਿਹਾ ਹੈ ਪਰ ਭਾਰਤ ਨੇ ਇਸ ਉਪਰ ਫਤਹਿ ਪਾ ਲਈ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਨੇ ਦੁਨੀਆ ਨੂੰ ਨਵੀਂ ਰਾਹ ਵਿਖਾ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਸੀਰਮ ਇੰਸਟੀਚਿਊਟ ਆਫ ਇੰਡੀਆ ਵਲੋਂ ਤਿਆਰ ਕੋਵਿਡ ਵੈਕਸੀਨ ਆਪਣੇ ਗਵਾਂਢੀ ਮੁਲਕਾਂ ਨੂੰ ਤਾਂ ਕੀ ਦੁਨੀਆ ਦੇ ਵਿਕਸਿਤ ਕੈਨੇਡਾ ਵਰਗੇ ਮੁਲਕਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਈ ਜਾ ਰਹੀ ਸੀ। ਟੋਰਾਂਟੋ ਦੀਆਂ ਸੜਕਾਂ ਉਪਰ 56 ਇੰਚ ਦੀ ਛਾਤੀ ਵਾਲੇ ਆਗੂ ਦੀ ਤਸਵੀਰ ਵਾਲੇ

ਬੋਰਡ ਲਗਾਕੇ ਪੰਨਵਾਦ ਪ੍ਰਗਟਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ, ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰੀ, ਭਾਜਪਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਤੇ ਹੋਰ ਆਗੂ ਚੋਣ ਰੈਲੀਆਂ ਤੇ ਰੋਡ ਸ਼ੋਅ ਕਰਦਿਆਂ ਲੱਖਾਂ ਦੀਆਂ ਭੀੜਾਂ ਜੁਟਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਜੇ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਲਗਾਕੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਦਾ ਸਵਾਗਤ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਕੁੱਝ ਮੇਲੇ ਤੇ ਕਰੋੜਾਂ ਦੇ ਇਕੱਠ ਅਤੇ ਜੂਨਾ ਅਖਾੜੇ ਦੇ ਮਹੰਤ ਨੂੰ ਸ਼ਾਹੀ ਸ਼ਨਾਨ ਦੀਆਂ ਸ਼ੁਭ ਕਾਮਨਾਵਾਂ ਦੇ ਰਹੇ ਸਨ। ਭਾਸ਼ਨਾਂ ਵਿਚ ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਨੂੰ ਬੀਤਿਆ ਹੋਇਆ ਕਾਲ ਦੱਸ ਰਹੇ ਸਨ।

ਕੁੱਝ ਮੇਲੇ ਉਪਰੰਤ ਜਦੋਂ ਇਹ ਖਬਰਾਂ ਆਈਆਂ ਕਿ ਸੈਂਕੜੇ ਸਾਧੂ ਕੋਰੋਨਾ ਪਾਜੇਵਿ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ਇਸਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਸਰਕਾਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਨੇ ਕੋਈ ਮਸਤੈਦੀ ਨਹੀਂ ਵਿਖਾਈ ਸਗੋਂ ਇਹ ਸੰਕੇਤ ਦਿੰਦੇ ਰਹੇ ਕਿ ਹੁਣ ਡਰਨ ਦੀ ਕੋਈ ਲੋੜ ਨਹੀਂ। ਸਥਿਤੀ ਆਮ ਵਰਗੀ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ।

ਪਰ ਹੁਣ ਜਿਸ ਕੋਰੋਨਾ ਨੂੰ ਭਾਰਤੀਆਂ ਵਲੋਂ ਡਰਾਕੇ ਭਜਾ ਦੇਣ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਲਗਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਸਨ ਉਹ, ਨਵੇਂ ਤੇ ਵਿਕਰਾਲ ਰੂਪ ਵਿਚ ਖੜਾ ਹੈ। ਵਿਸ਼ਵ ਸਿਹਤ ਮਾਹਿਰਾਂ ਮੁਤਾਬਿਕ ਇਸਦੇ ਨਵੇਂ ਰੂਪ ਜਿਸਨੂੰ ਡਬਲ ਮਿਊ... ਦਾ ਨਾਮ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਵੈਲਣ ਵਾਲੇ ਇਸ ਵਾਇਰਸ ਉਪਰ ਕੋਵਾਸ਼ੀਲਡ ਅਤੇ ਐਸਰਾਜੈਨਕਾ ਵਰਗੇ ਵੈਕਸੀਨ ਵੀ ਅਸਰਹੀਣ ਹਨ। ਸਮਝਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਦਾ ਇਹ ਵਿਗੜਿਆ ਰੂਪ ਇਸ ਬੀਮਾਰੀ ਨੂੰ ਗੰਭੀਰਤਾ ਨਾਲ ਨਾ ਲੈਣ ਅਤੇ ਉਪਚਾਰ ਸਾਧਨਾਂ ਨੂੰ ਅਣਗੌਲਾ ਕਰਨ ਦੇ ਨਤੀਜੇ ਵਜੋਂ ਹੀ ਹੈ। ਪਰ ਦੁਖ ਦੀ ਗੱਲ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਸਮੇਂ ਦੇ ਹਾਕਮ ਇਸਨੂੰ ਅੱਜ ਵੀ ਗੰਭੀਰਤਾ ਨਾਲ ਲੈਣ ਦੀ ਬਿਜਾਏ ਆਪਣੇ ਕੁਪ੍ਰਬੰਧਾਂ ਅਤੇ ਨਾਲਾਇਕੀ ਉਪਰ ਪਰਦਾਪੋਸ਼ੀ ਦੇ ਆਹਰ ਵਿਚ ਹਨ। ਪਰ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਪਰਦਾਪੋਸ਼ੀ ਦੀ ਸੀਰਮ ਇੰਸਚਿਊਟ ਦੇ ਸੀਈਓ ਆਚਰ ਪੂਨਾਵਾਲਾ ਨੇ ਪਾਜ ਖੋਲ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਪੂਨਾਵਾਲਾ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਕੋਵੀਸ਼ੀਲਡ ਵੈਕਸੀਨ ਦੇ ਉਤਪਾਦਨ ਵਿਚ ਉਚ ਰੁਤਬੇ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਅਕਾਰਣ ਦਖਲ ਤੇ ਦਬਾਅ ਉਸਨੂੰ ਦੇਸ਼ ਛੱਡਣ ਲਈ ਮਜਬੂਰ ਕਰ ਗਿਆ ਹੈ। ਪਰ ਉਸਦੇ

ਇਹਨਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਕਿ ਮੁਲਕ ਵਿਚ ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਦੇ ਵਿਗੜੇ ਹਾਲਾਤ ਲਈ ਕੁੱਝ ਮੇਲਾ ਅਤੇ ਚੋਣ ਰੈਲੀਆਂ ਲਈ ਜਿੰਮੇਵਾਰ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਨਾਮ ਲੈਣ ਤੇ ਉਸਦੀ ਜਾਨ ਨੂੰ ਖਤਰਾ ਬਣ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਮੁਲਕ ਦੇ ਹਾਲਾਤ ਅਤੇ ਕਾਬਜ਼ ਧਿਰਾਂ ਦੇ ਵਿਵਹਾਰ ਉਪਰ ਵੱਡਾ ਸਵਾਲ ਹੈ।

ਕੋਰੋਨਾ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਕਾਰਣ ਮੁਲਕ ਦੇ ਜੋ ਹਾਲਾਤ ਬਣੇ ਹਨ, ਉਸਦਾ ਜਿਵੇਂ ਕਿਵੇਂ ਸਾਹਮਣੇ ਕਰ ਰਹੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਇਹ ਵੀ ਮੰਥਨ ਦਾ ਸਮਾਂ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਕਿਸ ਤਰਾਂ ਦੇ ਰਾਜ ਪ੍ਰਬੰਧ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ? ਕੀ ਮੁਲਕ ਵਿਚ ਰਾਮ ਮੰਦਿਰ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਜਾਂ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਅਤੇ ਸਿੱਖਿਆ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਦੀ? ਕੀ ਮੰਦਿਰ ਮਸਜਿਦ ਦੇ ਮੁੱਢੇ ਜਾਂ ਰਾਮ ਰਾਜ ਲਿਆਉਣ ਦੇ ਦਾਅਵੇ ਜੈ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮ ਦੇ ਨਾਅਰਿਆਂ ਨਾਲ ਹੀ ਸੰਭਵ ਹਨ। ਸਦੀਆਂ ਤੋਂ ਧਰਮ, ਭਾਸ਼ਾ ਤੇ ਖੇਤਰਵਾਦ ਦੇ ਨਾਮ ਹੇ ਉਲਝਦੇ ਤੇ ਉਲਝਾਏ ਜਾਂਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਹ ਸੋਚਣਾ ਪਵੇਗਾ ਕਿ ਸੱਤਾਵਾਨ ਜਾਂ ਸੱਤਾ ਲਈ ਲੜ ਰਹੀਆਂ ਧਿਰਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਕਿੰਨਾ ਸਮਾਂ ਮੂਰਖ ਬਣਾਉਂਦੀਆਂ ਰਹਿਣਗੀਆਂ। ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਹ ਸਮਝਣਾ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਆਗੂ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਕਿੰਨੇ ਕੁ ਆਪਣੇ ਹਨ, ਜੋ ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਦੇ ਚਲਦਿਆਂ ਕਿਸੇ ਹਸਪਤਾਲ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਜਾਂ ਸਿਹਤ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦਾ ਫਿਕਰ ਕਰਨ ਦੀ ਥਾਂ ਰਾਮ ਮੰਦਿਰ ਦੇ ਸਿਲਾਨਿਆਸ ਪ੍ਰਤੀ ਵਧੇਰੇ ਚਿੰਤਤ ਹਨ। ਜੇ ਜੈ ਸ੍ਰੀ ਰਾਮ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਨਾਲ ਆਪਣੇ ਜੇਤੂ ਰੱਬ ਨੂੰ 'ਅਸ਼ਵਮੇਧ ਜੱਗ' ਦਾ ਨਾਮ ਦੇਣ ਦਾ ਭਰਮ ਪਾਲ ਰਹੇ ਹਨ। ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਸਰਗਰਮ ਉਹ ਧਿਰਾਂ ਵੀ ਇਹਨਾਂ ਤੋਂ ਅਲਗ ਨਹੀਂ ਜੋ ਮੁਸੀਬਤ ਵਿਚ ਘਿਰੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਬਾਰੇ ਸੋਚਣ ਦੀ ਥਾਂ ਧਾਰਮਿਕ ਬੇਦਾਅਬੀਆਂ ਉਪਰ ਸਿਆਸੀ ਖੇਡ ਵਿਚ ਗਲਤਾਨ ਹਨ। ਧਰਮ ਤੇ ਇਨਸਾਫ ਦੇ ਨਾਮ ਹੇਠ ਵਿਰੋਧੀਆਂ ਨੂੰ ਪਛਾੜਨ ਦੀ ਧੁਨ ਵਿਚ ਸੂਬੇ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਮੁਸੀਬਤ ਦੀ ਭੱਠੀ ਵਿਚ ਝੋਕਣ ਤੋਂ ਵੀ ਗੁਰੇਜ਼ ਨਹੀਂ। ਮੁਲਕ ਤੇ ਮੁਲਕ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸੌਂਝੀ ਸਿਆਸਤ, ਧਾਰਮਿਕ ਭੇਖੀਆਂ ਤੇ ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਸਿਸਟਮ ਦੇ ਕੋਰੋਨਾ ਤੇ ਕੌਣ ਬਚਾਏਗਾ ?



Amandeep Singh

Justin Thind

**WE HAVE MOVED TO BIGGER & BETTER LOCATION
#208-7110-120TH ST, SURREY**

ICBC
NO WIN NO FEE
WE DO HOME & HOSPITAL VISITS

“
*Your Lawyers,
Because We Care*”

- Criminal Law
- Divorce Cases
- Immigration Law
- Notary Services

**Singh Thind
and Associates**
BARRISTERS & SOLICITORS

**#208 7110 120TH ST,
SURREY, BC V3W 3M8
Tel: 604.543.3886
Toll Free 1.866.543.3886**



ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਤੀਸਰੀ ਵਾਰ ਪੱਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਵਜੋਂ ਹਲਫ਼ ਲਿਆ

[ਸਫ਼ਾ 3 ਦੀ ਬਾਕੀ]

ਬੈਨਰਜੀ ਨੇ ਇੱਥੇ ਪੱਤਰਕਾਰ ਸੰਮੇਲਨ ਦੌਰਾਨ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਪਿਛਲੇ ਮਹੀਨੇ ਕੁਚਬਿਹਾਰ ਦੇ ਸੀਤਲਕੁਚੀ ਇਲਾਕੇ 'ਚ ਸੀਏਪੀਐੱਫ਼ ਦੀ ਗੋਲੀਬਾਰੀ 'ਚ ਮਾਰੇ ਗਏ ਸਾਰੇ ਪੰਜ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਇੱਕ-ਇੱਕ ਮੈਂਬਰ ਨੂੰ ਨੌਕਰੀ ਦੇਵੇਗੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸੀਆਈਟੀ ਨੇ ਇਸ ਘਟਨਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ, 'ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਹੋਈਆਂ ਹਿੰਸਕ ਘਟਨਾਵਾਂ 'ਚ ਘੱਟ ਤੋਂ ਘੱਟ 16 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ 'ਚ ਜ਼ਿਆਦਾਤਰ ਭਾਜਪਾ ਤੇ ਟੀਐੱਮਸੀ ਦੇ ਕਾਰਕੁਨ ਤੇ ਸੰਯੁਕਤ ਮੋਰਚਾ ਦਾ ਇੱਕ ਕਾਰਕੁਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਨੂੰ 2-2 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਦੇ ਮੁਆਵਜ਼ੇ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਹੋਮ ਗਾਰਡ ਦੀ ਨੌਕਰੀ ਵੀ ਦੇਵਾਂਗੇ।

ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕਥਿਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਜਿਲਸਿਲੇ 'ਚ ਇਲਾਕੇ ਦਾ ਦੌਰਾ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ ਸੂਬੇ 'ਚ ਚੋਣਾਂ ਦੌਰਾਨ ਹਿੰਸਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਲਈ ਅੱਜ ਚਾਰ ਮੈਂਬਰੀ ਕੇਂਦਰੀ ਟੀਮ ਕੋਲਕਾਤਾ ਪਹੁੰਚ



ਗਈ ਹੈ। ਉਧਰ ਕੇਂਦਰੀ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰਾਲੇ ਨੇ ਵੀ ਹਿੰਸਕ ਘਟਨਾਵਾਂ ਲਈ ਰਾਜਪਾਲ ਜਗਦੀਪ ਧਨਖੜ ਤੋਂ ਰਿਪੋਰਟ ਮੰਗੀ ਹੈ। ਪੱਛਮੀ ਮਿਦਨਾਪੁਰ 'ਚ ਹਮਲੇ ਦੀ ਘਟਨਾ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਭਾਜਪਾ ਆਗੂ ਮੁਰਲੀਧਰਨ ਨੇ ਟਵੀਟ ਕਰਕੇ ਦੋਸ਼ ਲਾਇਆ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕਾਫਲੇ 'ਤੇ ਹਮਲੇ 'ਚ ਕਥਿਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਟੀਐੱਮਸੀ ਵਰਕਰਾਂ ਦਾ ਹੱਥ ਹੈ। ਮੁਰਲੀਧਰਨ ਨੇ ਕਿਹਾ, 'ਮੈਂ ਪੱਛਮੀ ਮਿਦਨਾਪੁਰ 'ਚ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਉਨ੍ਹਾਂ

ਕਾਰਕੁਨਾਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਗਿਆ ਸੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਘਰਾਂ 'ਚ ਭੇਨਭੇੜ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਕਾਫਲੇ ਨਾਲ ਇੱਕ ਘਰ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਘਰ ਜਾ ਰਿਹਾ ਸੀ ਅਤੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਇੱਕ ਗੁੱਧ ਅਚਾਨਕ ਸਾਡੇ ਵੱਲ ਵਧਣ ਲੱਗਾ ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਰ

ਦਿੱਤਾ।' ਮੰਤਰੀ ਨਾਲ ਮੌਜੂਦ ਭਾਜਪਾ ਦੇ ਕੌਮੀ ਸਕੱਤਰ ਗੁਹਲ ਸਿਨਹਾ ਨੇ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਪੁਲੀਸ ਮੁਲਾਜ਼ਮਾਂ ਦੀ ਮੌਜੂਦਗੀ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਹਮਲਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਘਟਨਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ।

ਪਹਿਲਵਾਨਾਂ ਦੀ ਲੜਾਈ ਦੌਰਾਨ ਇਕ ਦੀ ਮੌਤ ਉਲੰਪਿਕ ਪਹਿਲਵਾਨ ਸੁਸ਼ੀਲ ਕੁਮਾਰ ਵੀ ਨਾਮਜ਼ਦ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਉਤਰੀ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਫੱਤਰਵਾਲ ਸਟੇਡੀਅਮ ਕੰਪਲੈਕਸ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲਵਾਨਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਹੋਈ ਝੜਪ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਵਾਰ ਦੇ ਉਲੰਪਿਕ ਤਗਮਾ ਜੇਤੂ ਸੁਸ਼ੀਲ ਕੁਮਾਰ ਦੀ ਭੂਮਿਕਾ ਵੀ ਸ਼ੱਕ ਦੇ ਘੇਰੇ ਵਿੱਚ ਆ ਗਈ ਹੈ। ਦਿੱਲੀ ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੋ ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਉਲੰਪਿਕ ਤਗਮਾ ਜੇਤੂ ਦੇ ਇਕਲੱਤੇ ਅਥਲੀਟ ਸੁਸ਼ੀਲ ਕੁਮਾਰ ਨੂੰ ਵੀ ਕੇਸ ਵਿੱਚ ਨਾਮਜ਼ਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਮੰਗਲਵਾਰ ਦੇਰ ਰਾਤ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਮਾਡਲ ਟਾਊਨ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਸਥਿਤ ਫਤਰਵਾਲ ਸਟੇਡੀਅਮ 'ਚ ਪਹਿਲਵਾਨਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਝੜਪ ਹੋਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਇਕ ਪਹਿਲਵਾਨ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਜਦੋਂ ਕਿ ਦੋ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹੋ ਗਏ ਸਨ। ਘਟਨਾ ਮਗਰੋਂ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਪਹਿਲਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਹਸਪਤਾਲ ਦਾਖ਼ਲ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਪਹਿਲਵਾਨ ਦੀ ਇਲਾਜ ਦੌਰਾਨ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ, ਜਿਸ ਦੀ ਪਛਾਣ ਸਾਗਰ ਵਾਸੀ ਸੋਨੀਪਤ (ਹਰਿਆਣਾ) ਵਜੋਂ ਹੋਈ ਹੈ। ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਆਈਪੀਸੀ ਦੀਆਂ ਧਾਰਾਵਾਂ 302, 365, 120ਬੀ ਤਹਿਤ ਕੇਸ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਹੈ।

ਪੁਲੀਸ ਸਟੇਡੀਅਮ ਵਿੱਚ ਲੱਗੇ ਸੀਸੀਟੀਵੀ ਕੈਮਰਿਆਂ ਦੀ ਮਦਦ ਵੀ ਲੈ ਰਹੀ ਹੈ। ਪੁਲੀਸ ਦੇ ਵਧੀਕ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ (ਉਤਰ ਪੱਛਮ) ਗੁਰਦਿਕਸ਼ਾਲ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਨੇ ਕਿਹਾ, "ਘਟਨਾ ਸਬੰਧੀ ਪੰਜ ਗੱਡੀਆਂ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਇੱਕ ਸਕਾਰਪੀਓ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਦੁਨਾਲੀ, ਪੰਜ ਜ਼ਿੰਦਾ ਕਾਰਤੂਸ ਅਤੇ ਦੋ ਸੋਟੀਆਂ ਬਰਾਮਦ ਹੋਈਆਂ ਹਨ। ਸਾਰੇ ਵਾਹਨਾਂ ਅਤੇ ਘਟਨਾ ਲਈ ਵਰਤੇ ਹਥਿਆਰਾਂ ਨੂੰ ਸ਼ਬਦ ਕਰ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ।" ਉਧਰ, ਦੋ ਵਾਰ ਦੇ ਉਲੰਪਿਕ ਤਗਮਾ ਜੇਤੂ ਪਹਿਲਵਾਨ ਸੁਸ਼ੀਲ ਕੁਮਾਰ ਨੇ ਕਿਹਾ, "ਝਗੜੇ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਲੋਕ ਸਾਡੇ ਪਹਿਲਵਾਨ ਨਹੀਂ ਸਨ, ਇਹ ਘਟਨਾ ਦੇਰ ਰਾਤ ਵਾਪਰੀ। ਅਸੀਂ ਪੁਲੀਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਕੁਝ ਅਣਪਛਾਤੇ ਲੋਕ ਸਾਡੇ ਸਟੇਡੀਅਮ ਦੇ ਅਹਾਤੇ ਵਿੱਚ ਦਾਖ਼ਲ ਹੋਏ ਤੇ ਝਗੜਾ ਕੀਤਾ। ਸਾਡੇ ਸਟੇਡੀਅਮ ਦਾ ਇਸ ਘਟਨਾ ਨਾਲ ਕੋਈ ਲੈਣਾ-ਦੇਣਾ ਨਹੀਂ ਹੈ।" ਸੁਸ਼ੀਲ ਨੇ ਲੰਡਨ ਉਲੰਪਿਕ-2012 ਵਿੱਚ ਚਾਂਦੀ ਦਾ ਤਗਮਾ ਤੇ ਚਾਰ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਪੋਈਚਿੰਗ ਉਲੰਪਿਕ ਵਿੱਚ ਕਾਂਸੀ ਦਾ ਤਗਮਾ ਜਿੱਤਿਆ ਸੀ।

ਕੇਂਦਰੀ ਮੰਤਰੀ ਮੁਰਲੀਧਰਨ ਦੇ ਕਾਫਲੇ ਤੇ ਹਮਲਾ

ਕੋਲਕਾਤਾ-ਕੇਂਦਰੀ ਵਿਦੇਸ਼ ਰਾਜ ਮੰਤਰੀ ਵੀ ਮੁਰਲੀਧਰਨ ਦੀ ਕਾਰ 'ਤੇ ਪੱਛਮੀ ਮਿਦਨਾਪੁਰ ਜ਼ਿਲ੍ਹੇ ਦੇ ਪੰਚਕੁਰੀ ਪਿੰਡ 'ਚ ਅੱਜ ਹਮਲਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਹ ਭਗਵਾਂ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਕਾਰਕੁਨਾਂ ਸ਼ਿਲਾਫ



SUPER VISAS & PNPs

ਕੈਨੇਡਾ ਪਹੁੰਚਣ ਦਾ ਸੁਨਿਹਰੀ ਮੌਕਾ






- Specialist in marriage appeals & residency appeals
- Under express entry program applicant can come to Canada within 6 month. For assessments you can visit or call.
- Immigration under investment programme

- ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ ਆਪਣੇ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ, ਸੱਜਣ ਮਿੱਤਰ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਾ ਬੁਲਾਓ
- 6 ਤੋਂ 8 ਮਹੀਨੇ 'ਚ ਨੈਨੀ ਮੰਗਵਾਓ
- ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਆਰਜ਼ੀ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਪੋਗਰਾਮ 'ਚ ਤਬਦੀਲੀਆਂ

ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ,
ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ਾ,
ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ,
ਸਟੱਡੀ ਪਰਮਿਟ,
ਮਲਟੀਪਲ ਵੀਜ਼ਾ, LMIA
ਲੈਣ ਲਈ ਸਾਡੀਆਂ
ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਓ।

ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਵਿਆਹ ਦਾ ਕੇਸ ਰਿਟਰਿਬਿਊਟ ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ ਅਪੀਲ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ?
ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸਟੂਡੈਂਟ ਹੋ ਅਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਪੜ੍ਹੇ ਹੋਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ?
ਜੇ ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ੇ ਤੇ ਆਏ ਹੋ, ਪੀ.ਆਰ. ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ?
...ਤਾਂ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਸਾਨੂੰ ਮਿਲੋ

ਪੀ.ਆਰ. ਕਾਰਡ ਬਣਵਾਉਣ ਅਤੇ ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਲੈਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

Navneet Sharma 778-320-0620

Ph:604-597-1119 | Fax:604-593-5099

#209-7928, 128st. Surrey BC V3W 4E8

info@ideaimmigration.com | www.ideaimmigration.com



OASIS WINDOWS

* Quality Products * Superior Service.

Attractive, Energy Efficient And Quality Windows For Your Dream Home Or Housing Projects Or For Renovation




- VINYL WINDOWS • CUSTOM MADE TO YOUR SPECIFICATIONS
- GARDEN WINDOWS • PATIO DOORS & SKYLIGHTS • FREE ESTIMATES



“We are not satisfied until you are”

Phone: (604) 597 - 5033 Fax: (604) 597 - 5029

Tollfree: 1-800-665-2350

19025-52nd Ave., Surrey, BC

Serving Alberta, British Columbia, Washington & California Since 1989

www.oasiswindows.com

ਭਾਰਤੀ ਤੇ ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਕੰਪਨੀਆਂ ਆਪਣੀਆਂ ਵਸਤਾਂ ਦੇ ਲੇਬਲਾਂ ਉੱਪਰ ਰਾਜ ਭਾਸ਼ਾ ਜ਼ਰੂਰ ਲਿਖਣ-ਠਾਕੂਰ ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ

ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਨਾਮਧਾਰੀ ਸੰਪਰਦਾ ਦੇ ਮੁਖੀ ਠਾਕੂਰ ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਨੇ ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਦਾਰਥ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਭਾਰਤੀ ਅਤੇ ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਕੰਪਨੀਆਂ ਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਤਿਆਰ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਆਪਣੇ ਪਦਾਰਥਾਂ ਦੀ ਪੈਕਿੰਗ (ਲੇਬਲ) ਉੱਪਰ ਉਸ ਪਦਾਰਥ ਬਾਰੇ ਲਿਖੀ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਵਸਤੂਆਂ ਦੇ ਨਾਮ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਰਾਜ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਲਿਖੀ ਜਾਵੇ, ਉਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਅਤੇ ਜੇਕਰ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਤੀਜੇ ਨੰਬਰ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਲਿਖੀ ਜਾਵੇ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਿ ਵਿਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਵਿਕਣ ਵਾਲੀਆਂ ਵਸਤੂਆਂ ਦੇ ਲੇਬਲ ਕਈ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿਚ ਲਿਖੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪੈਕਿੰਗ ਉੱਪਰ ਸਿਰਫ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਹੀ ਲਿਖਣਾ ਆਮ ਗਾਹਕਾਂ ਨਾਲ ਬੇ-ਇਨਸਾਫੀ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਹੈ। ਕਿਉਂਕਿ ਬਹੁਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਪੜ੍ਹਨੀ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀ, ਜੇ ਪੜ੍ਹ ਲੈਣ ਤਾਂ ਸਮਝ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦੀ। ਠਾਕੂਰ ਦਲੀਪ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੇਕਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪਦਾਰਥ ਦੇ ਲੇਬਲ ਉੱਪਰ ਰਾਜ ਭਾਸ਼ਾ ਜਾਂ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਜਾਣਕਾਰੀ ਉਪਲਬਧ ਹੋਵੇਗੀ



ਤਾਂ ਇਸ ਨਾਲ ਗਾਹਕਾਂ ਅਤੇ ਕੰਪਨੀਆਂ, ਦੋਹਾਂ ਨੂੰ ਹੀ ਲਾਭ ਹੋਵੇਗਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਤੱਥ ਬਿਲਕੁਲ ਸਪਸ਼ਟ ਹਨ ਕਿ ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਕੰਪਨੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਜੋ ਵੀ ਵਸਤੂ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਖਰੀਦਣ ਵਾਲੇ ਬਹੁ-ਗਿਣਤੀ ਭਾਰਤੀ ਲੋਕ ਸਿਰਫ ਤੇ ਸਿਰਫ ਆਪਣੀ ਮਾਤ-ਭਾਸ਼ਾ ਜਾਂ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਭਾਸ਼ਾ ਹਿੰਦੀ ਹੀ ਪੜ੍ਹਨਾ, ਸਮਝਣਾ ਜਾਣਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਜੇਕਰ ਕੰਪਨੀਆਂ ਆਪਣੀਆਂ ਵਸਤੂਆਂ ਦੇ ਲੇਬਲ ਉੱਪਰ ਰਾਜ ਭਾਸ਼ਾ ਅਤੇ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਲਿਖਦੀਆਂ ਹਨ ਤਾਂ ਇਸ ਨਾਲ ਆਮ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਉਸ ਪਦਾਰਥ ਬਾਰੇ ਸਮਝਣ ਵਿਚ ਆਸਾਨੀ ਹੋਵੇਗੀ ਅਤੇ ਉਹ ਆਪਣੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਅਨੁਸਾਰ ਪਦਾਰਥਾਂ ਦੀ ਚੋਣ ਕਰ ਸਕਣਗੇ। ਅਜਿਹਾ ਕਰਨ ਨਾਲ ਕੰਪਨੀਆਂ ਦੇ ਗਾਹਕਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਅਤੇ ਵਸਤੂਆਂ ਦੀ ਵਿਕਰੀ ਵਿਚ ਵਾਧਾ ਵੀ ਹੋਵੇਗਾ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਰਕੇ ਕੰਪਨੀਆਂ ਅਤੇ ਗਾਹਕਾਂ ਦੋਨਾਂ ਨੂੰ ਹੀ ਲਾਭ ਹੋਵੇਗਾ, ਭਾਰਤ ਵਾਸੀਆਂ ਵਿੱਚ ਆਤਮ ਸਨਮਾਨ ਆਵੇਗਾ ਅਤੇ ਭਾਰਤੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਹੋਵੇਗਾ।

ਟਰੂਡੋ ਸਰਕਾਰ ਜਿਨਸੀ ਸ਼ੋਸ਼ਣ ਮਾਮਲਿਆਂ 'ਚ ਕਸੂਤੀ ਫਸੀ

ਚੀਫ ਔਫ ਸਟਾਫ਼ ਕੇਅਰੀ ਟੈਲਫੋਰਡ ਨੂੰ ਨੌਕਰੀ ਤੋਂ ਫਾਰਗ ਕਰਨ ਦੀ ਮੰਗ

ਕੈਲਗਰੀ (ਕਮਲਜੀਤ ਬੁੱਟਰ)-ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਫੌਜ ਵਿੱਚ ਸੈਕਸੂਅਲ ਅਸੋਲਟਸ ਅਤੇ ਇਸ ਸੰਬੰਧੀ ਵਿਹਾਰ ਦੀਆਂ ਵੱਡੇ ਪੈਮਾਨੇ 'ਤੇ ਆਈਆਂ ਸ਼ਿਕਾਇਤਾਂ ਵਿੱਚ ਪਿਰੀ ਫੈਡਰਲ ਲਿਬਰਲ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਫੈਡਰਲ ਕੰਜ਼ਰਵੇਟਿਵ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਲੀਡਰ ਐਰਿਨ ਓਟੂਲ ਨੇ ਇਕ ਮੋਸ਼ਨ ਪੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਅੱਜ ਇਸ ਉੱਪਰ ਚਰਚਾ ਕਰਵਾਉਣ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਮੋਸ਼ਨ ਵਿੱਚ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਕਿ ਪ੍ਰਾਇਮ ਮਨਿਸਟਰ ਜਸਟਿਨ ਟਰੂਡੋ ਦੀ ਚੀਫ ਔਫ ਸਟਾਫ਼ ਕੇਅਰੀ ਟੈਲਫੋਰਡ ਨੂੰ ਨੌਕਰੀ ਤੋਂ ਫਾਰਗ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ। ਸਾਬਕਾ ਫੌਜ ਮੁਖੀ ਰਿਟਾਇਰਡ ਜਨਰਲ ਜੈਨਾਥਨ ਵੈੱਸ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਆਈਆਂ ਸ਼ਿਕਾਇਤਾਂ ਮਗਰੋਂ ਇਹ ਮਾਮਲਾ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਗਹਿਰਾਉਂਦਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਦੋਸ਼ ਲੱਗ ਰਹੇ ਹਨ ਕਿ ਕੇਅਰੀ

ਟੈਲਫੋਰਡ ਨੂੰ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਸਾਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸੀ ਪਰ ਇਸ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਪ੍ਰਾਇਮ ਮਨਿਸਟਰ ਔਫਿਸ ਵੱਲੋਂ ਕੋਈ ਕਾਰਵਾਈ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਪ੍ਰਾਇਮ ਮਨਿਸਟਰ ਪਹਿਲਾਂ ਤਾਂ ਇਹ ਕਹਿੰਦੇ ਰਹੇ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਦਫਤਰ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਨਹੀਂ ਸੀ ਆਈ। ਫਿਰ ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਤਾਂ ਆਈ ਸੀ ਪਰ ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕਿ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੀ। ਐਨਡੀਪੀ ਆਗੂ ਜਗਮੀਤ ਸਿੰਘ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸਾਰੇ ਮਾਮਲਾ ਦਾ ਭਾਂਡਾ ਕਿਸੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਸਿਰ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਪ੍ਰਾਇਮ ਮਨਿਸਟਰ ਦੇ ਸਿਰ ਭੰਨਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਹੁਣ ਅੱਜ ਇਸ ਮਾਮਲੇ 'ਤੇ ਸੰਸਦ ਵਿੱਚ ਚਰਚਾ ਹੋਣ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਹੈ।



ਪੰਜਾਬੀ ਪੱਤਰਕਾਰੀ ਦੇ ਬਾਬਾ ਬੋਹੜ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਦਾ ਦਿਹਾਂਤ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਦਿੱਲੀ 'ਚ ਪੰਜਾਬੀ ਪੱਤਰਕਾਰੀ ਦੇ



ਬਾਬਾ ਬੋਹੜ ਮੰਨੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਸੀਨੀਅਰ ਪੱਤਰਕਾਰ ਤੇ ਕਾਲਮਨਵੀਸ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਬੀਤੇ ਕੱਲ੍ਹ ਅਕਾਲ ਚਲਾਣਾ ਕਰ ਗਏ। ਕਰੀਬ 50 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਪੱਤਰਕਾਰੀ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਰਹੇ

ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਮੌਜੂਦਾ ਸਮੇਂ ਵੀ ਦੇਸ਼-ਵਿਦੇਸ਼ ਦੀਆਂ ਕਈ ਅਖਬਾਰਾਂ ਲਈ ਸਿੱਖ-ਪੰਜਾਬੀ ਮੁੱਦਿਆਂ ਬਾਰੇ ਕਾਲਮ ਲਿਖਦੇ ਆ ਰਹੇ ਸਨ। ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਆਪਣੇ ਪਿੱਛੇ ਪਤਨੀ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ 1 ਬੇਟਾ ਤੇ 2 ਧੀਆਂ ਛੱਡ ਗਏ ਹਨ। ਪੱਤਰਕਾਰੀ ਦੇ ਲੰਮੇ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਪੰਜਾਬੀ ਅਕਾਦਮੀ ਦਿੱਲੀ ਸਮੇਤ ਕਈ ਹੋਰ ਵੱਡੇ ਪੁਰਸਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਸਨਮਾਨਿਤ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਨੂੰ ਇਕ ਨਿਰਪੱਖ, ਇਮਾਨਦਾਰ ਤੇ ਦਲੇਰ ਪੱਤਰਕਾਰ ਵਜੋਂ ਜਾਣਿਆ ਜਾਂਦਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਉਹ ਪੰਥਕ ਮੁੱਦਿਆਂ ਬਾਰੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਬੇਬਾਕੀ ਨਾਲ ਟਿੱਪਣੀ ਕਰਿਆ ਕਰਦੇ ਸਨ। ਦੱਸਣਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਨੂੰ ਪਹਿਲਾਂ ਸਿਰਫ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਦੇ ਨਾਂ ਨਾਲ ਹੀ ਜਾਣਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ, ਪਰ ਜਦੋਂ ਉਹ ਉੱਘੇ ਪੰਜਾਬੀ ਅਖਬਾਰ 'ਅਜੀਤ' ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਨਾਲ 'ਅਜੀਤ' ਤਖੱਲਸ ਵੀ ਪੱਕੇ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜੁੜ ਗਿਆ। ਸਰਦਾਰ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਅਜੀਤ ਜੀ ਨੇ ਚਾਰ ਦਿਨ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੇ ਫੇਸਬੁੱਕ ਪੰਨੇ ਤੇ ਇਹ ਸੁਨੇਹਾ ਸਾਂਝਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਪਰ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਚਿੱਤ ਚੇਤਾ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕਿ ਇਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਆਖਰੀ ਸੁਨੇਹਾ ਹੋਵੇਗਾ।

ਬੀ.ਸੀ. ਵਿਚ ਹੈਕ ਹੋਈਆਂ ਦੋ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਸਾਈਟਾਂ ਬੰਦ ਕੀਤੀਆਂ



ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ ਮਨਿਸਟਰੀ ਆਫ ਐਡਵਾਂਸਡ ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ ਐਂਡ ਸਕਿਲਸ ਟਰੇਨਿੰਗ ਵੱਲੋਂ ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ 2 ਵੈਬਸਾਈਟਸ ਹੈਕ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੋਹਾਂ ਸਾਈਟਸ ਨੂੰ ਆਰਜ਼ੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਬੰਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਪ੍ਰਾਪਤ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਨੁਸਾਰ ਸਟੂਡੈਂਟ ਏਡ ਬੀ. ਸੀ. ਅਤੇ ਲਰਨ ਲਾਈਵ ਬੀ. ਸੀ. (ਦੇ 'ਹੋਮ ਪੇਜਿਸ' ਨੂੰ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਬਦਲ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਇੱਕ ਹੈਕਰ ਗਰੁੱਪ ਦੀ ਸਟੇਟਮੈਂਟ ਜਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਹੋਈਆਂ ਸਾਈਟਸ ਪੋਸਟ ਸੈਕੰਡਰੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ ਸਕੋਲਰਸ਼ਿਪਸ, ਗ੍ਰਾਂਟਸ, ਲੋਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਵਿੱਤੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਲਈ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਸਹਿਯੋਗ ਅਤੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀਆਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ। ਸਾਈਟਸ ਦੇ ਏਕ ਹੋਣ ਸਬੰਧੀ ਚੀਫ ਇਨਫਰਮੇਸ਼ਨ ਅਫਸਰ ਅਤੇ ਮੰਤਰਾਲੇ ਵੱਲੋਂ ਜਾਂਚ ਪੜਤਾਲ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ।

Injured in an accident? ICBC claim? We can help.

Experienced and Professional staff are available for you. We cover all litigation expenses and if there is no recovery, there are no fees to you. Legal services also available in Punjabi, Hindi, Urdu.

ਆਈ.ਸੀ.ਬੀ.ਸੀ ਅਤੇ ਪਰਸਨਲ ਇੰਜਰੀ ਕਲੇਮ

- ▶ ਤਜੁਰਬੇਕਾਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਸਟਾਫ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ ਹੈ।
- ▶ ਮੁਕੱਦਮਾ ਨਾ ਜਿੱਤਣ ਤੇ ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀਂ ਲਈ ਜਾਵੇਗੀ
- ▶ ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ ਅਤੇ ਉਰਦੂ ਵਿੱਚ ਗੱਲ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

We handle accident issues related to:

- ▶ Brain and spinal cord injuries
- ▶ Fatality claims
- ▶ Chronic pain
- ▶ Soft tissue injuries
- ▶ All economic damages and losses
- ▶ Slip and fall injuries

For a fair settlement for your claim, call **Mandeep Randhawa** today.
604-449-7500



RM

RANDHAWA
MINHAS LLP

PERSONAL INJURY LAWYERS
T 604-449-7500 F 604-449-7501
msr@randhawalaw.ca www.randhawalaw.ca
205-7134 King George Boulevard, Surrey, BC V3W 5A3

We Can Help You Sell Your House!

Satvir Cheema
604-240-9148



#105-7928 128th St.,
Surrey, BC, V3W 4E8

satvir.cheema@century21.ca

PUNJAB LINK

ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ

ਸਨਿਚਰਵਾਰ, 8 ਮਈ, 2021

ਰਿਅਲ ਅਸਟੇਟ | REAL ESTATE

www.punjablinkpaper.com 604-503-5465

For All Your Real Estate Needs

Amrik Cheema
*PREC
604-369-7000



#105-7928 128th St.,
Surrey, BC, V3W 4E8



info@amrikcheema.com

ਬੀ.ਸੀ. 'ਚ ਜੂਨ ਦੇ ਅਖੀਰ ਤੱਕ ਸਭ ਨੂੰ ਵੈਕਸੀਨ ਹਾਸਲ ਹੋ ਜਾਵੇਗੀ-ਡਾ: ਹੈਨਰੀ



ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ ਇਸ ਮਹੀਨੇ ਤੋਂ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਸ਼ਿਪਮੈਂਟ ਵਿੱਚ ਵਾਧਾ ਹੋਣ ਦੀ ਉਮੀਦ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਸੂਬੇ ਵਿਚ ਜੂਨ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਅਖੀਰ ਤੱਕ ਵੈਕਸੀਨ ਹਾਸਲ ਕਰਨ ਦੇ ਚਾਹਵਾਨ ਤਮਾਮ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਘੱਟੋ-ਘੱਟ ਇੱਕ ਡੋਜ਼ ਹਾਸਲ ਹੋ ਜਾਵੇਗੀ। ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੰਦਿਆਂ ਸੂਬਾਈ ਸਿਹਤ ਅਫਸਰ ਡਾ. ਬੋਨੀ ਹੈਨਰੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਸਪਲਾਈ ਵਧਣ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਇਹ ਵੀ ਵਿਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਅਤੇ ਦੂਜੀ ਡੋਜ਼ ਵਿਚਾਲੇ 4 ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਫਰਕ ਨੂੰ ਵੀ ਘਟਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਇਹ ਵੀ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ ਹੁਣ ਤੱਕ ਕੋਵਿਡ-19 ਸਬੰਧੀ 1,877,630 ਵੈਕਸੀਨ ਡੋਜ਼ ਦਿੱਤੀਆਂ ਜਾ ਚੁੱਕੀਆਂ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਫਾਈਜ਼ਰ, ਮੌਡਰਨਾ ਅਤੇ ਐਸਟ੍ਰਾਜੈਨਕਾ ਵੈਕਸੀਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ ਅਤੇ 91,731 ਲੋਕ ਵੈਕਸੀਨ ਦੀਆਂ ਦੋਵੇਂ ਡੋਜ਼ ਹਾਸਲ ਕਰ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ ਪਿਛਲੇ ਤਿੰਨ ਦਿਨਾਂ ਦੌਰਾਨ ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ 2,174 ਨਵੇਂ ਕੇਸ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ ਹਨ ਅਤੇ 15 ਵਾਇਰਸ ਪੀੜਤਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਸਮੇਂ 474 ਕੋਰੋਨਾ ਪੀੜਤ ਹਸਪਤਾਲਾਂ ਵਿਚ ਦਾਖ਼ਲ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਚੋਂ 176 ਨੂੰ ਆਈ. ਸੀ. ਯੂ. 'ਚ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ।



ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਕਈ ਸ਼ਹਿਰਾਂ ਵਿਚ ਘਰਾਂ ਦੀਆਂ ਕੀਮਤਾਂ ਅਸਮਾਨੀ ਚੜੀਆਂ

ਕੈਲਗਰੀ-ਅਪ੍ਰੈਲ ਮਹੀਨੇ ਦੌਰਾਨ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਸ਼ਹਿਰ ਕੈਲਗਰੀ 'ਚ ਘਰਾਂ ਦੀ ਕੀਮਤ ਵਿਕਰੀ ਨੇ ਆਰਥਕ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਨਵੀਂ ਹਲਚਲ ਪੈਦਾ ਕੀਤੀ ਹੈ ਤੇ ਸਿਟੀ ਦੇ ਗੇਅਲ ਇਸਟੇਟ ਬੋਰਡ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਅਪ੍ਰੈਲ ਮਹੀਨੇ ਵਿੱਚ 571 ਘਰਾਂ ਦੀ ਸੇਲ ਦਰਜ ਹੋਈ ਸੀ ਜਦੋਂ ਇਸ ਸਾਲ ਇਹ ਸੰਖਿਆ ਵਧ ਕੇ 3209 'ਤੇ ਪਹੁੰਚ ਗਈ ਹੈ। ਇਹ ਵਾਧਾ 462 ਫੀਸਦੀ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਕ ਪਾਸੇ ਜਦੋਂ ਸਮੁੱਚਾ ਅਰਥਚਾਰਾ ਡੁੱਬਦਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਸੀ, ਘਰਾਂ ਦੀ ਵਿਕਰੀ ਸਿਖਰਾਂ ਵੱਲ ਅਤੇ ਡੀਟੈਚਡ, ਟਾਊਨ ਹਾਊਸ ਆਦਿ ਸਭ ਕਿਸਮਾਂ ਦੇ ਘਰਾਂ ਦੀ ਵਿਕਰੀ ਵਿੱਚ ਇਸ ਸਮੇਂ ਤੇਜ਼ੀ ਦੇਖੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ।

ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਅਪ੍ਰੈਲ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ 462 ਫੀਸਦੀ ਵਾਧਾ ਦਰਜ ਹੋਇਆ

Offering Services For All Your Business and Real Estate Needs

- Buying / Selling Businesses
- Conveyancing
- Restorations of Dissolved Companies
- Business Contracts
- Builder's Liens
- Commercial Lease Agreements
- Wills & Powers of Attorney
- Representation Agreements
- Property Sub-Divisions
- Contract Disputes



HUGHES & COMPANY
LAW CORPORATION

www.hughesco.com CEDRIC HUGHES
604.602.1828

HEAD OFFICE:
VANCOUVER
505-777 W. BROADWAY

SUNNYSANGHA • PERSONAL REALESTATE CORPORATION

7676 144A STREET



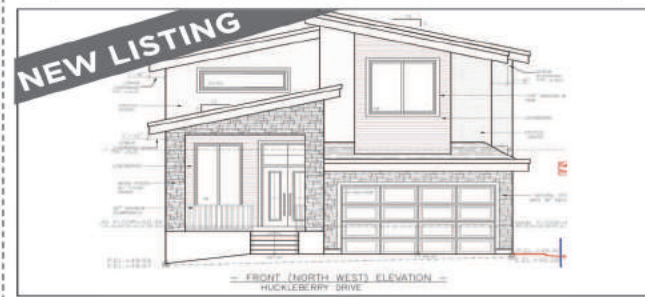
Welcome to Chimney Heights, East Newton's most desirable neighborhood. Over 4000 sqft home sits on a rectangular west facing 6000 sqft lot. Well kept by its owners, This bright home features 4 bedrooms on the main floor with 3 full bathrooms. The main floor features a spacious formal living room & Dining room, Family Room, an open kitchen as well as a bedroom to be used for your parents or as an office. The basement includes two mortgage helpers with one bedroom suite and a two-bedroom suite. Call now to book a private showing.

1426 KENT



Welcome to White Rock! The current home is rented for \$2450 on a month-to-month basis. The building plans for a 6300 sqft plus garage home are in the city ready for permits in a month. The Seller has spent over \$60,000 to have the plans ready and the property ready for permits. Buy now and start building.

9853 HUCKLEBERRY DRIVE



Welcome to Fraser Height's newest sub-division. This 4000 sqft lot is ready to build, the plans should be ready to pick up from the city in two weeks. The home will include 7 bedrooms 6 bathrooms with a media room and bar area for your own use downstairs. The total square footage for the home will be 3722 plus a garage. Call now to get more info.



Sunny Sangha
604-356-5555



Ram Johal
604-356-5555



www.sunnysangha.com | info@sunnysangha.com

Top 1% of All Fraser Valley Realtors® 2020
based on FVREB Medallion Statistics

GRAND CENTURIAN PRODUCER

ANKUR KAUSHAL
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION

604-897-0006

E MAIL: ANKUR.KAUSHAL@CENTURY21.CA



SAMEER KAUSHAL
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION, B.Sc., MBA

604-897-9575

E MAIL: SAMKAUSHAL@GMAIL.COM

5725 131A St
FOR SALE \$3,299,999

PANORAMA RIDGE MANSION! This beautiful 9 bed 10 bath East Facing beautiful home has a built area of approx. 7,000 sq. ft. Fully custom built home on 12 acre lot in Panorama Ridge. This prestigious area consists of multi million-dollar homes. Home features a private huge yard perfect for family gatherings. Open layout with high end finishing. Upstairs features 4 bedrooms and 4 bathrooms. The main floor has a master bedroom, Office/Den w/ok kitchen. The basement features an authorized suite, media room, bar area and unauthorized suite. Great community, central location to schools, transit, major routes and shopping centres. Easy access to Hwy. 10 & Hwy. 99.

6282, 129St
FOR SALE \$2,999,900

Panorama Ridge

Luxurious home in Panorama Park Estates featuring a 3 level custom-built 7017 SF home on a large 10,088 sq. ft. lot. Located in one of Surrey's best and most sought-after neighbourhoods. Home is near parks, a short walk to Panorama Park Elementary and situated close to all amenities, stores & restaurants. This is an entertainer's dream home, grand architecture design and glamorous decorating w/ lavish luxurious spaces for gatherings. Upper floor boasts spacious 4 bedrooms including a large master. Main floor also has a master bedroom. Below features a grand stair hallway, high ceilings & 2+2 Bed Suites. Main offers large kitchen w/ open dining rm, ceiling area and large family room with private deck. Professionally landscaped & oversized triple garage. Absolute must see A++

12471 68a Avenue
FOR SALE \$1,688,000

FULLY RENOVATED WEST NEWTON BEAUTY! Tucked away in a quiet street on a massive rectangular 7,100 sqft lot. This home has been RENOVATED from top to bottom! New Kitchen Cabinets, New Windows, New Blinds, New Flooring, New Paint, remodeled washrooms, Crown mouldings and the list goes on! The home greets you with a spacious entry and spiral staircase and to the right is a huge rec-room! The home features 7 bedrooms, 4 full baths and 3 kitchens. The upper level has a master bedroom plus three additional bedrooms. Very large formal living room and dining room. Private Kitchen with a bright family room which leads to a big covered deck to enjoy those summer days! There are also 2 suites! (2+1) - great mortgage helpers!

10320-140St
FOR SALE \$1,449,900

Whalley

Centrally located home in prime area. Walking distance to everything. The home features three bedrooms on the main floor and a one-bedroom suite in the basement. Home is located blocks from central Whalley which features shopping, restaurants, recreation, etc. Located steps from transit route and in Guildford Park Secondary and Lena Shaw Elementary catchment area. Close to Green Timbers Urban Forest with 452 acres of wetlands, a lake, meadows and nature trails.

12466 99 Avenue
FOR SALE \$2,749,000

Luxury Home with high end finishing featuring 9 bedrooms and 8 bathrooms situated on a 7200 Sqft Lot in Cedar Hills with soaring high ceilings throughout! The main entrance greets you with a grand open to below foyer and large living room with 12 foot ceilings. There is also a den and huge master bedroom with ensuite and walk in closet. Beautiful kitchen with bonus space kitchen. Good sized family room and loads of windows to soak in that natural light. Upstairs features 4 master bedrooms all with their private washrooms and walk in closets. In the basement you have a huge theatre room for entertaining along with a rec room and gym. There is also 2 Basement Suites (2+2) of 2 bedrooms each- great mortgage helpers. Plenty of parking with double garage and large driveway.

14108 77Ave
FOR SALE \$2,888,888

Quality 6,186 sq. ft. home with 11 bedrooms and 11 baths sitting on nearly 7,200 sq. ft. view lot. Very desirable, quiet location. South facing back yard and kitchen for your summer enjoyment. Main floor features living room, family room, kitchen, wok kitchen, dining, nook, guest room with full bath, den and sundeck. Top floor features 6 bedrooms with walk-in closets and 5 bathrooms. Basement area features media room and 2 suites with separate entrance. House has an air-conditioning system and HRV. Double garage is fully finished. One block to Frank Hurt Secondary. One block to bus stop. Close to Bear Creek Park, Gurdwara, Mandir and Church. Must See Home.

11190 135A
FOR SALE \$2,599,000

Beautiful owner-built home in a great location in Bolivar Heights. This home is on a corner 9,080 square feet lot. This home is nearly 7,000 sq. ft. and features nine bedrooms, Den & Home office. One bedroom suite potential on the main floor with possible separate entry. Open concept all around with high ceilings, quality and luxurious living. The kitchen hosts a nook, spice kitchen and large island. The living room and family room will keep you warm with two gas fireplaces. Centrally AC, HRV, Downstairs has a two-bedroom legal suite and the theatre room. Rec Room, Gym and Wet Bar. Outside are covered patios to enjoy the upcoming warmer weather for barbecue and family function. Natural Gas Box and electrical outlets. This house has everything to call it home. MUST SEE to feel and experience.

13408 65A Ave
FOR SALE \$2,499,000

Beautiful Custom Home on a 7,573 sq. ft. CORNER lot in West Newton! There is 5,404 sq. ft. of living space on 3 floors. Home has 9 bedrooms and 7 bathrooms including one on the main and 2 suites - great mortgage helpers. You are welcomed with high ceilings and fine details throughout. The main floor features living, dining and family rooms plus a games room and guest bedroom. The spacious kitchen has a large nook area, island and spice kitchen. Your family will sleep well in one of the four bedrooms upstairs. The basement is fully finished with two mortgage helpers suites. This home is across the street from Henry Bose Elementary School and two blocks from Panorama Ridge Secondary School. You'll want to see this one!

5941 141St
FOR SALE \$1,495,000

Welcome to Sullivan Station! BRAND NEW CORNER Home with 6 Bedrooms 8 Bathrooms and 2 Suites! (1+1). Sitting on a corner allows for loads of natural light due to lots of windows! Upstairs features four bedrooms including 2 master bedrooms with good sized closets! The main floor also has powder washroom, formal living & dining, gorgeous kitchen with stainless steel high end appliances, family room and covered deck. Great finishing with acrylic cabinetry throughout. Downstairs in the basement there are 2 mortgage helper suites each of 1 bedroom 1 washroom with their own separate entrances. Both suites will provide great rental income for mortgage help! Very central location with easy access to King George, Highways 10 & 99 Ample parking with single garage & driveway. MUST SEE! PREC

5981 184 Street
FOR SALE \$1,199,000

BUILDING LOT FOR SALE IN CLOVERDALE! Attention BUILDERS! This is your chance to build on this 6700 Square Feet Rectangular lot! Build up to 5250 Square Feet Covered area! Great location right across Gurdwara with easy access to highway 10. This lot allows for a 3 story home with double garage in the back. Preliminary plans made to give you an idea of what kind of home can be made. Main floor can have Living, Den, Bedroom with Ensuite, Family room, Kitchen & Spice Kitchen. Loads of windows to soak in that natural light. Upstairs can have 4 bedrooms with 3 full bath (2 Master and 1 Jack/Jill) + Laundry. In the basement you can have a 2 bedroom legal suite with potential for another 2 bedroom - great mortgage helpers + theatre room for personal enjoyment. Don't miss your chance on this one!

19072-90Ave, Surrey
FOR SALE \$1,299,900

Port Kells

Private 19,471 sq. ft. acre paradise in the heart of Port Kells with 150' frontage in an area of estate homes. Build your dream home on this tree lot or continue to rent to tenants. Den is a 3rd bedroom. Home has hardwood floors, double windows & a 10x12 rear deck. The 24'x22' detached double garage has 220 amp power & the lot has plenty of room for extra parking. Great value! Easy commute to anywhere. Just minutes to Highway 1, 15 or 17, Fraser Highway or Golden Ears & Port Mann Bridges. Renard to Good Tenants at \$1800 plus utilities on a month-to-month basis. Possibility to build 3 Level Home.

9895-128A St
FOR SALE \$1,200,000

Cedar Hills

CEDAR HILLS RANCHER! Attention Builders/Investors/First Time Buyers! This beautiful rancher is perfect as a starter home, rental property or to tear down and build your dream home. Lot is rectangular and is 7,120 sq. ft. in a nice, quiet neighbourhood of Cedar Hills. The 2,080 sq. ft. home features six bedrooms. The basement is fully finished with a three-bedroom mortgage helper suite with a separate entrance - Rent now and build later! Huge private backyard for activities/bbq/parties. Good size rooms, deck and garden area. Located in I.A. Matheson Secondary and AI-P Matthew Elementary catchment areas.

12788 67Ave
FOR SALE \$1,649,000

YOUR SEARCH ENDS HERE! This is a beautiful 3 storey home in the Heart of West Newton with 2 suites! (2+1) - great mortgage helpers plus an additional recreation room in the basement that is the perfect man-cave with a 2 piece washroom. This home features high ceilings, open layout and a huge family room, and two cozy fireplaces. Main floor has a bedroom plus a devilder - Best of both worlds. Main floor also has a full washroom and spice kitchen. Huge family room and covered deck to enjoy those summer bbq's and fully fenced backyard for the kids. Upstairs has 4 great sized bedrooms and 3 full washrooms! This home has it all! Very spacious and bright with oversized windows to enjoy that natural light. Plenty of parking in the back area with a huge detached double garage. Don't miss out

21650 49A AVENUE
FOR SALE \$2,269,000

Stunning West Coast inspired home in desirable Murrayville Langley! 6,335 sq. ft. of open concept living, and a beautifully landscaped 10,359 SF lot. The 7 bed/8 bath home includes three master suites, one on the main floor. The main living space is bright and open with 10' ceilings and an entertainer's dream kitchen with a separate spice kitchen. 1 (best) bath suite, the perfect mortgage helper with a rough in for another 1 bed suite with separate entrance. Additional luxuries include a home theatre, AC, in-floor radiant heat, FV, on-demand hot water, three electric fireplaces, and patio with BBQ hookup. Located on a dead-end street with no through traffic, only minutes to shopping, transit, and schools. Book your private viewing today!

13516 62a Avenue
FOR SALE \$1,599,900

JUST LIKE NEW 3 level home (6 bedrooms + Den and 6 baths) (3636 sqft including garage) in popular Panorama Ridge area, walk to school, shopping and all amenities. Main floor features bright living room, designer kitchen with SS appliances, spice kitchen, family room, sundeck off the family room, a Den and a powder room. Upper floor has 4 bedrooms and 3 full baths including 2 masters with full on-suites and Jack & Jill rooms with a shared full bath. Basement has a big Media room and a powder room plus a spacious 2 bedroom legal suite with its own laundry. Big 186 x 22' (420 sqft) double garage. Heat pump with cool air in summer and hot in winter. Book your showing now!

#204 10308 155A St. **\$729,900**

FOR SALE

Location! Location! Welcome to Paddling Gate in a convenient neighbourhood of Guildford. The complex has 22 well-maintained homes that are professionally managed. This is a prime location near Guildford Mall, Landmark Cinemas, Walmart, Library & rec center and the upcoming Guildford Village complete with Save-On-Foods & Town Center. The property is south-facing with the sun streaming into all three bedrooms, the unit of 3 bedrooms and Den. Beautiful loft can be used as office or 4th bedroom. The unit is fully updated including a new kitchen w/ pantry, appliances, flooring including carpets & wooden blinds, new water proof vinyl flooring, Radiant floor heat, New Energy Saving Furnace. Well-appointed washroom & chandelier. There is a clear front and nice backyard view. New tankless instant water plumbing system. Major routes including Hwy. 1 (east & west exits) are close by and transit is within walking distance. Close to both levels of school.

#413-8115-121A St **\$3,49,900**

FOR SALE

Queen Mary

The Crossing is tucked away on a quiet cul-de-sac just close to everything. On the border of Surrey and North Delta you are close to shopping, grocery stores, banks, restaurants, etc. This is a top-floor one-bedroom unit. Situated on the courtyard side of the complex you'll enjoy peace and quiet! The living area is bright and spacious, the kitchen boasts a skylight and has granite countertops and plenty of storage. The bedroom has plenty of space and its own walk-in closet, which leads to your chalet on suite. Never worry about parking with two parking stalls. Close to parks, schools and easy access to transportation.

12567 66 Avenue **\$1,499,000**

FOR SALE

WEST NEWTON BEAUTY! This grand, gorgeous 8 bedroom 5 bath home offers outstanding quality, location, class, comfort and style. The kitchen is loaded with warmth and function from the granite counter tops to the solid wood cabinets, tiled flooring and stainless appliances and bonus spice kitchen! Relax in front of the fire in the adjacent family room. The main floor has a full washroom and bedroom. Upstairs is a Master Bedroom fit for royalty leading onto the massive on-suite and walk-in closet. There is also a HUGE covered sundeck to enjoy those summer sunsets! 3 other great size rooms with 2 washrooms. There is also a 2 bedroom suite with an option to make it a 3 bedroom 2 full washroom suite- great mortgage helpers! It is truly a home to be proud of and so much more.

3909 13495 Central Ave **\$949,000**

FOR SALE

The Residences, Surrey's Flagship Residences at 3 Civic Plaza Development. This 39th FLOOR, 1232 sq.ft. unit has 2 bedrooms and a den. The property features 2 baths and high-end finishing. Large 102 square foot balcony with unobstructed views. Steps to Skytrain, Central City Mall, SFU, KPU, Civic Plaza, City Hall & Hotel, coffee shops & library & planned LRT system. TWO PARKING stalls and locker included! This premium condo has an open concept layout with floor-to-ceiling windows, exercise centre, elevator and in-suite laundry. You won't find a better location close to all many amenities. Prado Cafe and Dominion Bar & Kitchen are on site. No GST. Rentals are allowed.

#309 13628 81a Ave **\$559,000**

FOR SALE

Facing to mountains view. Kings Landing by Dawson + Sawyer Development. This convenient location on transit route. This 857 sq. ft. unit features 2 bedrooms + den that could be used as a 3rd bedroom having mountain view. The unit has high ceilings, open concept kitchen including stainless steel appliances. Located on the quiet & brighter side of the building with mountain views. Master bedroom with ensuite includes a deep soaker tub. Oversized shower & vanity with double sinks plus walk through closet. The unit features in-suite laundry, covered deck, parking and amenity room. Close to public transportation, minutes to shopping & schools. Rentals and pets allowed. Easy to view. Don't miss this opportunity.

8816 140 Street **\$1,199,000**

FOR SALE

Attention first time home buyers and investors! Central location! This home features 5 bedrooms 3 baths with a 2 bedroom mortgage helper! This 2 storey home has an unauthorized 2 bedroom suite with 3 bedrooms up with 2 baths. Situated on a 6017 Sqft Rectangular lot with lane access! The home is kept very clean and is very central to everything such as Bear Creek Park, Shopping, Schools and easy access to highways.

For units in York Centre (80 & 128 St), Please Call 604-897-9575 or 604-897-0006

RIGHT LINK LOGISTICS LTD.

WE ARE NOW HIRING DRIVERS AND OWNER OPERATORS
FOR OUR DRY VAN LANES INTO USA.



COMPANY DRIVERS AND OWNER OPERATORS

TEAM OR SOLO

U.S.A Routes: BC to CA, AZ, TX

BC to WA / WA to BC or AB

Canada Routes: BC / AB Canada Wide

Paid Picks and Drops

Extended Medical Benefits and Travel Insurance

Yard to Yard Work

Brand New Trucks & Trailers



Call: +1-604-857-4777 / 778-344-1964
Email: team@rightlink.ca

ਤਜਰਬਾ - ਇਮਾਨਦਾਰੀ - ਨਤੀਜੇ

HUGHES & COMPANY

LAW CORPORATION



LAW CORPORATION
www.hughesco.com

EXPERIENCE • INTEGRITY • RESULTS



CEDRIC HUGHES
LAWYER
Over 20 years serving
the community

- CONVEYANCING
- REAL ESTATE
- WILL & ESTATES
- PERSONAL INJURY
- CORPORATE
- GENERAL LITIGATION



★ ★ ★ ★ ★
4.9 STAR
 Google
REVIEW !



604.602.1828

MAIN OFFICE: 505-777 W. BROADWAY, VANCOUVER

SURREY OFFICE: 7164, 120 ST, SURREY (BY APPOINTMENT PLEASE)

Email: cedric_hughes@hughesco.com

AND Service provided at Business Centres throughout the Fraser Valley and British Columbia.

Remote Location? No Problem. We will come to you !

ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿੱਤਰੀ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਵੈਚ ਦੀ ਕਵਿਤਾ 'ਮੋਹ-ਭਿੱਜੀ ਫੁੱਲਕਾਰੀ' ਹੁਣ ਬਣੇਗੀ ਸਰੀ ਦੇ ਪਾਰਕਾਂ ਦਾ ਸ਼ਿੰਗਾਰ

ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਸਰੀ ਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿੱਤਰੀ ਅਤੇ ਤਰਕਸ਼ੀਲ ਸੋਸਾਇਟੀ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਵੈਚ ਨੂੰ ਇਹ ਮਾਣ ਹਾਸਲ ਹੋਇਆ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਦੀ ਕਵਿਤਾ "ਮੋਹ-ਭਿੱਜੀ ਫੁੱਲਕਾਰੀ" ਸਰੀ ਸਿਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ 'ਫੁੱਲਕਾਰੀ' ਲਈ ਚੁਣੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਹੁਣ ਇਹ ਕਵਿਤਾ ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਸਰੀ ਦੇ ਪਾਰਕਾਂ ਦਾ ਸ਼ਿੰਗਾਰ ਬਣੇਗੀ ਅਤੇ ਸਿਟੀ ਆਫ ਸਰੀ ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਉੱਪਰ ਪੋਸਟ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਸਰੀ ਸਿਟੀ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਲਈ ਮਾਰਚ ਮਹੀਨੇ ਵਿਚ ਵੱਖ ਵੱਖ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੇ ਕਵੀਆਂ ਤੋਂ ਕਵਿਤਾਵਾਂ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ ਅਤੇ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਵੈਚ ਨੇ ਆਪਣੀ ਕਵਿਤਾ ਇਸ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ



ਲਈ ਭੇਜੀ ਸੀ। ਇਸ ਬਾਰੇ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਵੈਚ ਨੇ ਦੱਸਿਆ "ਲਿਖਣਾ ਸੀ ਸਰੀ ਸ਼ਹਿਰ ਬਾਰੇ ਤਾਂ ਮੈਨੂੰ ਇੱਕਦਮ ਜਦੋਂ ਮੈਂ ਇਕੱਤੀ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਇੱਥੇ ਆਈ, ਕਿਉਂ ਆਈ ਤੇ ਕੀ ਮਹਿਸੂਸ ਕੀਤਾ ਜਾਂ ਕੋਈ ਵੀ ਇੰਮੀਗਰੈਂਟ ਇੱਥੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤੇ ਕਿਉਂ ਇੱਥੇ ਦਾ ਬਣ ਕੇ ਰਹਿ ਜਾਂਦਾ ਹੈ? ਇਸ ਬਾਰੇ ਆਪਣੇ ਵਿਚਾਰ ਕੁੱਝ ਸਤਰਾਂ ਵਿਚ ਲਿਖ ਦਿੱਤੇ। ਪਿਛਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਸਿਟੀ ਤੋਂ ਫੋਨ ਆਇਆ ਕਿ ਮੇਰੀ ਕਵਿਤਾ ਚੁਣੀ ਗਈ ਹੈ ਜੋ ਹੁਣ ਸਿਟੀ ਦੇ ਕਿਸੇ ਪਾਰਕ ਵਿੱਚ ਤੇ ਸਿਟੀ ਦੀ ਵੈੱਬ ਸਾਈਟ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਦੋਨਾਂ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਲਾਈ ਜਾਵੇਗੀ"। ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਮਾਣ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਹੈ ਇਸ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇਸ਼ ਵਿਚ ਸਾਰੀਆਂ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੀ ਕਦਰ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਸ ਨੇ

ਕੈਨੇਡਾ ਵਸਦੇ ਸਾਰੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਵੀ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੀ ਮਾਤ ਭਾਸ਼ਾ ਪੰਜਾਬੀ ਲਿਖਾਓ ਤਾਂ ਕਿ ਆਪਾਂ ਇਸ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਥੋੜ੍ਹੀ ਜਿੰਨੀ ਨਹੀਂ ਵੱਡੀ ਥਾਂ ਲੈ ਸਕੀਏ ਅਤੇ ਵੱਡੀਆਂ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਹਾਸਲ ਕਰ ਸਕੀਏ। ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਵੈਚ ਦੀ ਚੁਣੀ ਗਈ ਕਵਿਤਾ ਦੀਆਂ ਕੁਝ ਸਤਰਾਂ-

'ਮੋਹ-ਭਿੱਜੀ ਫੁੱਲਕਾਰੀ'
 ਮੇਰਾ ਇੱਥੇ ਵਸਣਾ, ਮਹਿਜ਼ ਇਤਫਾਕ ਨਹੀਂ ਸੀ
 ਖਿੱਚ ਲਿਆਈਆਂ ਸਨ ਕੁੱਝ ਮਜ਼ਬੂਰ ਤੰਦਾਂ
 ਭਵਿੱਖਤ ਸੁਪਨੇ, ਰੁਜ਼ਗਾਰ, ਬਿਹਤਰ ਜ਼ਿੰਦਗੀ
 ਜਦੋਂ ਜੜੋਂ ਵਿਹੂਣੀ ਟੁੱਟਣ ਲੱਗੀ ਤਾਂ
 ਮੇਰੇ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਬਹੁ-ਸਭਿਆਚਾਰੀ
 ਬੋਲ-ਕੀਮਤੀ, ਬਹੁ-ਰੰਗੀ ਤੰਦਾਂ ਨੇ
 ਲਪੇਟ ਲਿਆ ਮੋਹ-ਭਿੱਜੀ ਫੁੱਲਕਾਰੀ ਵਿੱਚ
 ਤੇ ਮੈਂ ਸਦਾ ਲਈ ਇੱਥੋਂ ਦੀ ਹੋ ਗਈ।

ਤੁਸੀਂ ਬਣ ਸਕਦੇ ਹੋ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਰਾਹ ਦਸੇਰਾ

ਮਨੁੱਖ ਬਾਹਰ ਦੀਆਂ ਚਲੋਂਤੀਆਂ ਤੋਂ ਨਹੀਂ ਬਲਕਿ ਅੰਦਰ ਦੀਆਂ ਕਮਜ਼ੋਰੀਆਂ ਤੋਂ ਹਾਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਨੀ ਬਹੁਤ ਅਸਾਨ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਕੀ ਹਾਂ, ਪਰ ਇਸ ਗੱਲ ਨੂੰ ਜਾਣਨਾ ਬਹੁਤ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਕੀ ਬਣ ਸਕਦੇ ਹਾਂ? ਤੁਹਾਡੇ ਕੰਮਾਂ ਤੋਂ ਹਰ ਕੋਈ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਗਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਮਨੋਰਥ ਕੀ ਹੈ? ਭਵਿੱਖ ਲਈ ਤੈਅ ਕੀਤਾ ਮਨੋਰਥ ਤੁਹਾਡੇ ਅੱਜ ਦੇ ਯਤਨਾਂ ਨੂੰ ਤਾਕਤ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਵਿਖਾਵੇ ਅਤੇ ਝੂਠੇ ਚੰਗੇਪਣ ਵਿੱਚ ਉਹ ਤਾਕਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ ਕਿ ਉਹ ਕਿਸੇ ਦਾ ਦਿਲ ਜਿੱਤ ਸਕੇ। ਉਸਾਰੂ ਸੋਚ, ਸਖ਼ਤ ਮਿਹਨਤ ਅਤੇ ਇਮਾਨਦਾਰ ਯਤਨਾਂ ਦੀ ਦੌਲਤ ਨਾਲ ਸਫਲਤਾ ਨੂੰ ਖਰੀਦਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਇਹੀ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਦਿਲਾਂ ਉੱਪਰ ਰਾਜ ਕਰਨ ਦਾ ਤਰੀਕਾ ਹੈ।

ਤੁਸੀਂ ਦੂਸਰਿਆਂ ਲਈ ਰਾਹ ਦਸੇਰਾ ਬਣੋ, ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਡੀ ਇਹ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਹੈ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਦੁਨੀਆਂ ਦੀ ਭੀੜ ਵਿੱਚ ਕਦੇ ਗਵਾਚ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ। ਦੂਸਰਿਆਂ ਲਈ ਇੱਕ ਪ੍ਰੇਰਨਾਸਰੋਤ ਬਣਨ ਲਈ ਜਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਸਹੀ ਰਾਹ ਦੀ ਚੋਣ ਕਰੋ, ਹਮੇਸ਼ਾ ਧਿਆਨ ਰੱਖੋ ਕਿ ਜਿਸ ਰਾਹ ਵਿੱਚ ਜਿਆਦਾ ਭੀੜ ਹੋਵੇਗੀ, ਜਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਕਿ ਉਹ ਰਾਹ ਸਹੀ ਹੀ ਹੋਵੇਗਾ, ਹਮੇਸ਼ਾ ਭੀੜ ਤੋਂ ਅਲੱਗ ਕਰਨ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰੋ ਤਾਂ ਜੋ ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਦਿਨ ਵੱਖਰੀ ਪਹਿਚਾਣ ਸਥਾਪਿਤ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਕਾਮਯਾਬ ਹੋ ਸਕੋ। ਮੰਜ਼ਿਲ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚਣ ਦੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਰਸਤੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਪਰ ਇਰਾਦਾ ਇੱਕ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਜਿੰਦਗੀ ਦੀ ਕਿਸੇ ਉਚਾਈ ਨੂੰ ਸਬਰ ਨਾਲ ਸਰ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕ ਕਦੇ ਵੀ ਇਕੱਲੇ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਰਾਹ ਤੇ ਚੱਲਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਕਾਫਲਾ ਉਹਨਾਂ ਪਿੱਛੇ ਤੁਰਿਆ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕੋਲ ਜਿੰਦਗੀ ਜਿਊਣ ਦਾ ਹੁਨਰ ਅਤੇ ਸਲੀਕਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਦਰਿਆ ਦਿਲ ਬੰਦੇ ਦੀ ਜਿੰਦਗੀ ਸਮੁੰਦਰ ਵਾਂਗ ਵਿਸ਼ਾਲ ਹੁੰਦੀ ਹੈ।

ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਦੇ ਰਾਹ ਦਸੇਰਾ ਬਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਆਪਣੇ ਕਿਰਦਾਰ ਨੂੰ ਐਨਾ ਉੱਚਾ ਚੁੱਕੋ ਕਿ ਤੁਹਾਨੂੰ ਯਾਦ ਕਰਦਿਆਂ ਹੀ ਕਿਸੇ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਚਮਕ ਉੱਠਣ। ਸੰਸਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਹੀ ਸਮਾਜ ਨੂੰ ਜਿੱਤਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਵਰਨਾ ਹੰਕਾਰ ਨਾਲ ਤਾਂ ਬੰਦਾ ਆਪਣੇ ਆਪ ਤੋਂ ਵੀ ਹਾਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਤੁਹਾਡੀ ਸਖਸ਼ੀਅਤ ਐਨੀ ਪ੍ਰਭਾਵਪੂਰਣ ਹੋਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਚਿਹਰੇ ਤੋਂ ਤੁਹਾਡੇ ਕਿਰਦਾਰ ਦਾ ਅੰਦਾਜ਼ਾ ਲਗਾਇਆ ਜਾ ਸਕੇ। ਕਿਸੇ ਦੇ ਰਾਹ ਦਸੇਰੇ ਬਣਨ ਲਈ ਪਹਿਲਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਆਪਣੇ ਉੱਪਰ ਕੰਮ ਕਰਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਮਿਹਨਤ, ਲਗਨ, ਹੁਨਰ ਦੀ ਮਦਦ ਨਾਲ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਸਾਬਿਤ ਕਰਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਚੋਣੋਤੀਆਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਕਿਉਂਕਿ ਜੇ ਲੋਕ ਚੋਣੋਤੀਆਂ ਦਾ ਡਟ ਕੇ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰਦੇ ਹਨ, ਇੱਕ ਦਿਨ ਉਹ ਦੁਨੀਆਂ ਦੀ ਭੀੜ ਵਿੱਚੋਂ ਅਲੱਗ ਜਾਣੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਲੋਕ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਝਲਕ ਪਾਉਣ ਲਈ ਤਰਸਦੇ ਹਨ, ਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਦਸਤਖਤ ਆਟੋਗ੍ਰਾਫ ਬਣ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਇਹੀ ਉਹੀ ਲੋਕ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਜਿੰਨਾ ਨੇ ਦਿਨ ਰਾਤ ਜਾਗ ਕੇ ਮਿਹਨਤ ਕੀਤੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਜਿੰਨਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸੁਪਨਿਆਂ ਦੀ ਉਡਾਨ ਭਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇਹ ਲੋਕ ਆਮ ਹੁੰਦਿਆਂ ਵੀ ਆਮ ਨਹੀਂ ਰਿਹ ਜਾਂਦੇ। ਡਿਰ ਅਜਿਹੇ ਲੋਕ ਹੀ ਬਣਦੇ ਹਨ ਹੋਰਾਂ ਲਈ ਰਾਹ ਦਸੇਰੇ।

ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਮਾਪੇ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਜਿੰਦਗੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਰਾਹ ਦਸੇਰੇ ਹਨ। ਸਾਡੇ ਮਾਰਗ ਦਰਸ਼ਕ ਜਿੰਨੇ ਸੁੱਚੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਅਸੀਂ ਉਨੇ ਹੀ ਉੱਚੇ ਹੁੰਦੇ ਹਾਂ। ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਜਿੰਦਗੀ ਵਿੱਚ ਰਾਹ ਦਸੇਰੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਅਧਿਆਪਕ ਹਨ ਜਦੋਂ ਅਧਿਆਪਕ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਬੱਚੇ ਸਮਝ ਕੇ ਪੜ੍ਹਾਉਣਗੇ ਤਾਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨੂੰ ਕੋਈ ਰੋਕ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ। ਨਿਰਸੰਦੇਹ ਵਕਤ ਤੁਹਾਡੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਤੇ ਦਸਤਕ ਜਰੂਰ ਦੇਵੇਗਾ, ਮਿਹਨਤ ਦੇ ਹੱਥਾਂ ਨਾਲ ਦਰਵਾਜ਼ਾ ਖੋਲ੍ਹੋ ਤਾਂ ਕਿਸਮਤ ਵੀ ਅੰਦਰ ਲੰਘ ਆਵੇਗੀ। ਦੂਸਰਿਆਂ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਨਾ ਉਹੀ ਬਣਦੇ ਹਨ ਜੋ ਖੁਦ ਕਿਸੇ ਤੇ ਪ੍ਰੇਰਿਤ ਹੋਣ। ਚੰਗੀਆਂ ਪੁਸਤਕਾਂ, ਚੰਗੇ ਵਿਚਾਰ ਦਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਅਤੇ ਚੰਗੇ ਵਿਚਾਰ ਚੰਗੀ ਸੋਚ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਲਈ ਜੇਕਰ ਖੁਦ ਕਿਸੇ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਨਾਸਰੋਤ ਬਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਇੱਕ ਮਿਸਾਲ ਦੇ ਤੌਰ ਤੇ ਖੜੇ ਕਰਨ ਦੇ ਕਾਬਿਲ ਬਣਾਓ। ਆਪਣੀ ਸਖਸ਼ੀਅਤ ਨੂੰ ਬਾਹਰੋਂ ਨਹੀਂ ਅੰਦਰੋਂ ਖੂਬਸੂਰਤ ਬਣਾਓ... ਅਜਿਹਾ ਕਿਰਦਾਰ ਸਿਰਜੋ ਕਿ ਹਰ ਕੋਈ ਤੁਹਾਡੇ ਵਰਗਾ ਬਣਨਾ ਲੋਚੇ।

—ਹਰਕੀਰਤ ਕੌਰ
 9779118066

We Carry All Major Brands

PINE LIGHTING

Over 42 Years in Business

BIG SALE

BUILDER'S SPECIAL MASSIVE SAVINGS

Lighting For Every Room

604-591-8895
 6898 King George, Blvd, Surrey

FOR ALL OF THE YOUR REAL ESTATE NEEDS CALL



The MINHAS GROUP
Owned and Operated Business



Sutton Premier Realty
15483 104 Ave Surrey, BC V3R 1N9
604-649-1235 / 604-512-1295
theminhasgroup.com



Kuljit Minhas



Manraj Minhas



262-8128
128 Street
\$850,000
MLS# C8037131



Executive professional office in one of the busiest & demanding complexes in Surrey (Payal Business Centre). Unit features 5 large offices, boardroom, reception area, kitchen & copier room/storage room. Lots of natural light. Excellent opportunity to set up your office



8116 154 Street
\$1,599,000
MLS# R2563598



Welcome to this stunning 2 storey with basement home in the heart of Fleetwood. Immaculately kept home over 4,000 SF of living space features 8 bedrooms, 6 baths includes living/dining room combo with cozy gas fireplace, chef's delight kitchen with lots of cupboards, counter space, pantry, nook overlooking well kept backyard. den on main, Upstairs boasts master bedroom with ensuite, 3 large bedrooms & 4 pce bath. In the basement you will find 2 bedroom & 1 bedroom suite with separate entries.



6380 125A Street
\$1,450,000
MLS# R2558736



Beautiful 2 storey with basement home over 3200 sq of living space in Panorama Ridge/Boundary Park. Main floors boasts formal living/dining room combo embraces a cozy gas fireplace, family room, bright open maple kitchen, eating area overlooking a large backyard. BONUS: spice kitchen & bedroom. Upstairs features 4 large bedrooms included huge master bedroom with 5 piece ensuite. 3 bedroom mortgage helper downstairs.



7269 199A Street
\$1,599,000
MLS# R2553271



Welcome to this luxurious, custom built-to-live home located in the most desirable Willoughby Heights area. This gorgeous house features a spacious & open layout w/soaring 10 foot ceilings, big bedrooms w/vaulted ceiling, great room w/separating living room & large office on the main. No expense has been spared on the elegant, high end finishings throughout such as real hardwood floors, granite countertops, custom handmade cabinets, crown moldings, custom pillars, heat pump/AC unit.



12274 112A Ave
\$999,999
MLS# R2561184

10,730 SF I-4 zoned lot located in Bridgeview, immediately South of the South Fraser Perimeter Road Hwy 14. Your chance to buy property in Surrey, one of the fastest growing Municipalities.



4737 209 Street
\$999,999
MLS# R2561116



This charming renovated 3 bedroom, 2 bath rancher that you have been waiting for has arrived. Boasts luxury from the moment you walk in. Bright open living/dining combo, warming gas fireplace, chef's kitchen featuring SS appliances, centre island, tiled backsplash, lots of cupboards & counter space. Master bedroom features huge walk in closet & renovated 3 pce bath. Renovations include crown molding, laminate flooring, freshly painted, roof approx. 9 years, Hot water tank replaced 2018, furnace approx., 10 years.



12485 96A Ave
\$1,315,000
MLS# R2566594



BUILD YOUR 3 STOREY DREAM HOME
Opportunity knocks for Investors, Builders & First Time Buyers!! Centrally located 5 bedroom, 2 bath home includes 2 bedroom fully finished basement. Situated on a spacious 7,320 SF lot with lane access. 3 bedroom and 1 bath on main floor, fireplace, living room/dining room combo, spacious kitchen & sundeck. Conveniently located minutes away from Surrey City Centre, Highway access, transit, schools, shopping & parks.

Over 20 Years of Real Estate Experience



SOLD ABOVE ASKING

8569 150 Street



SOLD ABOVE ASKING

8555 150 Street



SOLD ABOVE ASKING

11191 90 Ave



SOLD ABOVE ASKING

5 & 8 16511 Watson Drive



SOLD ABOVE ASKING

11482 90 Ave



SOLD

SOLD ABOVE ASKING

#514-13768 108 Ave



ਬੀ.ਸੀ. ਵਿਚ ਗੈਰ ਜ਼ਰੂਰੀ ਯਾਤਰਾ ਰੋਕਣ ਲਈ ਹੁਣ ਸੜਕਾਂ ਤੇ ਲੱਗਣਗੇ ਨਾਕੇ

ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਬੀ. ਸੀ. ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਜੋਨ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਯਾਤਰਾ ਕਰਨ ਸਬੰਧੀ ਲਾਈਆਂ ਗਈਆਂ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਚੈੱਕ ਕਰਨ ਲਈ ਹੁਣ ਵੀਰਵਾਰ 6 ਮਈ ਤੋਂ ਆਰਸੀਐਮਪੀ ਵੱਲੋਂ 4 ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਨਾਕੇ ਲਾਏ ਜਾਣਗੇ ਅਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਾਕਿਆਂ ਨੂੰ ਪਾਰ ਕਰਨ ਸਮੇਂ ਆਪਣੇ ਜੋਨ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਆਪਣਾ ਨਾਮ, ਡਰਾਈਵਰ ਲਾਇਸੈਂਸ, ਘਰ ਦਾ ਪਤਾ ਅਤੇ ਯਾਤਰਾ ਕਰਨ ਦਾ ਕਾਰਨ ਦੱਸਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ

ਨਾਕਿਆਂ ਤੇ ਤਾਇਨਾਤ ਪੁਲਿਸ ਅਫਸਰ ਦੇ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਨਾ ਮੰਨਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ 230 ਡਾਲਰ ਜੁਰਮਾਨਾ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਜੋਨ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਯਾਤਰਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ 575 ਡਾਲਰ ਜੁਰਮਾਨਾ ਦੇਣਾ ਪੈ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਬੀ. ਸੀ. ਆਰ. ਸੀ. ਐਮ. ਪੀ. ਵੱਲੋਂ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਨਾਕੇ ਹਾਈਵੇਅ 1 ਤੇ ਬੋਸਟਨ ਬਾਰ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ, ਹਾਈਵੇਅ 3 ਉਪਰ ਮੈਨਿੰਗ ਪਾਰਕ ਇਲਾਕੇ ਵਿਚ, ਹਾਈਵੇਅ 5 'ਤੇ ਓਲਡ ਟੌਲ ਬੂਥ ਏਰੀਆ ਅਤੇ ਹਾਈਵੇਅ 99 'ਤੇ ਲੀਲੋਏਟ ਏਰੀਆ ਲਾਏ ਜਾਣਗੇ।

ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਸੂਬੇ ਅਲਬਰਟਾ 'ਚ ਕੋਵਿਡ ਦਾ ਕਹਿਰ ਜਾਰੀ ਨਵੇਂ ਵੇਰੀਐਂਟ ਕੇਸਾਂ ਦਾ ਅੰਕੜਾ 14728 'ਤੇ ਪੁੱਜਾ

ਕੈਲਗਰੀ (ਕਮਲਜੀਤ ਬੁੱਟਰ)-ਅਲਬਰਟਾ ਵਿੱਚ ਲੰਬੇ 24 ਘੰਟਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਨਵੇਂ ਐਕਟਿਵ ਕੇਸਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 1743 ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਵੇਰੀਐਂਟ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 876 ਦੱਸੀ ਗਈ ਹੈ। ਕੁਲ ਐਕਟਿਵ ਕੇਸਾਂ ਦਾ ਅੰਕੜਾ ਹੁਣ 23623 'ਤੇ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਵੇਰੀਐਂਟ ਦੇ ਐਕਟਿਵ ਕੇਸਾਂ ਦਾ ਅੰਕੜਾ 14728 'ਤੇ ਪਹੁੰਚ ਗਿਆ ਹੈ। ਅਲਬਰਟਾ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਜੇਸਨ ਕੈਨੀ ਨੇ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਨਵੇਂ ਵੇਰੀਐਂਟ ਦੇ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਹੋ ਰਹੇ ਫੈਲਾਅ ਨੂੰ ਵੇਖਦਿਆਂ ਸੂਬੇ ਵਿੱਚ ਵਾਧੂ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਲਗਾਉਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਬੀਤੀ ਸ਼ਾਮ ਸੂਬਾ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਸੰਬੰਧਨ ਹੁੰਦਿਆਂ ਪ੍ਰੀਮੀਅਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਾਰੀਆਂ ਆਊਟਡੋਰ ਇਕੱਠ ਵਿੱਚ 5 ਤੋਂ ਵੱਧ ਵਿਅਕਤੀ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਣਗੇ ਅਤੇ ਦੋ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਮੈਂਬਰ ਨਹੀਂ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਸਕਣਗੇ। ਸਾਰੀਆਂ ਇਨਡੋਰ ਫਿਟਨੈਸ, ਵਨ ਓਨ ਵਨ ਟ੍ਰੇਨਿੰਗਜ਼ ਵੀ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ। ਅੰਤਮ ਸਸਕਾਰ ਵਿੱਚ 10 ਤੋਂ ਵੱਧ ਵਿਅਕਤੀ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਣਗੇ। ਵਿਆਹ-ਸ਼ਾਦੀਆਂ ਅਤੇ ਅੰਤਮ ਸਸਕਾਰਾਂ ਦੀਆਂ ਰਿਸੈਪਸ਼ਨਜ਼ ਰੱਦ ਰਹਿਣਗੀਆਂ। ਗੇਟੇਲ ਸਟੋਰਾਂ ਵਿੱਚ

ਅੰਦਰ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਫਾਇਰ ਕੋਡ ਅਨੁਸਾਰ ਉਸ ਦੀ 10 ਫੀਸਦੀ ਗਿਣਤੀ ਨੂੰ ਹੀ ਆਗਿਆ ਹੋਵੇਗੀ। ਪਾਰਕਿੰਗ ਸਥਾਨਾਂ ਵਿੱਚ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 15 ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਹੋਟੈਲਜ਼ ਐਂਡ ਮੋਟੈਲਜ਼ ਵਿੱਚ ਪੁਲਿਸ ਅਤੇ ਰੈਕ੍ਰਿਏਸ਼ਨਲ ਏਰੀਆਜ਼ ਬੰਦ ਰਹਿਣਗੇ। ਜਿਸ ਕਿਸੇ ਵੀ ਅਦਾਰੇ ਜਾਂ ਸੰਸਥਾਨ ਵਿੱਚ 3 ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਕੋਰੋਨਾ ਵਾਇਰਸ ਦੇ ਐਕਟਿਵ ਕੇਸ ਹੋਣਗੇ, ਉਸ ਅਦਾਰੇ ਜਾਂ ਸੰਸਥਾਨ ਨੂੰ 10 ਦਿਨਾਂ ਲਈ ਬੰਦ ਕਰਨ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਸਾਰੀਆਂ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਲਾਗੂ ਹੋ ਗਈਆਂ ਹਨ। ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਤੋਂ 25 ਮਈ ਤੱਕ ਸਾਰੇ ਕਿੰਡਰ-ਗਾਰਟਨ ਤੋਂ ਗ੍ਰੇਡ 12 ਤੱਕ ਅਤੇ ਸਾਰੇ ਪੋਸਟ ਸੈਕੰਡਰੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਔਨ-ਲਾਈਨ ਪੜ੍ਹਾਈ ਕਰਨਗੇ। 9 ਮਈ ਦੀ ਅੱਧੀ ਰਾਤ ਤੋਂ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ, ਲਾਊਂਜ਼ਿੰਗ, ਬਾਰਜ਼, ਪੱਬਜ਼ ਅਤੇ ਕੈਫੇਜ਼ ਦੀ ਆਉਟ-ਡੋਰ ਜਾਂ ਪੈਟੀ ਸ਼ੋਪ ਡਾਇਨ-ਇਨ ਵੀ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਹੋਅਰ ਸੈਲੋਨਜ਼, ਬਾਰਬਰਜ਼, ਨੋਲ-ਸੈਲੋਨਜ਼, ਐਸਬੇਟੀਸ਼ਨਜ਼, ਟੈਟੂਜ਼, ਪੀਅਰਸਿੰਗ 3 ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਲਈ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਵੈਮਿਲੀ ਡੋਕਟਰਜ਼, ਡੈਂਟਿਸਟਸ, ਮਸਾਜ ਪਾਰਲਰਜ਼ ਆਦਿ 'ਤੇ ਐਂਪਿੰਟਮੈਂਟ ਬਣਾ ਕੇ ਜਾਇਆ ਜਾ ਸਕੇਗਾ।

ਪੰਜਾਬ ਭਵਨ ਵੱਲੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੂੰ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਵਿਚ ਵਧ ਚੜ੍ਹ ਕੇ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਦੀ ਅਪੀਲ

ਸਰੀ (ਹਰਦਮ ਮਾਨ)-ਪੰਜਾਬ ਭਵਨ ਸਰੀ ਵੱਲੋਂ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਸਮੂਹ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਕਿ ਸਾਲ 2021 ਦੀ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਲਈ ਫਾਰਮ ਭਰਨ ਦੀ ਆਖਰੀ ਤਾਰੀਕ 11 ਮਈ ਹੈ, ਇਸ ਲਈ ਵੱਧ ਤੋਂ ਵੱਧ ਗਿਣਤੀ ਵਿਚ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਵਿਚ ਸ਼ਮੂਲੀਅਤ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ। ਪੰਜਾਬ ਭਵਨ ਦੇ ਸੰਸਥਾਪਕ ਸੁੱਖੀ ਬਾਠ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੂੰ ਭੇਜੇ ਖਾਸ ਸੁਨੇਹੇ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਹੋ ਰਹੀ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਦੇ ਫਾਰਮ ਹਰ ਘਰ ਵਿਚ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਭੇਜੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਅਤੇ ਬਹੁਤੇ ਘਰਾਂ ਵਿਚ ਪੁੱਜ ਵੀ ਗਏ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਫਾਰਮਾਂ ਵਿਚ ਹਰ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ ਇਕ ਕੋਡ ਦਿੱਤਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਦੀ ਵੈਬਸਾਈਟ ਤੇ ਜਾ ਕੇ ਇਸ ਕੋਡ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਕੇ ਆਪਣੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਭਰਨੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਚ ਦੋ ਫਾਰਮ ਹੁੰਦੇ ਹਨ-ਇਕ ਛੋਟਾ ਫਾਰਮ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਭਰਨਾ ਬਹੁਤ ਆਸਾਨ ਹੈ ਅਤੇ ਦੂਜਾ ਵੱਡਾ ਫਾਰਮ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ

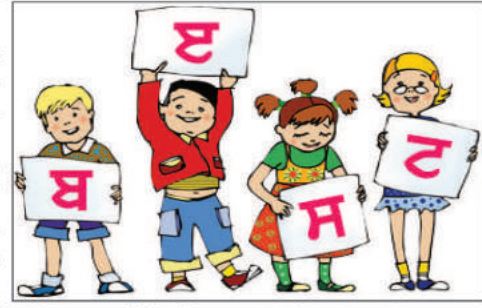


ਭਰਨ ਲਈ 15-20 ਮਿੰਟ ਲੱਗਦੇ ਹਨ। ਵੱਡੇ ਫਾਰਮ ਵਿਚ ਪਰਿਵਾਰ, ਧਰਮ, ਬੋਲੀ, ਕੰਮ, ਆਮਦਨ, ਖਰਚੇ ਸਬੰਧੀ ਕੁਝ ਸਵਾਲ ਪੁੱਛੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪੰਜ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ 2016 ਵਿਚ ਹੋਈ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਵਿਚ ਤਕਰੀਬਨ 6 ਲੱਖ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਬੋਲੀ ਪੰਜਾਬੀ ਦਰਜ ਕਰਵਾਈ ਸੀ ਅਤੇ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਜਾਣਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਪੰਜ ਸਾਲਾਂ ਦੌਰਾਨ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿਚ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਹੋਰ ਲੋਕ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਆਏ ਹਨ, ਇਸ ਲਈ ਸਭ ਨੂੰ ਇਸ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਪ੍ਰਤੀ ਆਪਣੇ ਫਰਜ਼ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਮਰਦਮਸ਼ੁਮਾਰੀ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਹੀ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਕਿਸੇ ਭਾਸ਼ਾ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਲਈ ਯੋਜਨਾਵਾਂ ਅਤੇ ਹੋਰ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਉਲੀਕੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਸੁੱਖੀ ਬਾਠ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਾਡੀ ਹਰ ਇਕ ਦਾ ਇਹ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰੀ ਬਣਦੀ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਕਾਰਜ ਲਈ ਅਪਣੇ ਮਿੱਤਰਾਂ, ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰਾਂ, ਕਿਰਾਏਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਪ੍ਰੇਰਿਤ ਕਰੀਏ।

ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ 'ਚ ਆਪਣੀ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਪੰਜਾਬੀ ਲਿਖਵਾਉਣ ਦਾ ਵੇਲਾ

ਸਰੀ-ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਇਸ ਵੇਲੇ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਘਰਾਂ 'ਚ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਚਿੱਠੀਆਂ ਆ ਰਹੀਆਂ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ 'ਤੇ ਲਿਖਿਆ ਗੁਪਤ ਕੋਡ ਭਰ ਕੇ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਦੀ ਵੈਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਫਾਰਮ ਭਰਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। 11 ਮਈ 2021 ਆਖਰੀ ਤਾਰੀਕ ਹੈ। ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਇਕ ਛੋਟਾ ਫਾਰਮ ਭਰਨਾ ਪਵੇਗਾ, ਜੋ ਭਰਨਾ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੌਖਾ ਹੈ ਜਦਕਿ ਬਾਕੀ 25x ਨੂੰ ਲੰਬਾ ਫਾਰਮ ਭਰਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਲੰਬਾ ਫਾਰਮ ਭਰਨ ਨੂੰ 15-20 ਮਿੰਟ ਲਗਦੇ ਹਨ (ਮੈਂ ਇਹ ਭਰਿਆ) ਪਰ ਇਸ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਪਿਛੋਕੜ, ਧਰਮ, ਬੋਲੀ, ਕੰਮ, ਆਮਦਨ, ਖਰਚੇ ਬਾਰੇ ਅਨੇਕਾਂ ਸਵਾਲ ਪੁੱਛੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। 2016 ਦੀ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਅਨੁਸਾਰ, 568,375 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਆਪਣੀ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਵਜੋਂ ਚੁਣੀ ਸੀ। ਇਕ ਅੰਦਾਜ਼ੇ ਅਨੁਸਾਰ, ਇਸ ਵੇਲੇ ਘੱਟ ਘੱਟ 10 ਲੱਖ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਣ ਵਾਲੇ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਇੱਥੇ ਵਸਦੇ ਹਰ ਪੰਜਾਬੀ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕਰਦੇ ਹੋ ਕਿ ਉਹ, ਇਸ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਵਿਚ ਹਿੱਸਾ ਲਵੋ ਤੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ

ਪੰਜਾਬੀ ਹੀ ਲਿਖਾਵੇ। ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਮਿੱਤਰਾਂ-ਦੋਸਤਾਂ ਤੇ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਇਸ ਖ਼ਾਤਰ ਪ੍ਰੇਰਨਾ ਦੇਵੋ। ਤੁਹਾਨੂੰ ਪਤਾ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਏ ਕਿ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਤੋਂ ਹੀ ਪਤਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਕਿੰਨੇ ਪੰਜਾਬੀ-ਪ੍ਰੇਮੀ ਹਨ ਤੇ ਇਹ ਗਿਣਤੀ ਹੀ ਤੁਹਾਡੀ ਆਪਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦਾ ਮਾਣ-ਤਾਣ ਬਰਕਰਾਰ ਰਖਾਉਣ ਸਬੰਧੀ ਫੈਸਲੇ ਕਰਾ ਸਕੇਗੀ। ਇਸ ਦੇ ਆਧਾਰ 'ਤੇ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਅਗਾਂਹ ਕਿਸੇ ਬੋਲੀ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀ 'ਚ ਕੰਮ-ਕਾਜ, ਸੜਕਾਂ-ਹਵਾਈ ਔਡਿਅੋ 'ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਰਡ, ਦਫਤਰਾਂ-ਹਸਪਤਾਲਾਂ 'ਚ ਪੰਜਾਬੀ ਜ਼ਬਾਨ 'ਚ ਸੇਵਾਵਾਂ ਸਭ ਇਸ ਮਰਦਮ ਸ਼ੁਮਾਰੀ ਦਾ ਪ੍ਰਤਾਪ ਹਨ। ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਮੌਕਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਇਸਨੂੰ ਜ਼ਰੂਰ ਵਰਤ ਕੇ ਆਪਣਾ ਫਰਜ਼ ਨਿਭਾਓ। ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਮਕਾਨ ਮਾਲਕ ਹੋ ਤਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਕਿਰਾਏਦਾਰ ਲਈ ਅੱਡ ਚਿੱਠੀ ਆਈ ਹੋਵੇਗੀ, ਉਸਨੂੰ ਭਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰੋ। ਘੱਲ ਨਾ ਕਰਿਓ। ਆਪਣਾ ਮੇਲ ਬੋਕਸ ਦੇਖੋ, ਚਿੱਠੀ ਲਿਆਓ 'ਤੇ ਫਾਰਮ ਭਰੋ। ਆਪਣਾ ਫਰਜ਼ ਨਿਭਾਓ।



ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ ਦੀਆਂ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤਾਂ ਨੂੰ ਲੱਖ ਲੱਖ ਵਧਾਈਆਂ

ਕੰਵਲਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ
604.825.2281

ਜਬੇਦਾਰ ਕੁਲਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ
The Right Realtors for Today's Market
#266 - 8128 128 St, Surrey
T:604-572-1008, F:604-572-3008

ਭੁਪਿੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋਂ
604.825.2046

kanwal_sekhon@hotmail.com

www.planetgrouprealty.com

bhupinder.sekhon73@gmail.com

ਬੋੜ੍ਹਾ ਬੋਲਣ ਤੇ ਘੱਟ ਖਾਣ ਦੇ ਫਾਇਦੇ



ਅਸੀਂ ਕੋਈ ਕੰਮ ਕਾਜ ਲਈ ਸਰਕਾਰੀ ਦਫਤਰਾਂ ਚ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਤੇ ਉੱਥੇ ਉੱਚ ਕੋਟੀ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਬਹੁਤ ਘੱਟ ਬੋਲਦੇ ਹਨ। ਉਹ ਅੱਖਾਂ ਅੱਖਾਂ ਨਾਲ ਹੀ ਬਹੁਤ ਕੁਝ ਸਮਝਾ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਕਿ ਸਾਡੇ ਦੋਸਤ, ਕਰੀਬੀ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਸਾਡੀ ਕਦਰ ਕਰਨ ਤਾਂ ਹਲੀਮੀ ਨਾਲ ਬੋਲੋ ਤਾਂ ਹੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਨੂੰ ਖੁਸ਼ਹਾਲ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਜੀਆ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜੇ ਖਾਣ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰਦੇ ਜਿੰਨਾ ਅਸੀਂ ਘੱਟ ਖਾਵਾਂਗੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਸੀਂ ਵਧੀਆ ਰਹਾਂਗੇ। ਸਾਨੂੰ ਕਦੇ ਵੀ ਡਾਕਟਰਾਂ ਕੋਲ ਨਹੀਂ ਜਾਣਾ ਪਵੇਗਾ। ਕਿਸੇ ਨੇ ਠੀਕ ਹੀ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ "ਖਾਣ ਲਈ ਨਾ ਜੀਓ, ਜੀਣ ਲਈ ਖਾਓ"। "ਅਕਸਰ ਅਸੀਂ ਦੇਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਵਿਆਹਾਂ, ਹੋਰ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਵਿੱਚ ਲੋਕ ਖਾਣ ਤੇ ਟੁੱਟ ਕੇ ਪੈਂਦੇ ਹਨ। ਪੇਟ ਨੂੰ ਭਰਨੇ ਕਚਰੇ ਦਾ ਢੇਰ ਹੀ ਬਣਾ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬੇਸਬਰੀਆਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖਾਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਜਿਵੇਂ



ਸੰਜੀਵ ਸਿੰਘ ਸੈਣੀ, ਮੋਹਾਲੀ

ਲਵਾਉਣੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਅੱਜ ਕੱਲ੍ਹ ਤਾਂ ਵੈਸੇ ਹਰੇਕ ਚੀਜ਼ ਮਿਲਾਵਟ ਵਾਲੀ ਹੈ। ਖੁੱਬੇ ਸੋਚ ਸਮਝ ਕੇ ਹੀ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਅਕਸਰ ਘਰਾਂ ਚ ਵੀ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕਈ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਵਿੱਚ ਬਾਹਰ ਤੋਂ ਖਾਣਾ ਮੰਗਵਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਚਲੋ ਕਈ ਵਾਰ ਦਿਲ ਵੀ ਕਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਬਾਹਰ ਤੋਂ ਖਾਣਾ ਮੰਗਵਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਪਰ ਕਈ ਅਜਿਹੇ ਪਰਿਵਾਰ ਹਨ, ਜੋ ਦਿਨ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਸਮੇਂ ਦਾ ਖਾਣਾ ਬਾਹਰ ਤੋਂ ਮੰਗਵਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਕਿਉਂਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਆਦਤ ਪੈ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਬਾਹਰ ਦਾ ਖਾਣਾ ਖਾਣ ਦੀ। ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਜ਼ਿਆਦਾ ਮਸਾਲੇਦਾਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਹੁਣ ਇਹ ਨਹੀਂ ਪਤਾ ਹੁੰਦਾ ਕਿ ਉਹ ਖਾਣਾ ਸਰੀਰ ਲਈ ਕਿੰਨਾ ਨੁਕਸਾਨ ਦਾਇਕ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਸਾਡੇ

ਸੁਖਰੀ ਰਸੋਈ ਵਿੱਚ ਉਹ ਖਾਣਾ ਬਣਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ। ਸਾਨੂੰ ਹਮੇਸ਼ਾ ਘਰ ਦਾ ਸਾਫ਼ ਸੁਥਰਾ ਖਾਣਾ ਹੀ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਸਵੇਰੇ ਦਾ ਨਾਸ਼ਤਾ ਭਾਰੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਭਾਵ ਰਾਜੇ ਮਹਾਰਾਜਿਆਂ ਵਾਲਾ ਸ਼ਾਹੀ ਖਾਣਾ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ, ਮਤਲਬ ਘਰ ਦਾ ਬਣਿਆ ਸਾਫ਼ ਸੁਥਰਾ ਖਾਣਾ। ਦੁਪਹਿਰ ਦਾ ਖਾਣਾ ਉਸ ਤੋਂ ਹਲਕਾ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਤੇ ਰਾਤ ਨੂੰ ਨਾ ਬਰਾਬਰ ਹੀ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਡਾਢਾ ਰਾਤ ਦਾ ਖਾਣਾ ਫਕੀਰ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਕਿਉਂਕਿ ਰਾਤ ਨੂੰ ਮੰਜੇ ਤੇ ਸੌਣਾ ਹੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਫਿਰ ਕੀ ਫਾਇਦਾ ਅਸੀਂ ਰਾਤ ਨੂੰ ਪੇਟ ਭਰ ਕੇ ਖਾਵਾਂਗੇ ਤਾਂ ਫਿਰ ਵਧੀਆ ਨੀਂਦ ਵੀ ਨਹੀਂ ਆਵੇਗੀ। ਜੇ ਘੱਟ ਬੋਲਣਾ ਅਤੇ ਘੱਟ ਖਾਣਾ ਕਦੇ ਵੀ ਨੁਕਸਾਨ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ।

ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਹੀ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਵਿਚਰਦੇ ਹਨ। ਸਾਡਾ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੋਲਿਆਂ ਨਾਲ ਵਾਹ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਕੁਝ ਬੰਦੇ ਬਹੁਤ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ਤੇ ਕੁਝ ਬਹੁਤ ਸੋਚ ਸਮਝ ਕੇ ਬੋਲਦੇ ਹਨ। ਵਾਕਈ ਸਾਨੂੰ ਸਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਸੋਚ ਸਮਝ ਕੇ ਬੋਲਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਬਿਨਾਂ ਸੋਚੇ ਸਮਝੇ ਕਈ ਵਾਰ ਅਸੀਂ ਇੰਨਾ ਮਾੜਾ ਬੋਲ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸਾਡੇ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਰਿਸ਼ਤੇ ਟੁੱਟਣ ਦੀ ਕਗਾਰ ਤੇ ਆ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਇੱਕ ਕਹਾਵਤ ਵੀ ਹੈ "ਬੋਲਿਆਂ ਨੇ ਬੋਲ ਵਿਗਾੜੇ ਮਿੰਨੀਆਂ ਨੇ ਘਰ ਉਜਾੜੇ"। ਜ਼ਿਆਦਾ ਬੋਲਣ ਨਾਲ ਅਸੀਂ ਗਲਤ ਗੱਲਾਂ ਕਹਿ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ਜਿੰਨ੍ਹਾਂ ਕਰਕੇ ਕੋ ਦੁਸਰੇ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਕਈ ਵਾਰ ਤਾਂ ਇੰਨੀ ਕਾਹਲੀ ਚ ਅਸੀਂ ਇਹ ਨਹੀਂ ਸੋਚਦੇ ਕਿ ਕੀ ਬੋਲਣੇ? ਜਦੋਂ ਰਿਸ਼ਤਾ ਟੁੱਟ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਪਛਤਾਵਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਸਾਨੂੰ ਕੋਧ ਵਿੱਚ ਸਹਿਣਸ਼ੀਲ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਉਹ ਬੰਦਾ ਕਿਸੇ ਗੱਲ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਹੋਵੇ। ਜੇ ਸਬਰ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਪਰਮਾਤਮਾ ਅੱਗੇ ਅਰਦਾਸ ਕਰੋ ਕਿ ਮੇਰੇ ਅੰਦਰ ਸਹਿਣਸ਼ੀਲਤਾ ਵਾਲੇ ਗੁਣ ਹੋਣ। ਜਾਂ ਜਦੋਂ ਅਸੀਂ ਸੋਚ ਸਮਝ ਕੇ ਬੋਲਦੇ ਹਨ ਤਾਂ, ਸੁਣਨ ਵਾਲਾ ਬਹੁਤ ਹੀ ਧਿਆਨ ਨਾਲ ਸੁਣਦਾ ਹੈ। ਸਿਆਣੇ ਅਕਸਰ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਮੈਂ ਵਾਰ ਸੋਚ ਕੇ ਬੋਲੇ ਜਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਤੋਲੇ ਫਿਰ ਵੱਲੋਂ। ਕਈ ਵਾਰ ਅਸੀਂ ਦੇਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਜੇ ਵਿਅਕਤੀ ਜ਼ਿਆਦਾ ਬੋਲਦਾ ਹੈ ਘਰ ਵਿੱਚ ਅਕਸਰ ਉਹ ਲੜਾਈ ਝਗੜਾ ਵੀ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਕਲੇਸ਼ ਵਰਗਾ

ਮਾਹੌਲ ਘਰ ਵਿੱਚ ਪੈਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਅਜਿਹੇ ਇਨਸਾਨ ਦੇ ਤਾਂ ਕੋਈ ਕੋਲ ਵੀ ਨਹੀਂ ਖੜਦਾ। ਦੁੱਖ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਵੀ ਸ਼ਰੀਕ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ। ਕਈ ਲੋਕ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਵਧੀਆ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਤੇ ਪਹਿਰਾਵਾ ਵੀ ਬਹੁਤ ਆਕਰਸ਼ਕ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਜੁਥਾਨ ਇੰਨੀ ਕੜਵੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਕਿ ਗੱਲ ਕਰਨ ਨੂੰ ਦਿਲ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ। ਕਿਸੇ ਨੇ ਸਹੀ ਕਿਹਾ ਹੈ ਇਹੀ ਜੁਥਾਨ ਅਰਸ਼ ਤੋਂ ਵਰਸ਼ ਅਤੇ ਵਰਸ਼ ਤੋਂ ਅਰਸ਼ ਤੱਕ ਲੈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਕਈ ਲੋਕ ਤਾਂ ਬਿਲਕੁਲ ਹੀ ਘੱਟ ਬੋਲਦੇ ਹਨ। ਅਜਿਹੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਹੀ ਬਹੁਤ ਕੁਝ ਕਹਿ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਅਜਿਹੇ ਲੋਕਾਂ ਤੋਂ ਸਾਨੂੰ ਬਹੁਤ ਕੁਝ ਸਿੱਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਦਾ ਹੈ। ਬੋਲੇ ਪਰ ਉੱਥੇ ਬੋਲੇ ਜਿੱਥੇ ਤੁਹਾਡੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਕਈ ਲੋਕ ਜਦੋਂ ਜ਼ਰੂਰਤ ਵੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ। ਬੋਲਣਾ ਹੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਤੇ ਫਿਰ ਲੋਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਉਡੀਕ ਕਰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਲੋਕ ਕਦੋਂ ਚੁੱਪ ਕਰਨਗੇ। ਅਜਿਹੇ ਲੋਕ ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚ ਆਪਣਾ ਇੱਜ਼ਤ ਮਾਣ ਖੋਹ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਅਜਿਹਾ ਬੰਦਾ ਜਿੱਥੇ ਬੈਠਿਆ ਹੋਵੇ ਲੋਕ ਉਸ ਕੋਲ ਬੈਠਣਾ ਵੀ ਪਸੰਦ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ। ਸਾਡਾ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਕਈ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਖਸੀਅਤਾਂ ਨਾਲ ਵਾਹ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਜੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਘੱਟ ਬੋਲਦੀਆਂ ਹਨ, ਉਹ ਦੁਜਿਆਂ ਨੂੰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਧਿਆਨ ਨਾਲ ਸੁਣਦੇ ਹਨ। ਅਕਸਰ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸੁਣੇ ਧਿਆਨ ਨਾਲ ਸਾਡੇ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਕਈ ਅਜਿਹੀਆਂ ਉਦਾਹਰਣਾਂ ਹਨ। ਅਸੀਂ ਆਮ ਦੇਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਜਦੋਂ

JOSAN REBAR & DAMPPROOFING LTD.

7 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਤਜਰਬਾ

- BEAM LOG • POLY
- COMPACTING
- STYROFOAM
- FOUNDATION
- DAMPPROOFING
- WINDOW WELL
- INSULATION
- REINFORCING STEEL
- POST TENSIONING & WIRE MESH
- DRIVEWAY, SIDEWALK & GARAGE

- ਮੁਫਤ ਐਸਟੀਮੇਟ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ:
ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਜੋਸਨ
604.250.1686
 Email: sukhwinderjosan25@gmail.com

HOMELAND MORTGAGE CORP.

ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਮੌਰਟਗੇਜ ਲੈਣ ਵਿਚ ਕੋਈ ਮੁਸ਼ਕਲ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਇਕ ਵਾਰ ਸਾਨੂੰ ਜ਼ਰੂਰ ਮਿਲੋ। ਅਸੀਂ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਮੌਰਟਗੇਜ ਦਾ ਵੀ ਪ੍ਰਬੰਧ ਘੱਟ ਰੇਟ ਤੇ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

<ul style="list-style-type: none"> ☑ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਵਾਲੇ ☑ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਮੌਰਟਗੇਜ ☑ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਮੌਰਟਗੇਜ ☑ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਮੌਰਟਗੇਜ ☑ ਸੈਕੰਡ ਅਤੇ ਥਰਡ ਮੌਰਟਗੇਜ 	<ul style="list-style-type: none"> • Residential Mortgages • Construction Mortgage • Commercial Mortgages • Farm Financing • Private Mortgages • 2nd & 3rd Mortgage <p>(*Conditions apply)</p>
--	--

Professional & Experienced MORTGAGE CONSULTANTS

HARDEV SINGH GREWAL
Mortgage Consultant
Cell: 604-500-3920

Ph: 604-593-6622
Fax: 604-593-6615
Unit 204 - 7928 128 St.
(York Business Centre) Surrey

KULDEEP S PANESAR
Senior Mortgage Advisor
Cell: 604-308-6839

www.homelandmortgage.ca,
homelandmortgage@hotmail.com

NORTHCOAST LUMBER 1

CALL THE TRUE CONTRACTORS YARD TODAY
604-597-8884

- *5 Acres of Lumber
- *Landscape Materials
- *Treated Lumber
- *Plywood/OSB
- *Versalam/BCI Joist
- *Full Hardware Store
- *12 Lumber Trucks

14682 - 66th Ave, Surrey, BC, V3S 1Z9
Fax: 604-597-0854
www.lumber1.ca/contractor

ਕਿਸ ਬਿਧ ਲਈ ਆਜ਼ਾਦੀ



ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਬਾਗੜੀ

ਲੜੀਵਾਰ ਮਹਾਂ ਕਾਵਿ

ਕਿਸ ਬਿਧ ਲਈ ਆਜ਼ਾਦੀ

ਲੇਖਕ : ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਬਾਗੜੀ



(ਲੜੀ ਜੋੜਨ ਲਈ ਪਿਛਲਾ ਅੰਕ ਵੇਖੋ)

ਵਜੀਰ ਖਾਂ ਨੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਨੂੰ ਚਿੱਠੀ ਲਿਖਣੀ

- 176 ਚਿੱਠੀ ਲਿਖੀ ਵਜੀਰ ਨੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ, ਸੋ ਸੋ ਉਹਨੇ ਲੁਟੀਆਂ ਲਾ ਕੇ ਜੀ। ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਨੇ ਬੜੀ ਹੈ ਅੱਤ ਚੁੱਕੀ, ਬੈਠਾ ਆਪਣਾ ਤਖ਼ਤ ਜਮਾ ਕੇ ਜੀ। ਵਾਂਗ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਚੌਰ ਕਰਾਵਦਾ ਹੈ, ਕਲਗੀ ਰੱਖਦਾ ਸੀਸ ਸਜਾ ਕੇ ਜੀ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਰਾਜੇ ਤਿਆਰ ਸਾਰੇ, ਸਾਥ ਦੇਣਗੇ ਆਖਗੇ ਆ ਕੇ ਜੀ॥
- 177 ਨਵਾਂ ਧਰਮ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਸੁਣਿਆ, ਹੁਣੇ ਹੁਣੇ ਉਸ ਸਜਾਇਆ ਏ। ਰੱਬੀ ਰਸ ਛਕਾ ਕੇ ਸਾਹਿਆਂ ਨੂੰ, ਉਸ ਸਹਿਆਂ ਨੂੰ ਸ਼ੇਰ ਬਣਾਇਆ ਏ। ਹਾਥੀ, ਘੋੜੇ, ਹਥਿਆਰ ਤੇ ਹੋਰ ਵਸਤਾਂ, ਨਿੱਤ ਚੜ੍ਹਦੀ ਬੜੀ ਹੀ ਮਾਇਆ ਏ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਮਾਮਲਾ ਲੈਣ ਆਇਆ, ਹੁਸੈਨੀ ਤਾਈਂ ਵੀ ਮਾਰ ਮੁਕਾਇਆ ਏ॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਤੇ ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਦੀ ਅਨੰਦਪੁਰ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾਈ

- 178 ਹਰੀ ਝੰਡੀ ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਜਦ ਹੋਈ, ਵਜੀਰ ਖਾਂ ਨੇ ਡੋਜਾਂ ਚਾੜ੍ਹੀਆਂ ਨੇ। ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਤੇ ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਤੋਰੇ, ਤਿਆਰੀ ਕਰ ਲਈ ਅੱਗੇ ਪਹਾੜੀਆਂ ਨੇ। ਰੋਪੜ ਆਣ ਕੇ ਦੋਵੇਂ ਦਲ ਮਿਲੇ, ਨਿਉਲੇ ਸੱਪ ਨੇ ਪਾਈਆਂ ਆੜੀਆਂ ਨੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਦੋ ਮੀਲ ਆ ਕੇ, ਸਿੰਘਾਂ ਮੱਲੀਆਂ ਝੜੀਆਂ ਝੜੀਆਂ ਨੇ॥

ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੀ ਤਿਆਰੀ

- 179 ਪੰਜ ਦਲ ਦੇ ਕੇ ਪੰਜਾਂ ਪਿਆਰਿਆਂ ਨੂੰ, ਗੁਰਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਭ ਸਮਝਾ ਦਿੱਤਾ। ਛੇਵਾਂ ਦਲ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਲੈ ਕੇ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਪਣਾ ਮੋਰਚਾ ਲਾ ਦਿੱਤਾ। ਦਸਮੇਸ਼ ਪਿਤਾ ਨੇ ਸ਼ਸਤਰ ਸਜਾ ਸਾਰੇ, ਬਾਉਂ-ਬਾਈ ਘੋੜਾ ਭਜਾ ਦਿੱਤਾ। ਵੈਰੀ ਕੀਰਤਪੁਰ ਜਦ ਟੱਪ ਆਏ, ਹਣਜੀਤ ਨਗਾਰਾ ਸਿੰਘਾਂ ਬਜਾ ਦਿੱਤਾ॥
- 180 ਸਿੰਘ ਪਏ ਦਵੱਲਿਉਂ ਸ਼ੇਰ ਵਾਂਗੂ, ਨਾਅਰੇ ਅਤੇ ਨਗਾਰੇ ਗੂੰਜਦੇ ਨੇ। ਸੁੱਧ-ਬੁੱਧ ਰਹੀ ਨਾ ਮੁਗਲਾਂ ਨੂੰ, ਸਿੰਘ ਜਾਂਦੇ ਸਫਾਂ ਨੂੰ ਹੁੰਝਦੇ ਨੇ। ਮੀਂਹ ਵਾਂਗ ਨੇ ਬਰਸਦੇ ਤੀਰ ਨੇਜੇ, ਵਿੱਚ ਰੋਹ ਦੇ ਸੂਰਮੇ ਜੁਝਦੇ ਨੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਦੋਦੀਆਂ ਵਰ ਤੇਗਾਂ, ਨਿੱਤ ਖਾਲਸੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੂਜਦੇ ਨੇ॥

ਮੁਗਲਾਂ-ਪਠਾਣਾਂ ਦੀ ਤਿਆਰੀ

- 181 ਸੱਟ ਖਾ ਕੇ ਮੁਗਲ ਪਠਾਣ ਗੱਜੇ, ਸੱਟਾਂ ਉਹੋ ਕਰਾਰੀਆਂ ਲਾਉਣ ਲੱਗੇ। ਘੋੜੇ ਕਾਬਲੀ ਛੋਲਿਆਂ ਨਾਲ ਪਾਲੇ, ਉਹੋ ਵਾਂਗ ਮਸੈਲਾਂ ਦੇ ਆਉਣ ਲੱਗੇ। ਕੱਲਾ ਕੱਲਾ ਬੱਕਰਾ ਖਾਣ ਵਾਲੇ, ਜੋਰ ਆਪਣਾ ਖ਼ਾਨ ਦਖਾਉਣ ਲੱਗੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਕੰਮ ਲੜਨਾ, ਉਹੋ ਲੜਨੇ ਕਦ ਘਬਰਾਉਣ ਲੱਗੇ॥

ਜੰਗ ਦਾ ਹਾਲ

- 182 ਦੋਵੇਂ ਦਲ ਸੀ ਜੰਮ ਕੇ ਲੜਨ ਲੱਗੇ, ਜਿਸਮ ਚੀਰੇ ਨੇ ਭੱਲੇ ਕਟਾਰੀਆਂ ਨੇ। ਪਿੜ ਵਿੱਚ ਨੇ ਲੋਥਾਂ ਦੇ ਢੇਰ ਲੱਗੇ, ਸਿਰ, ਬਾਹਾਂ ਵੱਢ ਖਲਾਰੀਆਂ ਨੇ। ਘੋੜੇ ਹਿਣਕਦੇ ਹਾਥੀ ਚੰਘਾੜਦੇ ਨੇ, ਤੀਰ ਆਂਵਦੇ ਮਾਰ ਉਡਾਰੀਆਂ ਨੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਹੋਈ ਲਾਲ ਭੂਮੀ, ਰੰਗ ਡੋਲਿਆ ਜਿਵੇਂ ਲਲਾਰੀਆਂ ਨੇ॥
- 183 ਸਿੰਘਾਂ ਵੇਖਿਆ ਗੁਰੂ ਜੀ ਆਪ ਲੜਦੇ, ਵਿਚ ਜੋਸ਼ ਦੇ ਆਣਕੇ ਵਾਰ ਕਰਦੇ। ਜਿਹੜਾ ਖ਼ਾਨ ਨਾ ਸਿੰਘਾਂ ਤੋਂ ਡੱਕ ਉਂਦਾ, ਸਤਿਗੁਰੂ ਮਾਰ ਕੇ ਤੀਰ ਸੀ ਪਾਰ ਕਰਦੇ। ਨੀਲਾ ਘੋੜਾ ਹਵਾ ਨੂੰ ਚੀਰਦਾ ਸੀ, ਉਹੋ ਜਾਂਦੇ ਮਾਰੋ-ਮਾਰ ਕਰਦੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਮਿੱਟੀ ਵੀ ਵਰ ਦੋਦੀ, ਆਪਣੀ ਮਿੱਟੀ ਨੂੰ ਜੋ ਪਿਆਰ ਕਰਦੇ॥
- 184 ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਪਠਾਣ ਬਲਵਾਨ ਵਾਹਲਾ, ਉਹੋ ਅੱਗੇ ਵਧਿਆ ਆਂਵਦਾ ਏ। ਵਾਂਗ ਬਿਜਲੀ ਚਲੇ ਕਟਾਰ ਉਸਦੀ, ਸਿੰਘਾਂ ਕੋਲੋਂ ਨਾ ਠੱਲਿਆ ਜਾਂਵਦਾ ਏ। ਸਾਰਾ ਜਿਸਮ ਸੀ ਸਾਰ ਦੇ ਵਿੱਚ ਮੜ੍ਹਿਆ, ਚੋਟ ਕੋਈ ਨਾ ਜਿਸਮ ਤੇ ਖਾਂਵਦਾ ਏ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਪਿੱਛੇ ਪਠਾਣ ਉਸਦੇ ਵੱਢ ਵੱਢ ਕੇ ਢੇਰੀਆਂ ਲਾਂਵਦਾ ਏ॥

ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਤੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦਾ ਯੁੱਧ

- 185 ਗੁਰਾਂ ਵੇਖੇ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਹੁੰਦੇ, ਮੁਹਰੇ ਖੜ ਗਏ ਖ਼ਾਨ ਦੇ ਜਾਕੇ ਜੀ। ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨਾ ਜੋਰ ਜੇ ਪਰਖਣਾ ਏ, ਅਸੀਂ ਆ ਗਏ ਵੇਖ ਅਜਮਾਕੇ ਜੀ। ਖ਼ਾਨ ਆਖਦਾ ਇਹ ਤੇ ਗੱਲ ਹੋਈ, ਮਜਾ ਆਏਗਾ ਸਿੰਗ ਫਸਾਕੇ ਜੀ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਸੁਣੀ ਖੁਦਾ ਮੇਰੀ, ਪੀਰ ਪਹੁੰਚਿਆ ਆਪ ਹੀ ਆਕੇ ਜੀ॥
- 186 ਸਰੀਰ ਵੇਖਕੇ ਗੁਰਾਂ ਦਾ ਖ਼ਾਨਯਾਦਾ, ਹਾਸੀ ਹੱਸਦਾ ਵਿਚ ਹੰਕਾਰ ਦੇ ਜੀ। ਅੱਛਾ ਇਹੋ ਪੀਰ ਹੈ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦਾ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਰਹੇ ਪਹਾੜੀਏ ਹਾਰਦੇ ਜੀ। ਇਸ ਦੇ ਬੋਝ ਦੇ ਬਸਤਰ ਮੈਂ ਪਹਿਨ ਰੱਖੇ, ਇਸ ਸਹਿਣੇ ਨੂੰ ਵਾਰ ਤਲਵਾਰ ਦੇ ਜੀ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਸਮੇਂ ਨੇ ਦੱਸ ਦੇਣਾ, ਕੌਣ ਜਿੱਤਦੇ ਤੇ ਕੌਣ ਹਾਰਦੇ ਜੀ॥

ਗੁਰੂ ਜੀ ਦਾ ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਨੂੰ ਆਖਣਾ

- 187 ਕਹਿੰਦੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਕਰਲੇ ਵਾਰ ਪਹਿਲਾਂ, ਤੇਨੂੰ ਕੋਈ ਭੁਲੇਖਾ ਨਾ ਰਹਿ ਜਾਏ। ਦੂਰੋਂ ਆਇਓਂ ਅਸਾਂ ਨੂੰ ਮਾਰਨੇ ਨੂੰ, ਖੋਰੇ ਗੁਣਾ ਚੰਗਾ ਹੀ ਪੈ ਜਾਏ। ਇਨਾਮ ਲਈ ਜਾ ਕੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਤੋਂ, ਕਿਸਮਤ ਤੇਰੀ ਬੁਲੰਦੀ ਤੇ ਲੈ ਜਾਏ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਕਰਲੇ ਚਾਉ ਪੂਰੇ, ਮਹਿਲ ਹੰਕਾਰ ਦਾ ਐਵੇਂ ਨਾ ਢਹਿ ਜਾਏ॥

ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾਨ ਦਾ ਹੰਕਾਰ

- 188 ਖ਼ਾਨ ਆਖਦਾ ਹੱਸਣਗੇ ਵੀਰ ਮੇਰੇ, ਪਹਿਲਾਂ ਤੇਰੇ ਤੇ ਅਗਰ ਮੈਂ ਵਾਰ ਕੀਤਾ। ਤੁਸੀਂ ਪੀਰ ਜੀ ਕਰ ਲਉ ਹੱਥ ਪਹਿਲਾਂ, ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਅਸਾਂ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ। ਕਹਿੰਦੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਕਰੀਏ ਵਾਰ ਦੋਵੇਂ, ਕਿਹੜੀ ਗੱਲੋਂ ਸਮਾਂ ਬੇ-ਕਾਰ ਕੀਤਾ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਕਮਾਨਾਂ ਕੱਸ ਲਈਆਂ, ਕੱਢ ਭੱਠਿਉਂ ਤੀਰ ਅਸਵਾਰ ਕੀਤਾ॥

ਕਵੀਓ ਵਾਰ

- 189 ਖਿੱਚ ਖਿੱਚ ਕੇ ਮਾਰਦੇ ਤੀਰ ਦੋਵੇਂ, ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਵਾਰ ਬਚਾਵਦੇ ਨੇ। ਫਨੀਅਰ ਜਿਵੇਂ ਫੁਕਾਰਾ ਮਾਰਦਾ ਏ, ਤੀਰ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੂਕਾਂ ਪਾਂਵਦੇ ਨੇ। ਤੀਰ ਗੁਰਾਂ ਦੀ ਪੱਗ ਨੂੰ ਚੀਰ ਲੰਘਾ, ਸੱਚੇ ਪਾਤਿਸ਼ਾਹ ਰੋਹ ਵਿਚ ਆਂਵਦੇ ਨੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਖ਼ਾਨ ਦੀ ਖੋਪੜੀ ਚੋਂ, ਤੀਰ ਆਪਣਾ ਗੁਰੂ ਲੰਘਾਵਦੇ ਨੇ॥

ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੇ ਤੀਰ ਨਾਲ ਪੈਂਦੇ ਖ਼ਾ ਦੀ ਮੌਤ

- 190 ਤੀਰ ਖਾ ਕੇ ਧਰਤ ਤੇ ਖ਼ਾਨ ਡਿੱਗਾ, ਗੁਰਾਂ ਆਪਣਾ ਫੁੰਡ ਸ਼ਿਕਾਰ ਲਿਆ। ਝੱਟ ਧੂਹ ਤਲਵਾਰ ਮਿਆਨ ਵਿੱਚੋਂ, ਸੀਸ ਉਸਦਾ ਧੜੋ ਉਤਾਰ ਲਿਆ। ਟੰਗ ਤੇਗ ਦੀ ਨੋਕ ਤੇ ਖਾਲਸਾ ਜੀ, ਵਿੱਚ ਹਵਾ ਦੇ ਗੁਰਾਂ ਉਡਾਰ ਲਿਆ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਜੈਕਾਰੇ ਗੂੰਜ ਉੱਠੇ, ਪੈਂਦਾ ਮਾਰ ਲਿਆ, ਪੈਂਦਾ ਮਾਰ ਲਿਆ॥

ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਦਾ ਮੈਦਾਨ 'ਚੋਂ ਭੱਜਣਾ ਤੇ ਹਾਰ ਖਾਣੀ

- 191 ਧਰਮ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦਾ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ, ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਦੇ ਛੱਕੇ ਛੁਡਾ ਦਿੱਤੇ। ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਪਹਾੜ ਦੀ ਕੁੱਖ ਵਿੱਚ, ਜਾ ਕੇ ਆਪਣੇ ਸਿਰ ਲੁਕਾ ਦਿੱਤੇ। ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਦਾ ਸਾਥੀ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਇਆ, ਆਖਰ ਉਸਨੇ ਹੌਲੇ ਢਾਹ ਦਿੱਤੇ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਕੁੱਟ ਕੇ ਮੁਗਲ ਸਾਰੇ, ਸਿੰਘਾਂ ਸਰਸਾ ਨਦੀ ਟਪਾ ਦਿੱਤੇ॥

ਹਾਰ ਦਾ ਬਹਾਨਾ ਪਹਾੜੀ ਰਾਜਿਆਂ ਤੇ ਮੜਨਾ

- 192 ਜੰਗ ਜਿੱਤ ਕੇ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਮੁੜਿਆ, ਮੁਗਲ ਮੁੜੇ ਮੁਹ ਦੀ ਖਾ ਕੇ ਜੀ। ਵਜੀਰ ਖ਼ਾਨ ਨੂੰ ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਦੱਸੇ, ਰਾਜੇ ਮੁੜ ਗਏ ਦਗਾ ਕਮਾ ਕੇ ਜੀ। ਜੰਗ ਵੇਖਿਆ ਖੜਕੇ ਇਕ ਪਾਸੇ, ਮੱਦਦ ਕਰੀ ਨਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆ ਕੇ ਜੀ। ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘ ਹਾਰ ਕੇ ਮੁੜ ਆਏ, ਸਿੰਘਾਂ ਕੋਲੋਂ ਪਾਸੇ ਭਨਾ ਕੇ ਜੀ॥

ਗੁਰੂ ਜੀ ਦਾ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਹੁਕਮਨਾਮਾ

- 193 ਮਨੁੱਖਾ ਸ਼ਕਤੀ ਸਮੇਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਸੀ, ਸਤਿਗੁਰੂ ਸਿੰਘਾਂ ਨੂੰ ਚਿੱਠੀਆਂ ਪਾਉਣ ਲੱਗੇ। ਮੈਨੂੰ ਲੋੜ ਹੈ ਸੰਤ-ਸਿਪਾਹੀਆਂ ਦੀ, ਮਰਜੀਵੜੇ ਸੁਣ ਕੇ ਆਉਣ ਲੱਗੇ। ਜਥਾ ਯੋਗ ਜਿੰਨਾ ਵੀ ਹੈ ਸਕੇ, ਸੀਧਾ ਸ਼ਸਤਰ ਵੀ ਉਹੋ ਲਿਆਉਣ ਲੱਗੇ। ਦੇਸ਼-ਕੌਮ ਤੇ ਗੁਰਾਂ ਦੇ ਹੁਕਮਾਂ ਦੀ, ਸਿੰਘ ਸੂਰਮੇ ਸੇਵਾ ਕਮਾਉਣ ਲੱਗੇ॥

ਪਹਾੜੀ ਰਾਜੇ ਬੀਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਕਹਿਣਾ

- 194 ਦੀਨਾ ਬੇਗ ਸੀ ਦੌੜਿਆ ਹਾਰ ਖਾ ਕੇ, ਇਹ ਵੇਖ ਪਹਾੜੀਏ ਡਰਨ ਲੱਗੇ। ਕਿਵੇਂ ਗੁਰਾਂ ਨੂੰ ਕੀਤਾ ਨਸ਼ਟ ਜਾਏ, ਇਹ ਬੈਠ ਕੇ ਮੀਟਿੰਗਾਂ ਕਰਨ ਲੱਗੇ। ਬੀਰ ਸਿੰਘ ਪਹਾੜੀਆ ਕਹਿਣ ਲੱਗਾ, ਆਪਾਂ ਐਨੇ ਹਾਂ ਐਵੇਂ ਨੂੰ ਮਰਨ ਲੱਗੇ। ਅਸੀਂ ਮਾਲਕ ਰਾਜ-ਖ਼ਜ਼ਾਨਿਆਂ ਦੇ, ਪੈਰੀਂ ਸਾਧ ਦੇ ਪੱਗਾਂ ਨੂੰ ਧਰਨ ਲੱਗੇ॥

ਅਜਮੇਰ ਚੰਦ (ਭੀਮ ਚੰਦ ਕਲਹੂਰ ਦਾ ਪੁੱਤਰ) ਦੀ ਲਲਕਾਰ

- 195 ਭੀਮ ਚੰਦ ਦਾ ਪੁੱਤਰ ਅਜਮੇਰ ਚੰਦ, ਨਵਾਂ ਪੈਰ ਜਵਾਨੀ ਵਿੱਚ ਪਾਇਆ ਏ। ਬੀਰ ਸਿੰਘ ਦੀ ਸੁਣਕੇ ਗੱਲ ਉਹ ਤੇ, ਮੁੰਡਾ ਗੱਭਰੂ ਜੋਸ਼ ਵਿੱਚ ਆਇਆ ਏ। ਮੇਰੇ ਰਾਜ ਦੇ ਵਿਚ ਇਹ ਦੜ ਬੈਠਾ, ਹੋਊ ਇਸਦਾ ਹੁਣ ਸਵਾਇਆ ਏ। ਸਾਡੇ ਸਾਹਮਣੇ ਇਸ ਦੀ ਕੀ ਹਸਤੀ, ਹਰਚੰਦ ਸਿੰਘਾ ਦਿਲ ਕਿਉਂ ਢਾਇਆ ਏ॥

(ਬਾਕੀ ਅਗਲਾ ਅੰਕ ਵਿਚ)

48 YEARS OF EXCELLENCE
THE LINK GROUP

PUNJAB LINK
ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ
North America's Largest Distributed Weekly Newspaper
Published by : Punjab Link Newspaper Ltd.
604-503-5465 (LINK)

PUNJAB LINK SALES TEAM

Rakesh Puri 604-377-4085	Lalit (Nitu) 604-339-1599	Amarjit Singh 778-908-0523	Arya Bhalla 778-788-2429	Hardam S. Maan 604-308-6663	Shashi Madan 604-367-5611	Shirin Mitha 604-614-9165

www.punjablinkpaper.com | Email : ads@punjablinkpaper.com | Suite : 201-12732-80th Ave, Surrey B.C. V3W 3A7

ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ ਵਿੱਚ ਛਪੇ ਕਿਸੇ ਮੈਟਰ ਨਾਲ ਅਦਾਰੇ ਦਾ ਸਹਿਮਤ ਹੋਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਰਖਵਾਲੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ

ਬੀਬੀ ਜਗੀਰ ਕੌਰ

ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਸ਼ਤਾਬਦੀ ਦਿਹਾੜਿਆਂ ਦੀ ਲੜੀ ਵਿਚ ਨੌਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦਾ 400 ਸਾਲਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗੁਰਪੁਰਬ ਅੱਜ ਸਿੱਖ ਕੌਮ ਵੱਲੋਂ ਸ਼ਰਧਾ ਤੇ ਸਤਿਕਾਰ ਨਾਲ ਮਨਾਇਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਨੂੰ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਨੁਮਾਇੰਦਾ ਧਾਰਮਿਕ ਸੰਸਥਾ ਹੋਣ ਨਾਤੇ ਸ਼ਤਾਬਦੀਆਂ ਦੇ ਸਮਾਗਮ ਕਰਨ ਦਾ ਮਾਣ ਹਾਸਲ ਹੈ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ 400 ਸਾਲਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਿਹਾੜੇ ਮੌਕੇ ਵੀ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਨਗਰੀ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਸਮਾਗਮ ਕੀਤੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਬੇਸ਼ੱਕ ਕਰੋਨਾ ਮਹਾਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਸਮਾਗਮਾਂ ਵਿਚ ਭਰਵੀਂ ਸੰਗਤੀ ਸ਼ੁਮੂਲੀਅਤ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ, ਪਰ ਸੰਕੇਤਕ ਤੌਰ ਤੇ ਸ਼ਤਾਬਦੀ ਸਬੰਧੀ ਸਮਾਗਮ ਰੱਖੇ ਗਏ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਮਾਗਮਾਂ ਦਾ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਮਾਧਿਅਮਾਂ ਰਾਹੀਂ ਸਿੱਖ ਪ੍ਰਸਾਰਣ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤਾਂ ਜੋ ਦੇਸ਼ ਦੁਨੀਆਂ ਦੀਆਂ ਸੰਗਤਾਂ ਸਮਾਗਮ ਨਾਲ ਜੁੜ ਸਕਣ।

ਨੌਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਆਦਰਸ਼ਕ ਸ਼ਖਸੀਅਤ ਮਾਨਵਤਾ ਨੂੰ ਮੁਕੰਮਲ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਰਾਹ ਤੋਰਨ ਵਾਲੀ ਹੈ। ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਪੜ੍ਹਦਿਆਂ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਵੱਲੋਂ ਪਾਏ ਪੁਰਨੇ ਮਨੁੱਖਤਾ ਨੂੰ ਇਕ ਰੱਖਿਅਕ ਸ਼ਖਸੀਅਤ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿਚ ਸੁਰੱਖਿਆ ਦਾ ਅਹਿਸਾਸ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਹਨ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਜੀਵਨ ਇਤਿਹਾਸ ਮਨੁੱਖ ਸੁਣੀ ਦੇ ਵਿਚਾਰ ਤੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਬੁਨਿਆਦੀ ਹੱਕਾਂ ਤੇ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਬਰਕਰਾਰੀ ਦਾ ਲਖਾਇਕ ਹੈ। ਨੌਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਦੇਣ ਨੂੰ ਮਨੁੱਖਤਾ ਕਦੇ ਵੀ ਅੱਖੋਂ ਠਹਲੇ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੀ ਕਿਉਂਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਧਰਮ ਇਤਿਹਾਸ ਅੰਦਰ ਜਬਰ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਕੁਰਬਾਨੀ ਦੇ ਕੇ ਜੋ ਪੈੜਾਂ ਸਿਰਜੀਆਂ ਉਸ ਦਾ ਕੋਈ ਸਾਨੀ ਨਹੀਂ। ਜ਼ਾਲਮ ਮੁਗਲ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਕੱਟੜਵਾਦੀ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੀਆਂ ਉਮੀਦਾਂ ਅਤੇ ਮਾਨਵਤਾ ਵਿਰੋਧੀ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੇ ਅੰਤ ਲਈ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਸ਼ਹਾਦਤ ਮਿਸਾਲੀ ਹੈ। ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਸਾਮਰਾਜ ਮੁਗਲ ਸਲਤਨਤ ਦੀ ਰਾਜ ਸ਼ਕਤੀ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਚੁਣੌਤੀ ਮਾਨਵਤਾ ਲਈ ਇਕ ਸੁਖਦ ਅਹਿਸਾਸ ਹੋ ਨਿਬੜੀ। ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਵੱਲੋਂ ਸਾਰੇ ਹਿੰਦੋਸਤਾਨ ਨੂੰ ਇਸਲਾਮ ਦੇ ਦਾਇਰੇ ਵਿਚ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਜ਼ਬਰੀ ਧਰਮ ਤਬਦੀਲੀ ਦੀ ਤਾਅਸਬੀ ਤੇ ਹਿੰਸਕ ਨੀਤੀ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਹੀ ਰੋਕਿਆ। ਪਰਉਪਕਾਰੀ ਭਾਵਨਾ, ਨਿਰਭੈਤਾ ਅਤੇ ਦ੍ਰਿੜਤਾ ਨਾਲ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੀ ਹੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਜਾ ਕੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਇਨਕਲਾਬੀ ਵੰਗਾਰ ਦਿੱਤੀ ਅਤੇ ਉਸ ਦੀ ਧਾਰਮਿਕ ਨੀਤੀ ਨੂੰ ਵੱਡੇ ਸਵਾਲਾਂ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਲਿਆਂਦਾ।

ਮਾਨਵਤਾ ਦੇ ਹਮਦਰਦ ਨੌਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਮਾਤਾ ਨਾਨਕੀ ਜੀ ਅਤੇ ਛੇਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਗ੍ਰਿਹ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਿਖੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਗੁਰੂ ਕੇ ਮਹਿਲ ਦੇ ਸਥਾਨ ਤੇ 1621 ਈਸਵੀ ਨੂੰ ਹੋਇਆ। ਆਪ ਛੇਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਸਨ। ਆਪ ਜੀ ਦੀ ਪੜ੍ਹਾਈ, ਸਿਖਲਾਈ ਮੀਰੀ ਪੀਰੀ ਦੇ ਮਾਲਕ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਿਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੀ ਨਿਗਰਾਨੀ ਹੇਠ ਪੜ੍ਹਾਨ ਚੜ੍ਹੀ। ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਾਈ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਸ਼ਸਤਰਾਂ ਤੇ ਘੋੜ ਸਵਾਰੀ ਦੀ ਸਿਖਲਾਈ ਵੀ ਦਿੱਤੀ



ਗਈ। ਆਪ ਜੀ ਨੇ ਮੁਗਲਾਂ ਨਾਲ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਦੀ ਜੰਗ ਵਿਚ ਵੱਡੇ ਸੂਰਬੀਰਾਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਨੋਖੀ ਬਹਾਦਰੀ ਵਿਖਾਈ ਤੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਤੋਗ ਦੇ ਧਨੀ ਸਾਬਤ ਕੀਤਾ। ਆਪ ਜੀ ਦਾ ਵਿਆਹ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਨਿਵਾਸੀ ਸ੍ਰੀ ਲਾਲ ਚੰਦ ਜੀ ਦੀ ਸਪੁੱਤਰੀ ਗੁਜਰੀ ਜੀ ਨਾਲ ਹੋਇਆ। ਗੁਰੂ ਪਦਵੀ ਧਾਰਨ ਉਪਰੰਤ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਨੇ ਸਿੱਖੀ ਦੇ ਪ੍ਰਚਾਰ ਤੇ ਪ੍ਰਸਾਰ ਲਈ ਜਿੱਥੇ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਭਾਗਾਂ ਵਿਚ ਪ੍ਰਚਾਰ ਦੌਰੇ ਕੀਤੇ, ਉੱਥੇ ਸ਼ਿਵਾਲਕ ਦੀ ਰਮਣੀਕ ਵਾਦੀ ਵਿਚ ਦਰਿਆ ਸਤਲੁਜ ਦੇ ਕੰਢੇ ਤੇ ਸ੍ਰੀ ਆਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਨਗਰ ਦੀ ਸਥਾਪਨਾ ਵੀ ਕੀਤੀ। ਇਤਿਹਾਸ ਅਨੁਸਾਰ ਕਸ਼ਮੀਰੋਂ ਆਏ ਪੰਡਿਤਾਂ ਦੇ ਵਫ਼ਦ ਨੇ ਆਨੰਦਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਆ ਕੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਨੂੰ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਦੀ ਹਕੂਮਤ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਜ਼ਬਰੀ ਧਰਮ ਤਬਦੀਲੀ ਦੀ ਦੁੱਖਾਂ ਭਰੀ ਦਾਸਤਾਨ ਸੁਣਾਈ ਤਾਂ ਸਤਿਗੁਰਾਂ ਨੇ ਉੱਤਰ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਕਿਸੇ ਪਵਿੱਤਰ ਆਤਮਾ ਦੀ ਕੁਰਬਾਨੀ ਨਾਲ ਹੀ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਅੱਤਿਆਚਾਰ ਰੁਕ ਸਕਣਗੇ। ਇਸ ਸਮੇਂ ਕੋਲ ਖਲੋਤੇ 9 ਸਾਲਾਂ ਦੇ ਬਾਲਕ ਸ੍ਰੀ ਗੋਬਿੰਦ ਰਾਏ (ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ) ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਆਪ ਨਾਲੋਂ ਵਧੇਰੇ ਹੋਰ ਮਹਾਨ ਪੁਰਸ਼ ਹੋਰ ਕੌਣ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ? ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਬਾਲ ਸ੍ਰੀ ਗੋਬਿੰਦ ਰਾਏ ਨੂੰ ਬੜੇ ਪ੍ਰਤਾਪੀ ਤੇ ਪ੍ਰਤੱਖ ਸਮਝ ਕੇ ਆਪਣੇ ਗਲੇ ਲਗਾ ਲਿਆ ਅਤੇ ਉਸੇ ਸਮੇਂ ਕਸ਼ਮੀਰੀ ਪੰਡਿਤਾਂ ਨੂੰ ਕਹਿ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਉਹ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਜਾ ਕੇ ਆਖ ਦੇਣ ਕਿ ਪਹਿਲਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਨੂੰ ਇਸਲਾਮ ਵਿਚ ਲੈ ਆਉਣ, ਫਿਰ ਆਪੇ ਹੀ ਸਭ ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਣ ਜਾਣਗੇ। ਇਹ ਇਕ ਧਰਮੀ ਖੇਤਰ ਦੇ ਸੱਚੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੀ ਦੁਨਿਆਵੀ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਵੰਗਾਰ ਸੀ।

ਉੱਧਰ ਜਦੋਂ ਕਸ਼ਮੀਰੀ ਪੰਡਿਤਾਂ ਨੇ ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਨੂੰ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਸੁਨੇਹਾ ਦਿੱਤਾ ਤਾਂ ਉਹ ਮਨ ਹੀ ਮਨ ਬਹੁਤ ਖੁਸ਼ ਹੋਇਆ ਕਿਉਂਕਿ ਹੁਣ ਤਾਂ ਸਿਰਫ ਇਕੋ ਹੀ ਬੰਦੇ ਨੂੰ ਇਸਲਾਮ ਦੇ

ਦਾਇਰੇ ਵਿਚ ਲਿਆ ਕੇ ਸਾਰੇ ਹਿੰਦੋਸਤਾਨ ਨੂੰ ਇਸਲਾਮ ਦੇ ਵੱਡੇ ਥੱਲੇ ਲਿਆਉਣਾ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੌਖਾ ਕੰਮ ਸੀ, ਪਰ ਉਸ ਨੂੰ ਇਸ ਦੇ ਅੰਦਰ ਛੁਪੀ ਵੰਗਾਰ ਨਜ਼ਰ ਨਹੀਂ ਸੀ ਆਈ। ਔਰੰਗਜ਼ੇਬ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰੀ ਦਾ ਹੁਕਮ ਜਾਰੀ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। 7੫੨ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਵੀ ਗੁਰੂ ਪਰਿਵਾਰ ਤੇ ਸਿੱਖ ਸੰਗਤਾਂ ਨੂੰ ਉਪਦੇਸ਼ ਦੇ ਕੇ ਕੁਝ ਚੁੱਣਵੇਂ ਸਿੱਖਾਂ ਸਹਿਤ ਦਿੱਲੀ ਲਈ ਰਵਾਨਾ ਹੋ ਗਏ। ਆਗਰੇ ਵਿਖੇ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕਰਨ ਉਪਰੰਤ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੂੰ ਦਿੱਲੀ ਲਿਆਇਆ ਗਿਆ। ਹਕੂਮਤ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਤਾਂ ਬਹੁਤ ਡਰਾਵੇ ਤੇ ਲਾਲਚ ਦਿੱਤੇ ਕਿ ਉਹ ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਣ ਜਾਣ, ਪਰ ਜਦੋਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨਾ ਮੰਨੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕੀਤੇ ਪਿਆਰੇ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੀਆਂ ਅੱਖਾਂ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਹੀ ਬੜੇ ਤਸੀਹੇ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਤੇ ਉਹ ਸ਼ਹੀਦੀ ਪਾ ਗਏ। ਅਖੀਰ ਜ਼ਾਲਮਾਂ ਨੇ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਨੂੰ ਵੀ ਸ਼ਹੀਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਸੰਸਾਰ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਪੁਰਸ਼ਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦੇਸ਼, ਕੌਮ ਜਾਂ ਆਪਣੇ ਧਰਮ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਲਈ ਕੁਰਬਾਨੀਆਂ ਦਿੱਤੀਆਂ ਹੋਣਗੀਆਂ, ਪਰ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਨੇ ਹੋਰਨਾਂ ਦੇ ਧਰਮ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਲਈ ਅਤੇ ਮਨੁੱਖਤਾ ਦੇ ਮੁੱਢਲੇ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਲਈ ਕੁਰਬਾਨੀ ਦਿੱਤੀ। ਨੌਵੇਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦਾ ਜੀਵਨ ਮਨੁੱਖਤਾ ਲਈ ਚਾਨਣ-ਮੁਨਾਰਾ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਮਾਨਵ ਧਰਮ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਭਾਵ ਧਾਰਮਿਕ ਆਜ਼ਾਦੀ ਵਾਲੇ ਬੁਨਿਆਦੀ ਹੱਕਾਂ-ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਬਰਕਰਾਰੀ ਲਈ ਸ਼ਹਾਦਤ ਦਿੱਤੀ। ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦਾ 400 ਸਾਲਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ ਮਨਾਉਂਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਤੋਂ ਸੋਧ ਲੈਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪੰਥ ਦੀ ਸੇਵਾਦਾਰ ਹੋਣ ਨਾਤੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ 400 ਸਾਲਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ ਦੀ ਦੇਸ਼ ਵਿਦੇਸ਼ ਅੰਦਰ ਵਸਦੀਆਂ ਸੰਗਤਾਂ ਨੂੰ ਵਧਾਈ ਦਿੱਤੀ ਹੋਈ ਬੇਨਤੀ ਕਰਦੀ ਹਾਂ ਕਿ ਧਰਮ ਦੀਆਂ ਵੱਡਮੁੱਲੀਆਂ ਕਦਰਾਂ ਕੀਮਤਾਂ ਨੂੰ ਜੀਵਨ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਬਣਾਈਏ। ਮਾਨਵਤਾ ਵਿਰੁੱਧ ਹੁੰਦੇ ਜ਼ੁਲਮਾਂ ਲਈ ਆਵਾਜ਼ ਬਣੀਏ ਅਤੇ ਸਮਾਜ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਆਸ਼ੇ ਅਨੁਸਾਰ ਬਿਹਤਰ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਯਤਨਸ਼ੀਲ ਹੋਈਏ।

AMA CONCRETE

Commercial & Residential

- Placing Pumping & Finishing
- Foundation Floors
- Smooth Finishing
- Exposed Broom Finishing
- Stamped Concrete

ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਡਰਾਈਵੇਅ ਪੁੱਟਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਸਾਈਡ ਵਾਕ, ਕਰਬਜਾਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੰਕਰੀਟ ਨੂੰ ਕੱਟ ਕੇ ਰਿਮੂਵ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

ਵਧੀਆ ਸਰਵਿਸ , ਵਾਜਿਬ ਰੇਟ ਅਤੇ ਮੁਫਤ ਐਸਟੀਮੇਟ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ

Sodhi: 604-518-4389 | Harjeet: 604-613-0472

METRO CONTRACTING LTD.

Excavation
Demolition
Sand & Gravel
Drain tikes
Back Fill
Trucking
Backhoe Service
Land Clearing
Hourly or Contract



Residential & Commercial

Gurvinder Sanghera: 604-729-1435

Email: gsanghera77@gmail.com

ਕਲਾਸੀਫਾਈਡ ਅਤੇ ਮੈਟਰੀਮੋਨੀਅਲ

ਸਿਰਫ \$10 ਖਰਚਾ ਸੰਪਰਕ : ਹਰਦਮ ਸਿੰਘ ਮਾਨ : 604-308-6663

MATRIMONIALS

EMPLOYMENTS

EMPLOYMENTS

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 26 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'10", ਨਸ਼ਿਆਂ ਤੋਂ ਰਹਿਤ, BTECH(ਮਕੈਨੀਕਲ), ਲਈ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਜਾਂ ਪੀ.ਆਰ. ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕਾ ਇੰਡੀਆ ਵਿੱਚ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਕੋਲ ਇੰਡੀਆ ਵਿੱਚ 13 ਕਿੱਲੇ ਜ਼ਮੀਨ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵਧੀਆ ਸੈਟਲਡ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ: 778-713-0015 ਜਾਂ ਇੰਡੀਆ: 98156-34151

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ , ਉਮਰ 27 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ, ਵੈਟਨਰੀ ਡਾਕਟਰ ਡਿਗਰੀ ਹੋਲਡਰ (B.Vse), ਨਸ਼ਾ ਰਹਿਤ, ਲੜਕੇ ਵਾਸਤੇ ਉੱਚ ਸਿੱਖਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕਾ 24 ਏਕੜ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਮਾਲਿਕ ਹੈ। ਮਾਲਵਾ ਖੇਤਰ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਚਾਹਵਾਨ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ-ਫੋਨ ਨੰਬਰ 778-968-6874

ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਉਮਰ 26 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 11 ਇੰਚ, ਬੀ ਏ, ਐਲ ਐਲ ਬੀ, ਆਇਲੈਟਸ ਚੋ 7 ਬੈਂਡ, ਜ਼ਮੀਨ-ਜਾਇਦਾਦ ਵਾਲੇ ਇੰਡੀਆ ਰਹਿੰਦੇ ਲੜਕੇ ਵਾਸਤੇ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੀ ਭੈਣ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕੈਲਗਰੀ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਚਾਹਵਾਨ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ- ਫੋਨ 587-892-2691, ਇੰਡੀਆ ਨੰਬਰ- 98557-86891 (ਵੈਟਸਐਪ)

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ., ਉਮਰ 27 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'5", ਵਾਸਤੇ ਯੋਗ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਉਹ ਪਰਿਵਾਰ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਜੋ ਉਸ ਦੇ ਇੰਡੀਅਨ ਭਰਾ ਉਮਰ 29 ਸਾਲ ਕੱਦ 6'0" ਨੂੰ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ ਲੜਕੀ ਦਾ ਰਿਸ਼ਤਾ ਕਰਵਾ ਸਕਣ। ਸੰਪਰਕ- 604-761-7580 ਜਾਂ 604-599-8237

apr 24

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਫਾਸਟ ਡਰਾਈਵਲ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਤਜਰਬੇ ਅਨੁਸਾਰ 20 ਤੋਂ 26 ਡਾਲਰ ਪ੍ਰਤੀ ਘੰਟਾ। ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੂੰ ਕੰਮ ਸਿਖਾ ਕੇ ਪੱਕੇ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਮਦਦ, ਇਕ ਸਾਲ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਹੂਲਤ। ਸਰੀ, ਡੈਲਟਾ, ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੋਂ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ। ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: ਸਾਹਿਬ ਸਿੰਘ : 778-863-9000

MATRIMONIALS

ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਸੋਹਣੀ ਸੁਨੱਖੀ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 26 ਸਾਲ ਕੱਦ 5'1", ਵਾਸਤੇ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਜਾਂ ਪੀ.ਆਰ. ਲੜਕੇ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਇੰਡੀਆ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ BSC (Fashion Designing) ਕੀਤੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਲੜਕੀ ਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵਧੀਆ ਸੈਟਲਡ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ- 778-713-0015 ਜਾਂ 604-319-0044

may 08

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਬਰਾੜ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ , ਉਮਰ 29 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 6 ਇੰਚ, ਆਈ ਸੀ ਬੀ ਸੀ ਚ ਜੌਬ ਕਰਦੀ ਲੜਕੀ ਵਾਸਤੇ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਮਾਲਵਾ ਖੇਤਰ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਚਾਹਵਾਨ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ-ਫੋਨ ਨੰਬਰ 91-77105-45804 (ਵੈਟਸਐਪ)

may 08

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀ.ਆਰ. ਸਿੱਖ ਰਾਜਪੂਤ ਪਰਮਾਰ ਲੜਕੀ, ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5'6", ਰੰਗ ਸਾਫ਼, ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਕੰਪਨੀ ਵਿੱਚ ਜੌਬ ਕਰਦੀ ਲੜਕੀ ਲਈ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ, ਸਿੱਖ ਰਾਜਪੂਤ ਜਾਂ ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਚੰਗੇ ਖਾਨਦਾਨ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਲੜਕਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਸਿਰਫ ਸਰੀ-ਵੈਨਕੂਵਰ ਇਲਾਕੇ ਵਾਲੇ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ।

ਫੋਨ: 778 141 1207

ਈਮੇਲ: ikttyparmar22@gmail.com

may 08

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਜ਼ੋਰਾਵਰ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਲਿਮ. ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ। ਇਕ ਸਾਲ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਹੂਲਤ। ਨਵੇਂ ਆਏ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੂੰ ਪੱਕੇ ਕਰਵਾਉਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਸਰੀ, ਡੈਲਟਾ ਅਤੇ ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੋਂ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ। ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ- ਲਖਵੀਰ ਸਿੰਘ ਗਰੇਵਾਲ: 778-881-0002

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

H.R. Stucco & Renovations Ltd. ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਕਾਮੇਆਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੈ। ਯੋਗਤਾ ਅਨੁਸਾਰ ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਇਹਨਾਂ ਫੋਨ ਨੰਬਰਾਂ ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-312-1325 ਜਾਂ 604-518-4800 | ਅਸੀਂ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਵਧੀਆ ਅਤੇ ਸਸਤੇ ਰੇਟਾਂ ਤੇ ਸਟੱਕੋ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਦੀ ਮੰਨੀ ਪ੍ਰਮਾਣੀ ਕੰਪਨੀ ਜੇ. ਕੇ. ਜੇ. ਕੰਟਰੈਕਟਿੰਗ ਲਿਮਿਟਡ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਨਰਸਰੀ, ਕਰੇਨਬੇਰੀ ਲਈ ਫਾਰਮ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ। ਕੰਮ ਪਲਾਂਟਿੰਗ, ਪੋਟਿੰਗ, ਬੇਰੀ ਤੋੜਨ ਅਤੇ ਕਰੇਨਬੇਰੀ ਦਾ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਸਾਰਾ ਸਾਲ ਚੱਲੇਗਾ। ਕੰਮ ਅਨੁਸਾਰ ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਮਿਸ਼ਨ, ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਅਤੇ ਐਲਡਰਗਰੋਵ ਤੋਂ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪੂਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੋਵੇਗਾ। ਸਾਨੂੰ ਡਰਾਈਵਰ ਦੀ ਵੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ-ਚਰਨਜੀਤ ਕੌਰ 604-309-8705

dec 31

BOOK YOUR CLASSIFIED IN

ਪੰਜਾਬ ਲਿੰਕ

PUNJABI WEEKLY NEWSPAPER

BUY 4 ADS GET 1 AD FREE

ਪੰਜਾਬੀ ਲੋਕ ਵਿਰਾਸਤ ਅਕਾਡਮੀ, ਵਲੋਂ ਦੋ ਲੇਖਕਾਂ ਪ੍ਰਿੰ: ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਕਾਲੜਾ ਅਤੇ ਪ੍ਰਿੰ: ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਦਾ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜੇ ਤੇ ਡੂੰਘਾ ਅਫਸੋਸ

ਲੁਧਿਆਣਾ-ਪੰਜਾਬੀ ਲੋਕ ਵਿਰਾਸਤ ਅਕਾਡਮੀ ਵੱਲੋਂ ਬਜ਼ੁਰਗ ਪੰਜਾਬੀ ਲੇਖਕ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਕਾਲੜਾ ਅਤੇ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੁਲੱਖਣ ਸਿੰਘ ਮੀਤ ਦੇ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜੇ ਤੇ ਅਫਸੋਸ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕਰਦਿਆਂ ਲੋਕ ਵਿਰਾਸਤ ਅਕਾਡਮੀ ਦੇ ਸਰਪ੍ਰਸਤ

ਡਾ. ਸ ਪ ਸਿੰਘ ਚੇਅਰਮੈਨ ਪ੍ਰੋ: ਗੁਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ ਤੇ ਦੋਆਬਾ ਜ਼ੋਨ ਦੇ ਕਨਵੀਨਰ ਤਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਕਿੰਨੜਾ ਨੇ ਡੂੰਘੇ ਅਫਸੋਸ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਵੰਡ ਮਗਰੋਂ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਕਾਲੜਾ ਜੀ ਨੇ ਬਹੁਤ ਸੰਘਰਸ਼ ਵਿਚ

ਬਚਪਨ ਬਿਤਾਇਆ ਸੀ। ਬਹੁਤ ਗੁਰਬਤ ਕਾਰਨ ਚੌੜਾ ਬਾਜ਼ਾਰ ਲੁਧਿਆਣਾ ਵਿੱਚ ਵੱਡੀ ਲਾਉਣ ਤੋਂ ਸਫ਼ਰ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਕੇ ਪਹਿਲਾਂ ਕਾਲਕਰ, ਫਿਰ ਸਕੂਲ ਲੈਕਚਰਾਰ, ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ, ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫ਼ਸਰ ਤੇ ਡਿਪਟੀ ਡੀ। ਪੀ। ਆਈ ਸਕੂਲਜ਼ ਵਜੋਂ 1993 ਵਿਚ ਸੇਵਾ ਮੁਕਤੀ ਤੀਕ ਦਾ ਸਫ਼ਰ ਕੀਤਾ। ਉਹ ਪ੍ਰੋ: ਕ੍ਰਿਪਾਲ ਸਿੰਘ ਕਸੇਲ ਜੀ ਦੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਹੋਣ ਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਗੌਰਵ ਮੰਨਦੇ ਸਨ। ਪੰਜਾਬੀ ਗ਼ਜ਼ਲ ਅਕਾਡਮੀ ਦੇ ਵੀ ਉਹ ਬਾਨੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸਨ। ਸਿਰਜਣਧਾਰਾ ਦੇ ਸਰਗਰਮ

ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਮਾਡਲ ਟਾਊਨ ਤਿਕੋਨਾ ਪਾਰਕ ਨੇੜੇ ਆਪਣੇ ਘਰ ਚ ਬਹੁਤੀ ਉਮਰ ਗੁਜ਼ਾਰੀ ਪਰ ਅੱਜ ਕਲ੍ਹ ਉਹ ਨਾਭਾ(ਪਟਿਆਲਾ)ਰਹਿ ਰਹੇ ਸਨ। ਦੂਜੇ ਵਿਛੋੜੇ ਲੇਖਕ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ | ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਬਹੁਪੱਖੀ ਲੇਖਕ ਸਨ। ਰਣਬੀਰ ਕਾਲਿਜ ਸੰਗਰੂਰ ਵਿੱਚ ਲੰਮਾ ਸਮਾਂ ਉਹ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਅਧਿਆਪਕ ਰਹੇ। ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਸਿੱਖ ਹਿਸਟਰੀ ਰੀਸਰਚ ਬੋਰਡ ਦੇ ਵੀ ਉਹ ਕੁਝ ਸਮਾਂ ਮੈਂਬਰ ਰਹੇ। ਇਸ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਉਹ ਗ਼ਜ਼ਲ ਤੇ ਮਿੰਨੀ ਕਹਾਣੀ ਲੇਖਨ ਨਾਲ



ਕਾਮੇ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਕਾਲੜਾ ਜੀ ਨੇ ਸਤਾਰਾਂ ਕਾਵਿ ਸੰਗ੍ਰਹਿ, ਨੌਂ ਆਲੋਚਨਾ ਪੁਸਤਕਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਇਕ ਪੁਸਤਕ ਸ਼ਾਹਮੁਖੀ ਵਿਚ ਵੀ ਛਪਵਾਈ। ਬਾਰਾਂ ਬਾਲ ਸਾਹਿਤ ਪੁਸਤਕਾਂ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਵੈਜੀਵਨੀ 'ਪੈਰਾਂ ਦੀ ਪਰਵਾਜ਼ ਵੀ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਲਿਖਤਾਂ ਵਿੱਚ ਗਿਣੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਅੱਧੀ ਦਰਜਨ ਦੇ ਕਹੀਬ ਪੁਸਤਕਾਂ ਦੀ ਸੰਪਾਦਨਾ ਵੀ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਡਾ.ਵੇਂ

ਵੀ ਜੁੜੇ ਹੋਏ ਸਨ। ਕੇਂਦਰੀ ਮੰਤਰੀ ਸ: ਪੰਨਾ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੇ ਦਾਮਾਦ ਹੋਣ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਦੇ ਵੀ ਆਪਣੀ ਤਰੱਕੀ ਲਈ ਵਿਚਕਾਰਲਾ ਰਾਹ ਨਹੀਂ ਸੀ ਅਪਣਾਇਆ। ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਕਾਲੜਾ ਤੇ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਦੇ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜੇ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਜਗਤ ਅਤੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਨਾ ਪੂਰਿਆ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਘਾਟਾ ਪਿਆ ਹੈ।

ਸਟ੍ਰੋਕ ਇੱਕ ਡਾਕਟਰੀ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਹੈ, ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਵਿੱਚ ਵੀ, 9-1-1 ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ।

ਸਟ੍ਰੋਕ ਦੇ ਲੱਛਣਾਂ ਬਾਰੇ ਸਿੱਖੋ

- F**ace ਚਿਹਰਾ: ਕੀ ਚਿਹਰਾ ਹੇਠਾਂ ਨੂੰ ਢਿਲਕ ਰਿਹਾ ਹੈ?
- A**rms ਬਾਹਵਾਂ: ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀਆਂ ਬਾਹਵਾਂ ਉੱਪਰ ਨੂੰ ਚੁੱਕ ਸਕਦੇ ਹੋ?
- S**peech ਗੱਲ-ਬਾਤ: ਕੀ ਤੁਹਾਡੀ ਗੱਲ-ਬਾਤ ਅਸਪਸ਼ਟ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ?
- T**ime ਸਮੇਂ: ਸਮੇਂ ਦੀ ਅਹਿਮੀਅਤ ਸਮਝੋ - ਝਟਪਟ 9-1-1 'ਤੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰੋ!

ਜੇ ਸਟ੍ਰੋਕ ਦੇ ਲੱਛਣ ਵੇਖਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਜਲਦੀ 9-1-1 ਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ

heartandstroke.ca/Punjabi



J & S Insulation & Rebar Ltd.



Residential & Commercial
 Batt Insulation, Rigid Insulation, Insulate Sprinkler, Slab Insulation, Rebar, Poly, Styrofoam
Quality Work, Free Estimates
Best Price
Sarbjit: 604.841.9849

ਕੈਨੇਡਾ ਪੱਕੇ ਹੋਣ ਲਈ 20 ਹਜ਼ਾਰ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੇ ਭਰੀਆਂ ਅਰਜ਼ੀਆਂ

ਕੈਨੇਡਾ (ਕਮਲਜੀਤ ਬੁੱਟਰ)-ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਬੀਤੇ ਵੀਰਵਾਰ ਤੋਂ 90,000 ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਪਰਮਾਨੈਂਟ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸੀ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਵਾਸਤੇ ਐਲਾਨੇ ਗਏ ਨਿਊ ਪੈਬਵੇਅਰ ਟੂ ਪਰਮਾਨੈਂਟ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ 'ਚ ਦਰਖਾਸਤਾਂ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੇ ਲੱਗਪਗ ਅੱਧੀ ਸੰਖਿਆ ਵਿੱਚ ਆਪੋ ਆਪਣੀਆਂ ਦਰਖਾਸਤਾਂ ਪਹਿਲੇ ਹੀ ਦਿਨ ਜਮਾਂ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਹਨ। ਬੀਤੇ ਕੱਲ੍ਹ ਸਵੇਰੇ ਕੈਨੇਡਾ ਸਮੇਂ ਅਨੁਸਾਰ 10 ਵਜੇ ਤੋਂ ਦਰਖਾਸਤਾਂ ਦੇਣ ਦਾ ਕੰਮ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ ਸੀ ਤੇ ਪਹਿਲੇ 45 ਮਿੰਟ ਵਿੱਚ ਹੀ 7000 ਦਰਖਾਸਤਾਂ ਜਮਾਂ ਹੋ ਗਈਆਂ ਸਨ। ਦੇਰ ਰਾਤ ਤੱਕ 20 ਹਜ਼ਾਰ ਦੇ ਕਰੀਬ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਸਟੂਡੈਂਟਸ ਨੇ ਆਪੋ ਆਪਣੀਆਂ ਐਪਲਿਕੇਸ਼ਨਜ਼ ਜਮਾਂ ਕਰਵਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਦੱਸੀਆਂ

ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਇਸ ਵਾਸਤੇ ਫੀਸ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਉਣ ਵਿੱਚ ਕਈ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਦਿੱਕਤਾਂ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਵੀ ਕਰਨਾ ਪਿਆ ਦੱਸਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸੂਤਰਾਂ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਕਈ ਕੰਮ ਮਾਲਕਾਂ ਨੇ ਜੋਬ ਲੈਟਰ ਦੇਣ ਬਦਲੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਤੋਂ 2 ਤੋਂ ਚਾਈ ਹਜ਼ਾਰ ਡਾਲਰ ਵਸੂਲ ਕੀਤੇ ਅਤੇ ਕਈ ਫਟੋਗ੍ਰੈਫਰਜ਼ ਨੇ ਫੋਟੋ ਖਿੱਚਣ ਲਈ ਨਿਰਧਾਰਤ ਰਕਮ ਤੋਂ ਕਿਤੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਰਕਮ ਵਸੂਲ ਕੀਤੀ ਦੱਸੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਵਿੱਚ 40 ਹਜ਼ਾਰ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਸਟੂਡੈਂਟਸ, ਹੈਲਥ ਕੇਅਰ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ 20 ਹਜ਼ਾਰ ਟੈਂਪੋਰੇਰੀ ਵਰਕਰਜ਼, ਅਤੇ 30 ਹਜ਼ਾਰ ਇੰਸਿਸ਼ਿਅਲ ਔਕਿਊਪੇਸ਼ਨਜ਼ ਵਿੱਚ ਲੱਗੇ ਟੈਂਪੋਰੇਰੀ ਵਰਕਰਜ਼ ਨੂੰ ਦਰਖਾਸਤਾਂ ਦੇਣ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ।



SKY BLUE DRYWALL LTD. Residential & Commercial

- T-Bar
- Steel Stud
- Boarding
- Taping
- Ceiling Texture
- Renovation
- Quality Work
- Free Estimates



Daljit Singh
778-549-3605
 E: singh.mand@icloud.com



ਫਿਲਮੀ ਦੁਨੀਆ 'ਚ ਪਹਿਚਾਣ ਬਣਾਉਣਾ ਬਹੁਤ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੈ-ਵਰਧਨ ਪੁਰੀ

ਮੁੰਬਈ-ਮਰਹੂਮ ਅਦਾਕਾਰ ਅਮਰੀਸ਼ ਪੁਰੀ ਦੇ ਪੋਤੇ ਅਦਾਕਾਰ ਵਰਧਨ ਪੁਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਸ ਦਾ ਸੰਘਰਸ਼ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਕਲਾਕਾਰ ਤੋਂ ਘੱਟ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ ਕਿਉਂਕਿ ਜਦੋਂ ਉਸ ਨੇ ਸਿਨੇਮਾ ਜਗਤ ਵਿੱਚ ਪੈਰ ਰੱਖਿਆ ਤਾਂ ਉਦੋਂ ਉਸ ਦੇ ਦਾਦਾ ਨਹੀਂ ਰਹੇ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਈਐੱਨਐੱਸ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਦਿਆਂ ਦੱਸਿਆ, “ਇੰਡਸਟਰੀ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਪਹਿਚਾਣ ਬਣਾਉਣਾ ਬਹੁਤ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੈ। ਲੋਕ ਇਸ ਗੱਲ 'ਤੇ ਯਕੀਨ ਨਹੀਂ ਕਰਨਗੇ ਪਰ ਇਹ ਆਸਾਨ ਨਹੀਂ ਸੀ ਕਿਉਂਕਿ ਜਦੋਂ ਮੈਂ ਬਹੁਤ ਛੋਟਾ ਸੀ ਤਾਂ ਮੇਰੇ ਦਾਦਾ ਜੀ ਦਾ ਦੇਹਾਂਤ ਹੋ ਗਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਉਹ ਜਾਣਕਾਰਾਂ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਜਾਂ ਫਿਲਮ ਨਿਰਮਾਤਾਵਾਂ ਦੇ ਦਫਤਰ ਜਾਣ ਲਈ ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਮੌਜੂਦ ਨਹੀਂ ਸੀ। 2019 ਵਿੱਚ ਫਿਲਮ ‘ਯੇ ਸਾਲੀ ਆਸ਼ਕੀ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਅਦਾਕਾਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦਾਦੇ ਨਾਲ ਬਿਤਾਏ ਬਾਨਦਾਰ ਪਲਾਂ ਨੂੰ ਯਾਦ ਕੀਤਾ। ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ, “ਹਰ ਕੋਈ ਇਹ ਜਾਣਨ ਲਈ ਉਤਸੁਕ ਹੈ ਕਿ ਦਾਦੂ ਕਿਵੇਂ ਦੇ ਸੀ। ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਸਭ ਤੋਂ ਚੰਗੀਆਂ ਯਾਦਾਂ ਹਨ, ਜਦੋਂ ਅਸੀਂ ਇਕੱਠੇ ਫਿਲਮ ਦੇਖਦੇ ਸੀ। ਮੈਂ ਲੰਮੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਉਸ ਸਮੇਂ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਜਿਊਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ। ਵਰਧਨ ਅੱਜ ਇੱਕ ਸਾਲ ਹੋਰ ਵੱਡਾ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਉਸ ਨੇ ਯਾਦ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਸ ਦੇ ਦਾਦਾ ਜੀ ਉਸ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਨ ਸਮਾਰੋਹ ਦਾ ਅਹਿਮ ਹਿੱਸਾ ਹੋਇਆ ਕਰਦੇ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ, “ਇਸ ਜਨਮ ਦਿਨ ਮੇਰੇ ਮੈਂ ਕਰੋਨਾ ਪੀੜਤਾਂ ਨੂੰ ਡਾਕਟਰੀ ਸੇਵਾਵਾਂ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਇੱਕ ਐੱਨਜੀ? ਦੇ ਨਾਲ ਹਾਂ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨਾਲ ਰਾਤ ਦਾ ਭੋਜਨ ਕਰਾਂਗਾ ਅਤੇ ਦੋਸਤਾਂ ਨਾਲ ਜੂਮ ਕਾਲ 'ਤੇ ਜੁੜਾਂਗਾ। ਇਸ ਵਾਰ ਮੈਂ ਹਰ ਚੀਜ਼ ਦੇ ਨਾਲ ਜ਼ਸ਼ਨ ਮਨਾਉਣ ਦੇ ਰੋਅ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਹਾਂ।”

ਟਵਿੱਟਰ ਨੇ ਕੰਗਨਾ ਦਾ ਖਾਤਾ ਪੱਕੇ ਤੌਰ ਉੱਤੇ ਬੰਦ ਕੀਤਾ

ਮੁੰਬਈ-ਟਵਿੱਟਰ ਨੇ ‘ਨਫਰਤੀ ਵਤੀਰਾ ਤੇ ਇਤਰਾਜ਼ਯੋਗ ਵਿਹਾਰ ਨੀਤੀ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰਨ ਤੇ ਅਦਾਕਾਰਾ ਕੰਗਨਾ ਰਣੌਤ ਦਾ ਖਾਤਾ ਪੱਕੇ ਤੌਰ ਤੇ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਟਵਿੱਟਰ ਨੇ ਅੱਜ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੱਤੀ। ਅਦਾਕਾਰਾ ਦੇ ਖਾਤੇ 'ਤੇ ‘ਅਕਾਊਂਟ ਸਸਪੈਂਡਡ ਲਿਖਿਆ ਆ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਪੰਛਮੀ ਬੰਗਾਲ ਚ ਭਾਜਪਾ ਤੇ ਮਮਤਾ ਬੈਨਰਜੀ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਹੇਠਲੀ ਟੀਐੱਮਸੀ ਦੀ ਜਿੱਤ ਅਤੇ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹਿੰਸਾ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਕਈ ਪੋਸਟਾਂ ਕੀਤੀਆਂ ਸਨ। ਸੂਬੇ ਚ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਰਾਜ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਦਿਆਂ ਅਦਾਕਾਰਾ ਨੇ ਹਿੰਸਾ ਲਈ ਬੈਨਰਜੀ ਨੂੰ ਕਸੂਰਵਾਰ ਦੱਸਿਆ ਸੀ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਨਾਵਾਂ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਨ ਕੀਤਾ ਸੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਟਵਿੱਟਰ ਨੇ ਕਿਹਾ, ‘ਅਸੀਂ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰ ਰਹੇ ਹਾਂ ਕਿ ਅਸੀਂ ਉਸ ਵਿਹਾਰ ਖਿਲਾਫ਼ ਸਖਤ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਾਂਗੇ ਜਿਸ ਨਾਲ ਆਫਲਾਈਨ ਨੁਕਸਾਨ ਪਹੁੰਚਣ ਦਾ ਖਦਸ਼ਾ ਹੋਵੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ, ‘ਸਬੰਧਤ ਖਾਤਾ ਟਵਿੱਟਰ ਦੇ ਨਿਯਮਾਂ, ਖਾਸ ਤੌਰ ਤੇ ਸਾਡੀ



ਨਫਰਤੀ ਵਿਹਾਰ ਨੀਤੀ ਅਤੇ ਇਤਰਾਜ਼ਯੋਗ ਨੀਤੀ ਦਾ ਵਾਰ ਵਾਰ ਉਲੰਘਣ ਕਰਨ ਤੇ ਪੱਕੇ ਤੌਰ ਤੇ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।



ਮੈਂ ਬੇਵੱਸ ਧੀ ਹਾਂ, ਜੋ ਮਾਂ ਦਾ ਦੁੱਖ ਵੀ ਨਹੀਂ ਵੰਡ ਸਕਦੀ-ਹਿਨਾ ਖਾਨ

ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੀ ਕਿਉਂਕਿ ਕਰੋਨਾ ਕਾਰਨ ਉਹ ਇਕਾਂਤਵਾਸ ਚ ਹੈ। ਹਿਨਾ ਖਾਨ ਨੇ ਆਪਣੇ ਇੰਸਟਾਗ੍ਰਾਮ ਖਾਤੇ 'ਤੇ ਆਪਣੀ ਤਸਵੀਰ ਸਾਂਝੀ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਖਿੜਕੀ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਦੇਖ ਰਹੀ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਨੇ ਮਾਸਕ ਪਾਇਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਲਿਖਿਆ, ‘ਇੱਕ ਬੇਵੱਸ ਧੀ, ਜੋ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਦਿਲਾਸਾ ਦੇਣ ਲਈ ਉਸ ਦੇ ਕੋਲ ਵੀ ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੀ, ਉਹ ਵੀ ਉਸ ਸਮੇਂ ਜਦੋਂ ਉਸ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਲੋੜ ਹੈ। ਸਮਾਂ ਬਹੁਤ ਔਖਾ ਹੈ, ਸਿਰਫ਼ ਸਾਡੇ ਲਈ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਸਾਰਿਆਂ ਲਈ ਪਰ ਇੱਕ ਕਹਾਵਤ ਹੈ ਕਿ ਬੁਰਾ ਸਮਾਂ ਹਮੇਸ਼ਾ ਨਹੀਂ ਰਹਿੰਦਾ ਪਰ ਲੋਕ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਮੈਂ ਹਾਂ, ਮੈਂ ਸੀ ਤੇ ਮੈਂ ਹਮੇਸ਼ਾ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੀ ਬਹਾਦਰ ਧੀ ਰਹਾਂਗੀ। ਆਪਣੀਆਂ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾਵਾਂ ਭੇਜੋ, ਦੁਆ ਵਿੱਚ ਯਾਦ ਰੱਖੋ। ਦੱਸਣਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਹਿਨਾ ਖਾਨ 27 ਅਪਰੈਲ ਨੂੰ ਕਰੋਨਾ ਪਾਜ਼ੇਟਿਵ ਆਈ ਸੀ ਤੇ ਇੱਕ ਹਫ਼ਤਾ ਪਹਿਲਾਂ ਉਸ ਦੇ ਪਿਤਾ ਦੀ ਦਿਲ ਦਾ ਦੌਰਾ ਪੈਣ ਨਾਲ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਸੀ।

ਮੁੰਬਈ-ਗਲ ਹੀ ਵਿੱਚ ਕਰੋਨਾ ਪਾਜ਼ੇਟਿਵ ਆਈ ਅਦਾਕਾਰਾ ਹਿਨਾ ਖਾਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਬੇਵੱਸ ਧੀ ਹੈ, ਜੋ ਆਪਣੇ ਪਿਤਾ ਦੀ ਮੌਤ ਮਗਰੋਂ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਦਾ ਦੁੱਖ ਵੰਡਾਉਣ ਲਈ ਉਸ ਦੇ ਕੋਲ ਵੀ

ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਕੋਵਿਡ-19

ਕੋਵਿਡ-19 ਦੇ ਵੇਰੀਐਂਟਾਂ (ਰੂਪਾਂਤਰਾਂ) ਨੇ ਪਾਸਾ ਪਲਟ ਦਿੱਤਾ ਹੈ।

ਇਸੇ ਲਈ ਬੀ.ਸੀ. ਨੇ ਇਹਨਾਂ ਵੇਰੀਐਂਟਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਸਾਰ ਨੂੰ ਘੱਟ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਨਵੀਆਂ ਯਾਤਰਾ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਲਾਗੂ ਕੀਤੀਆਂ ਹਨ। ਇਕੱਲੇ ਟੀਕੇ ਵੱਧ ਰਹੇ ਕੇਸਾਂ ਨੂੰ ਕਾਬੂ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ, ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਇਸ ਵਿੱਚ ਆਪਣਾ ਯੋਗਦਾਨ ਨਹੀਂ ਪਾਉਂਦੇ। ਸਾਨੂੰ ਸਭ ਨੂੰ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਰੱਖਣ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਇਹ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਵਿਕਟੋਰੀਆ ਡੇਅ ਵੀਕੈਂਡ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਤੱਕ ਲਾਗੂ ਰਹਿਣਗੀਆਂ।



ਘਰ ਦੇ ਨੇੜੇ ਰਹੋ



ਮਾਸਕ ਪਾਓ



ਸਿਰਫ਼ ਬਾਹਰ ਹੀ ਮਿਲੋ



ਟੀਕਾ ਲਗਵਾਉਣ ਲਈ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰੋ

ਟੀਕੇ ਲਈ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਨ ਲਈ ਜਾਓ:
gov.bc.ca/getvaccinated

ਨਵੇਂ ਨਿਯਮਾਂ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਜਾਓ:
gov.bc.ca/covidtravel





‘ਲਤਾ ਮੰਗੇਸ਼ਕਰ ਦਾ ਗਾਇਆ ਗੀਤ ਮੁੜ ਰਿਕਾਰਡ ਕਰਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ ਕਿਸ਼ੋਰ’

ਮੁੰਬਈ-ਗਾਇਕ-ਕੰਪੋਜ਼ਰ ਹਿਮੇਸ਼ ਰੇਸ਼ਮੇਈਆ ਨੇ ਯਾਦ ਕੀਤਾ ਕਿਵੇਂ ਲਤਾ ਮੰਗੇਸ਼ਕਰ ਵੱਲੋਂ ਗਾਏ ਇੱਕ ਗੀਤ ਦੀਆਂ ਸੁਖਮ ਬਾਰੀਕੀਆਂ ਤੋਂ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਗਾਇਕ ਕਿਸ਼ੋਰ ਕੁਮਾਰ ਉਸ ਗੀਤ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਆਵਾਜ਼ 'ਚ ਮੁੜ-ਰਿਕਾਰਡ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ। ਦੋਵੇਂ ਪਿੱਠਵਰਤੀ ਗਾਇਕ ਹਿਮੇਸ਼ ਰੇਸ਼ਮੇਈਆ ਦੇ ਪਿਤਾ ਵਿਪਨ ਰੇਸ਼ਮੇਈਆ ਲਈ ਰਿਕਾਰਡਿੰਗ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ। ਉਸ ਨੇ ਆਖਿਆ, “ਮੇਰੇ ਪਿਤਾ ਸ਼੍ਰੀ ਵਿਪਨ ਰੇਸ਼ਮੇਈਆ ਨੇ ਇੱਕੋ ਗੀਤ ਨੂੰ ਮਰਦ ਤੇ ਔਰਤ ਦੀ ਆਵਾਜ਼ ਵਿਚ ਅਲੱਗ-ਅਲੱਗ ਰਿਕਾਰਡ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਵਿਚ ਮਹਿਲਾ ਦੀ ਆਵਾਜ਼ ਉੱਘੀ ਗਾਇਕਾ ਲਤਾ ਮੰਗੇਸ਼ਕਰ ਨੇ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਅਤੇ ਮਰਦ ਵਾਲੇ ਗੀਤ ਨੂੰ ਕਿਸ਼ੋਰ

ਕੁਮਾਰ ਨੇ ਆਵਾਜ਼ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਕਿਸ਼ੋਰ ਕੁਮਾਰ ਇਹ ਗੀਤ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਰਿਕਾਰਡ ਕਰਵਾ ਚੁੱਕੇ ਸਨ ਪਰ ਜਦੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਤਾ ਵੱਲੋਂ ਗਾਇਆ ਗਾਣਾ ਸੁਣਿਆ ਤਾਂ ਉਹ ਵੀ ਗਾਇਕੀ ਦੀਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਹੀ ਸੁਖਮ ਬਾਰੀਕੀਆਂ ਨਾਲ ਇਹ ਗਾਣਾ ਮੁੜ ਰਿਕਾਰਡ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਸਨ। ਹਿਮੇਸ਼ ਨੇ ਆਖਿਆ ਕਿ ਇਹ ਗੀਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਪਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਗੀਤ ਉਦੋਂ ਭਾਵੇਂ ਰਿਲੀਜ਼ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸੀ ਸਕਿਆ ਪਰ ਹੁਣ ਇਹ ਜਲਦੀ ਹੀ ਰਿਲੀਜ਼ ਹੋਵੇਗਾ। ਹਿਮੇਸ਼ ਨੇ ਇਹ ਖੁਲਾਸਾ ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਰਿਐਲਿਟੀ ਸ਼ੋਅ ‘ਇੰਡੀਅਨ ਆਇਡਲ-12’ ਵਿੱਚ ਜੱਜ ਦੀ ਭੂਮਿਕਾ ਨਿਭਾਉਂਦਿਆਂ ਗੱਲਬਾਤ ਦੌਰਾਨ ਕੀਤਾ।



ਕਾਮੇਡੀ ਕਲਾਕਾਰ ਸੁਗੰਧਾ ਮਿਸ਼ਰਾ ਵਲੋਂ ਵਿਆਹ 'ਚ ਕੋਵਿਡ ਨਿਯਮਾਂ ਦੀਆਂ ਧੱਜੀਆਂ ਉਡਾਉਣ ਤੇ ਕੇਸ ਦਰਜ

ਫਗਵਾੜਾ-ਕਾਮੇਡੀ ਕਲਾਕਾਰ ਸੁਗੰਧਾ ਮਿਸ਼ਰਾ ਦੀ ਇਥੇ ਹੋਟਲ ਕਲੱਬ ਕਬਾਨਾ ਵਿਖੇ ਕਰੀਬ 9 ਦਿਨ ਪਹਿਲਾਂ ਹੋਈ ਸ਼ਾਦੀ ਦੌਰਾਨ ਕਰੋਨਾ ਨਿਯਮਾਂ ਦੀਆਂ ਧੱਜੀਆਂ ਉਡਾਉਣ ਕਾਰਨ ਸਦਰ ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਸੁਗੰਧਾ ਮਿਸ਼ਰਾ, ਉਸ ਦੇ ਪਤੀ ਤੇ ਹੋਟਲ ਦੇ ਮੈਨੇਜਰ ਮਿਲਾਡ ਧਾਰਾ 188, 51 ਡਿਜ਼ਾਸਟਰ ਮੈਨਜ਼ਮੈਂਟ ਐਕਟ 2005 ਤਹਿਤ ਕੇਸ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਡੀਐੱਸਪੀ ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਐੱਸਐੱਚ? ਸਦਰ ਸੰਜੀਵ ਕੁਮਾਰ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ 26 ਅਪਰੈਲ ਨੂੰ ਫਗਵਾੜਾ-ਜਲੰਧਰ ਸੜਕ ਤੇ ਹੋਟਲ 'ਚ ਕਾਮੇਡੀ ਕਲਾਕਾਰ ਦੀ

ਸ਼ਾਦੀ ਹੋਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਸਬੰਧੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕੋਲ ਐੱਸਡੀਐੱਮ ਪਾਸੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਸੀ ਪਰ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਕਰੋਨਾ ਨਿਯਮਾਂ ਦੀਆਂ ਧੱਜੀਆਂ ਉਡਾਈਆਂ ਗਈਆਂ। ਇਸ ਬਾਰੇ ਵੀਡੀ? ਵਾਇਰਲ ਹੋਈ ਸੀ। ਸਬ-ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਰਘਬੀਰ ਸਿੰਘ ਦੇ ਬਿਆਨ ਤੇ ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਕੇਸ ਦਰਜ ਕਰ ਲਿਆ ਹੈ ਤੇ ਹੋਟਲ ਦੇ ਮੈਨੇਜਰ ਦੀਪਕ ਵਾਸੀ ਸਜੇ ਕਾਲੋਨੀ ਜਲੰਧਰ ਨੂੰ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕਰਨ ਮਗਰੋਂ ਜ਼ਮਾਨਤ ਤੇ ਰਿਹਾਅ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਸੁਗੰਧਾ ਮਿਸ਼ਰਾ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਪਤੀ ਵਾਸੀ ਅੰਧੇਰੀ ਮੁੰਬਈ ਨੂੰ ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਜਲਦੀ ਹੀ ਨੋਟਿਸ ਭੇਜੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ।

‘ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਦਾ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜਾ’

ਚੰਡੀਗੜ-ਮਸ਼ਹੂਰ ਗਜ਼ਲਗੋ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜਾ ਦੇ ਗਏ ਹਨ। ਉਹ 15/05/1938 ਨੂੰ ਮਿੰਟਗੁਮਰੀ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਵਿਖੇ ਜਨਮੇ ਸਨ ਅਤੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਵੰਡ ਉਪਰੰਤ ਸੰਗਰੂਰ ਵਿਖੇ ਰਹਿਣ ਲੱਗੇ। ਉਹ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਅਧਿਆਪਨ ਕਾਰਜ ਅਤੇ ਸਾਹਿਤ ਸਿਰਜਣਾ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਰਹੇ ਅਤੇ ਸ਼ਹੀਦ ਉਦਮ ਸਿੰਘ ਕਾਲਜ, ਸੁਨਾਮ ਤੋਂ ਬਤੌਰ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੇਵਾ ਮੁਕਤ ਹੋਏ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਗਜ਼ਲ, ਕਵਿਤਾ, ਨਿਬੰਧ ਅਤੇ ਕਹਾਣੀਆਂ ਰਚਦੇ ਹੋਏ ਪੰਜ ਦਰਜਨ ਕਿਤਾਬਾਂ ਸਾਹਿਤ ਜਗਤ ਨੂੰ ਭੇਟ ਕੀਤੀਆਂ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ‘ਸੁੱਚਾ ਫੁੱਲ’, ‘ਬੇਗਾਨੀ ਧੁੱਪ’, ‘ਇਕ ਹੰਝੂ ਹੋਰ’, ‘ਇੱਜ਼ਤਾਂ ਵਾਲੇ’, ‘ਗੋਲ ਫਰੇਮ ਅਤੇ ‘ਨਵੀਆਂ ਗੱਲਾਂ’ ਸਾਹਿਤ ਜਗਤ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਸਰਾਹੀਆਂ ਗਈਆਂ। ਕੇਂਦਰੀ ਪੰਜਾਬੀ ਲੇਖਕ ਸਭਾ (ਰਜਿ.) ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਦਰਸ਼ਨ ਬੁੱਟਰ ਅਤੇ ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ ਡਾ. ਸੁਖਦੇਵ ਸਿੰਘ ਸਿਰਸਾ ਨੇ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਸੁਲੱਖਣ ਮੀਤ ਦੇ ਸਦੀਵੀ ਵਿਛੋੜੇ ਉਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਅਤੇ ਸਨੇਹੀਆਂ ਨਾਲ ਹਾਰਦਿਕ ਸੰਵੇਦਨਾ ਸਾਂਝੀ ਕੀਤੀ ਹੈ।

ਪਰਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਭੋਜਨ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਅੱਗੇ ਆਈ ਸੰਨੀ ਲਿਓਨੀ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ-ਅਦਾਕਾਰਾ ਸੰਨੀ ਲਿਓਨੀ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਵਿਚ ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਪਰਵਾਸੀ ਮਜ਼ਦੂਰਾਂ ਨੂੰ ਭੋਜਨ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਸੰਸਥਾ ਪ੍ਰਿੰਪਲਜ਼ ਫਾਰ ਦਿ ਐਥੀਕਲ ਟਰੀਟਮੈਂਟ ਆਫ ਐਨੀਮਲਜ਼ (ਪੀਈਟੀਏ) ਨਾਲ ਹੱਥ ਮਿਲਾਇਆ ਹੈ। ਸੰਨੀ ਨੇ ਆਖਿਆ, “ਅਸੀਂ ਸੰਕਟ ਦਾ ਸਾਹਮਣਾ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਪਰ ਰਹਿਮਦੀਲੀ ਅਤੇ ਇਕਜੁਟਤਾ ਸਦਕਾ ਅਸੀਂ ਇਸ ਤੋਂ ਉੱਭਰ ਆਵਾਂਗੇ। ਮੈਂ ‘ਪੀਈਟੀਏ’ ਇੰਡੀਆ ਨਾਲ ਮੁੜ ਹੱਥ ਮਿਲ ਕੇ ਖੁਸ਼ ਹਾਂ। ਇਸ ਵਾਰ ਲੱਖਵੰਦਾਂ ਨੂੰ ਭੋਜਨ ਦੇ ਪੈਕੇਟ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣੇ ਹਨ। ਭੋਜਨ ਵਿਚ ਦਾਲ ਤੇ ਚੌਲ ਜਾਂ ਖਿਚੜੀ ਅਤੇ ਫਲ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਨੁਸਾਰ ਸਾਲ 2016 ਵਿੱਚ ਸੰਨੀ ਪੀਈਟੀਏ ਦੀ ‘ਪਰਸਨ ਆਫ ਦਿ ਈਅਰ ਸੀ’ ਅਤੇ ਉਦੋਂ ਸੰਸਥਾ ਨੇ ਬਰੀਰ ਚਮੜੇ ਤੋਂ ਬਣੀਆਂ ਚੀਜ਼ਾਂ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਉਤਸ਼ਾਹਿਤ, ਸ਼ਾਕਾਹਾਰੀ ਬਣਨ, ਕੁੱਤਾ ਤੇ ਬਿੱਲੀ ਗੋਦ ਲੈਣ ਅਤੇ ਨਸਬੰਦੀ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿਚ ਮੁਹਿੰਮ ਚਲਾਈ ਸੀ। ਹੁਣ ਪੀਈਟੀਏ ਅਤੇ ਸੰਨੀ ਸੰਸਥਾ ‘ਉਦੇ ਵਾਉਡੋਸ਼ਨ ਜ਼ਰੀਏ ਲੱਖਵੰਦਾਂ ਨੂੰ ਭੋਜਨ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣਗੇ।



Specialist in :

- Home Owners • Business
- Farm • Fleet • Prorate
- Cargo • Visitor to Canada
- ICBC Auto • Travel Medical
- Liability • Tenants
- Private Motorcycle • Boat
- Course of Construction
- Commercial Property
- Rental Home • High Value Homes

Call Now For
SUPER VISA INSURANCE

ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਲਈ ਦਫਤਰ ਹਫਤੇ ਦੇ ਸੱਤੇ ਦਿਨ ਹੀ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ

GLOBAL INSURANCE




GULSHARAN S. WALLIA HARVINDER WALLIA KANWAR (SUNNY) WALLIA

ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਲਈ ਦਫਤਰ ਹਫਤੇ ਦੇ ਸੱਤੇ ਦਿਨ ਹੀ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ

Open 7 Days a Week

3 LOCATIONS TO SERVE YOU :

“WE SECURE YOUR VALUES”

- ਘਰ • ਵਿਊਪਾਰ • ਫਾਰਮ • ਫਲੀਟ • ਪਰੇਰੇਟ • ਕਾਰਗੋ
- ਵੈਨ, ਕਾਰ, ਟਰੱਕ • ਟਰੈਵਲ ਮੈਡੀਕਲ
- ਕਿਰਾਏਦਾਰ • ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਮੋਟਰਸਾਈਕਲ
- ਬੋਟ/ਕਿਸ਼ਤੀ • ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ • ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ
- ਰੈਂਟਲ ਘਰ • ਹਾਈ ਵੈਲਿਊ ਵਾਲੇ ਘਰ ਦੀ ਇੰਸ਼ੋਰੈਂਸ
- ਵਿਜਟਰ ਤੇ ਨਵੇਂ ਇੰਮੀਗਰਾਂਟਸ ਦੀ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸ਼ੋਰੈਂਸ

atoplan

New Producers Welcome

ਸੁਪਰ ਵੀਜਾ ਇੰਸ਼ੋਰੈਂਸ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਫੋਨ ਕਰੋ

www.globalins.ca

#101 - 2464 Clearbrook Rd.
Abbotsford, BC V2T 2X8
604-852-8111
Fax: 604-852-4446

#102 - 18408 64th Ave.
Surrey, BC V3S 1E9
604-574-5115
Fax: 604-574-5116

#115 - 6820 188th St.
Surrey, BC V4N 3G6
604-574-1771
Fax: 604-574-1761

Gold key

INSURANCE

Number 1 in the
Community for 25 Years.

Explore
Your
Options

Home | Condo | Rental | Tenants
Business | CGL Liability | Property
Trucking | Cargo | Fleet | Equipment
Construction | Contractor | Farm
Travel | Super Visa | Medical
Auto | Marine | Motorcycle
and much more..

We guarantee the best Home and Business
Insurance prices. Call now mention **LINK NEWSPAPER**
and ask about our special rates, providing multiple
quotes fast, saving you hundreds of \$\$\$\$.

TEL : 604 502 0441

ICBC Online and Delivery available.



ਪੰਜਾਬੀ
ਹਿੰਦੀ

SURREY
(604) 502 - 0441
FAX (604) 502-0417

5-8430 128TH ST.
SURREY, BC
V3W 4G3

MON-FRI 8 AM - 8 PM
SATURDAY 9 AM - 6 PM
SUNDAY 9 AM - 5 PM

VANCOUVER
(604) 325 - 1241
FAX (604) 325-1414

4038 KNIGHT ST.
VANCOUVER, BC
V5N 5Y7

MON-FRI 9 AM - 8 PM
SATURDAY 9 AM - 5 PM
SUNDAY 9 AM - 5 PM



autoplan www.goldkeyinsurance.ca

OPEN 7 DAYS



LOWEST PRICES IN TOWN

Extra Extra Super Special

RAJAN MANGOES
 ਰਾਜਨ ਹੇਡਨ ਅੰਬ (HADEN) 4 kg
\$12.98 BOX

*Number of pieces depends on the weight

Gala Apples USA #1
ਗਾਲਾ ਸੇਬ ਯੂ.ਐਸ.ਐ #1
98¢ lb

Rapini (Sarson da Saag)
ਸਰਸੋਂ ਦਾ ਸਾਗ
\$2.49 bunch

Red Onions
25 lbs
ਲਾਲ ਗੰਦੇ
\$10.98 bag

Daikon (Mooli)
ਮੂਲੀ
88¢ lb

Long Eggplants
ਲੰਬੇ ਬਤਾਉਂ
98¢ lb

Long Opo Squash
ਲੰਬੇ ਓਪੋ ਕੱਦੂ
88¢ lb

Broccoli Crown
ਬਰੋਕਲੀ ਕਰਾਉਨ
98¢ lb

Pesi Gur Plain
ਪੇਸ਼ੀ ਗੁੜ
\$2.49 lb

Extra Super Super Special
 Indican Chickpeas
Red Lentil Whole 4 lbs
ਇੰਡੀਕਨ ਚਿੱਟੇ ਫੇਲੇ ਮਸਰਾਂ ਦੀ ਸਾਬਤ ਦਾਲ
\$2.99 bag

Extra Super Super Special
 Indican Snacks (Assorted) 150 g
ਇੰਡੀਕਨ ਸਨੈਕਸ ਵੱਖ ਵੱਖ ਤਰਾਂ ਦੇ
99¢ pkg.

Super Special
 Spinach
ਪਾਲਕ
2 \$1.59 bunches for

Super Special
 Yellow Onions 50 lbs
ਪੀਲੇ ਗੰਦੇ
\$10.98 bag

Super Special
 Indican Punjabi Cane
White Sugar 8 lbs
ਇੰਡੀਕਨ ਪੰਜਾਬੀ ਗੰਨੇ ਦੀ ਚਿੱਟੀ ਖੰਡ
\$3.99 bag

Super Special
 Fresh Garlic
ਤਾਜਾ ਲਸਣ
99¢ lb

Super Special
 Cilantro
ਧਨੀਆ
3 99¢ bunches for

Super Special
 Pink Lady Apples
ਪੀਕ ਲੇਡੀ ਐਪਲ
88¢ lb

Green Bell Peppers
ਹਰੀ ਸ਼ਿਮਲਾ ਮਿਰਚਾਂ
99¢ lb

Super Special
 Karela
ਕਰੇਲਾ
\$1.49 lb

Red Delicious Apples
USA #1
ਲਾਲ ਸਵਾਦ ਸੇਬ ਯੂ.ਐਸ.ਐ #1
98¢ lb

Russet Potatoes
Snoboy USA #1
10 lbs
ਆਲੂ ਰਸਟ ਸਨੋਬੋਆਏ ਯੂ.ਐਸ.ਐ #1
\$2.99 bag

Large Seedless Oranges
ਵੱਡੇ ਸੰਤਰੇ (ਬਿਨਾਂ ਬੀਜ ਤੋਂ)
88¢ lb

Britannia Milk Rusk 560 g
ਬ੍ਰਿਟੇਨੀਆ ਮਿਲਕ ਰਸ
\$3.99 pkg.

Egg-free Seviyan
(Vermicelli) 300 g
ਪੰਜਾਬੀ ਸੇਵੀਆਂ (ਬਿਨਾਂ ਅੰਡਿਆਂ ਤੋਂ)
88¢ ea.

Indican Punjabi
Biscuits 2.2 lbs
ਇੰਡੀਕਨ ਪੰਜਾਬੀ ਬਿਸਕੁਟ
\$4.99 pkg.

KTC Pomace Olive Oil 3L
ਕੇ.ਟੀ.ਸੀ ਸੈਡੂਨ ਪੌਸ਼ੇ ਦਾ ਤੇਲ
\$9.98 ea.

Golden Temple
Flour 20 lbs
ਗੋਲਡਨ ਟੈਂਪਲ ਆਟਾ
\$9.98 bag

Almonds
ਬਦਾਮ
\$3.98 lb

Green Cardamom
(Elaichi) MF
ਹਰੀ ਇਲਾਇਚੀ (ਐਮ.ਐਫ)
\$26.99 lb

Indican Basmati
Rice 8 lbs
ਇੰਡੀਕਨ ਬਾਸਮਤੀ ਚੌਲ
\$6.98 bag

Product images may differ from the actual product.

Thur May 06, 2021 - Wed May 12, 2021
 We reserve the right to limit the quantities while they last

fruiticana kee jaana!
NEW LOCATION OPENING SOON

Head Office: 7676 Anvil Way, Surrey
 604-502-0005
 www.fruiticana.com

BUSINESS HOURS
9 AM - 8 PM
 7 DAYS A WEEK

- | | | |
|--|---|---|
| Newton ----- 13783 72nd Ave. Surrey ---- 604-590-2080 | Fleetwood ----- 101-15933 Fraser Hwy ----- 604-593-5163 | Abbotsford ----- 2785 Bourquin Crescent W. 604-744-0328 |
| Newton ----- 13174 64th Ave. Surrey ---- 604-598-9220 | Surrey ----- 12990 72nd Ave. ----- 604-503-5510 | Abbotsford ----- 31205 Maclure Rd. ----- 604-504-5877 |
| Scott Road ----- 12047 80th Ave. Surrey ---- 604-591-5032 | Surrey ----- 12788 76A Ave. Surrey ---- 604-597-1676 | Port Coquitlam 2807 Shaughnessy St. ----- 604-464-0822 |
| Scott Road ----- 104-7028 120th St. ----- 604-590-8864 | Surrey ----- 16788 64 Ave. ----- 604-372-2023 | Vancouver ----- 6257 Fraser St. ----- 604-321-9931 |
| Cedar Hills ----- 12867 96th Ave. Surrey ---- 604-588-6620 | Surrey ----- 101-7228 192St. ----- 604-575-3750 | Richmond ----- 4101 No.5 Rd. ----- 604-244-9520 |